



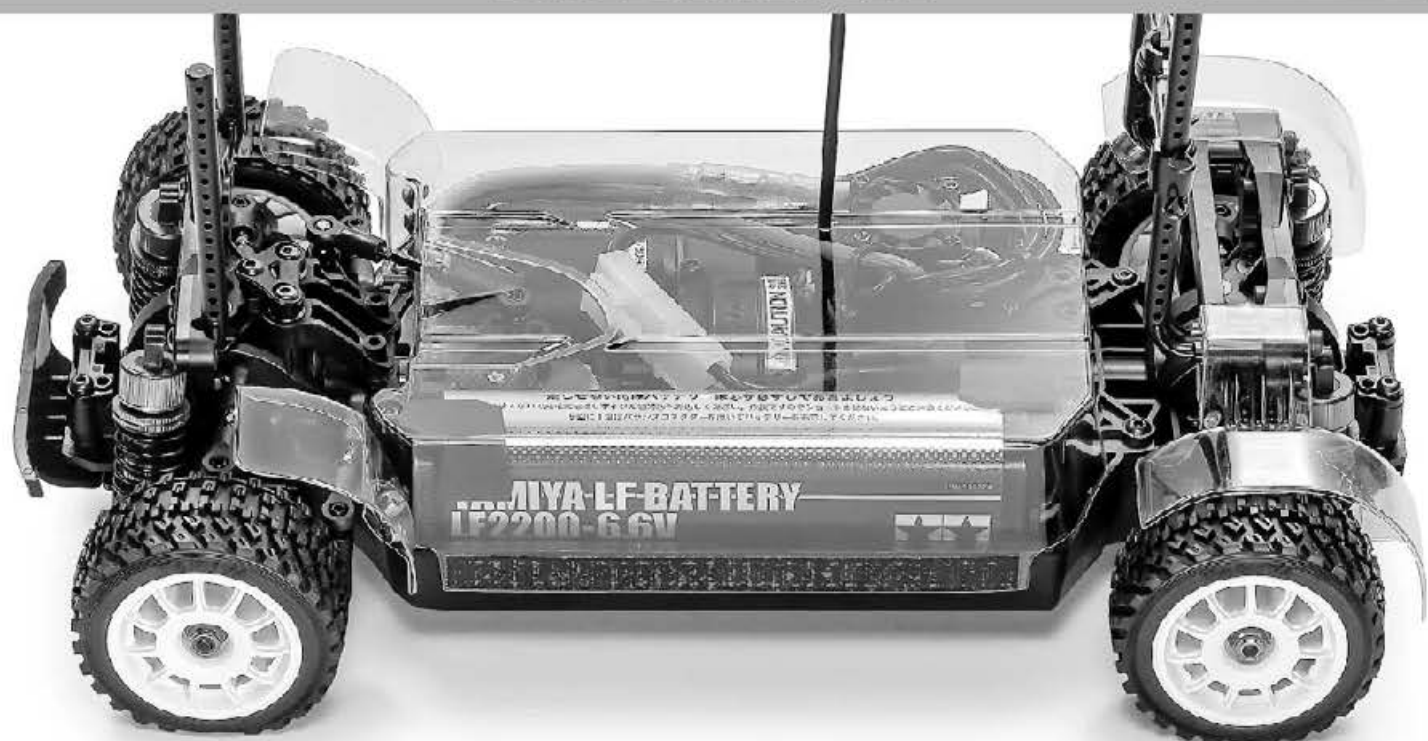
RALLY READY

1/10 電動RC 4WDレーシングカー
XM-01 PRO シャーシキット

XM-01 PRO

CHASSIS KIT

ASSEMBLY KIT 組み立てキット



1/10 SCALE RADIO CONTROL 4WD HIGH PERFORMANCE RACING CAR

ボディ、RC装置、走行用バッテリー、モーターはキットに含まれません。

★製品改良のためキットは予告なく仕様を変更することがあります。

★Specifications are subject to change without notice.

★Technische Daten können im Zuge ohne Ankündigung verändert werden.

★Caractéristiques pouvant être modifiées sans information préalable.

4WD
FOUR-WHEEL DRIVE



TAMIYA, INC. 3-7 ONDAWARA, SURUGA-KU, SHIZUOKA JAPAN

XM-01 PRO CHASSIS KIT

●小学生や組み立てにできない方は、模型に詳しい方にお手伝いをお願いしてください。

組み立てる前に用意する物

ITEMS REQUIRED
ERFORDERLICHES ZUBEHÖR
OUTILLAGE NECESSAIRE

《ラジオコントロールメカ》

このRCカーには、2チャンネル送信機、小型受信機、小型ESC (ブラシレスモーター用)、ロープロファイルサーボをご使用ください。他社製品を使用した場合、それによって生じた不具合につきましては保証いたしかねますのでご了承ください。
★取り扱いについては、それぞれの説明書をご覧ください。

《走行用モーター・ピニオンギヤ》

★キットにはモーターは含まれていません。ブラシレスモーターをご用意ください。30ページを参考に最適なギヤ比のとれるモーター、ピニオンギヤを選択してください。

《走行用バッテリー・充電器》

このキットにはタミヤバッテリーをお薦めします。専用充電器とともにご利用ください。

RADIO CONTROL UNIT

2-channel R/C unit plus brushless electronic speed controller and low-profile servo is required for this model.
★Read and follow instructions supplied with R/C unit.

MOTOR AND PINION GEAR

★This kit is designed to use a brushless motor.
★This kit does not include motor. Choose separately available electric motor and pinion gear to achieve gear ratio chosen on page 30 of this manual.

POWER SOURCE

This kit is designed to use a Tamiya battery pack. Charge battery according to manual supplied with battery.

FERNSTEUER-EINHEIT

Für dieses Modell wird eine übliche 2-Kanal RC-Einheit mit einem elektronischen Fahrregler für Brushlessmotoren und ein flaches Lenkservo benötigt.
★Lesen und befolgen Sie die der RC-Einheit beiliegende Anleitung.

MOTOR UND MOTORRITZEL

★Dieser Bausatz ist für einen Brushless-Motor vorgesehen.
★Dieser Bausatz enthält keinen Motor. Wählen Sie einen getrennt erhältlichen Elektromotor und ein Ritzel für die gewählte Übersetzung gemäß Seite 30 dieses Handbuchs.

STROMQUELLE

Für diesen Bausatz benötigt man den Tamiya Akkupack. Den Akku gemäß Anweisung aufladen.

ENSEMBLE DE RADIOCOMMANDE

Ce modèle nécessite un ensemble de radiocommande 2 voies, un variateur de vitesse électronique brushless et un servo taille basse.

★Lire et suivre les instructions fournies avec l'ensemble R/C.

MOTEUR ET PIGNON MOTEUR

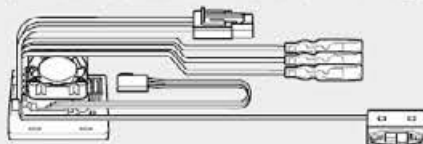
★Ce kit est conçu pour fonctionner avec un moteur brushless.
★Ce kit n'inclut pas le moteur. Se procurer séparément un moteur et un pignon pour obtenir un des rapports de transmission spécifiés page 30 de ce manuel.

ALIMENTATION

Ce modèle peut être alimenté par un pack d'accus Tamiya. Charger le pack selon les indications du manuel du pack et du chargeur.

タミヤRC周辺機器 (送信機 / 受信機 / ESC / サーボ)

Tamiya R/C equipment (transmitter/ESC/receiver/servo)
Tamiya R/C Ausstattung (Sender/Fahrregler/Empfänger und Servo)
Equipment RC Tamiya (émetteur/variateur/récepteur/servo)
(※ESCはエレクトロニクススピードコントローラーの略です。)



★ロープロファイルサーボ
★Low-profile servo
★Flaches Servo
★Servo extra-plat

ESC付き2チャンネルロボセット

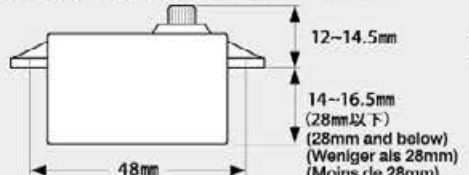
2-channel R/C unit with electronic speed controller
2-Kanal RC-Einheit mit elektronischem Fahrregler
Ensemble R/C 2 voies avec variateur électronique



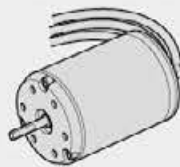
《使用できるサーボの大きさ》

Suitable servo size
Größe der Servos
Dimensions max des servos

★ロープロファイルサーボ
★Low-profile servo
★Flaches Servo
★Servo extra-plat



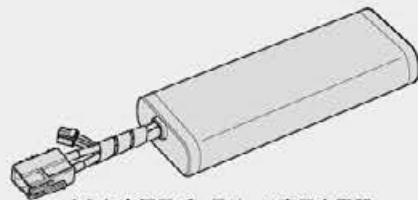
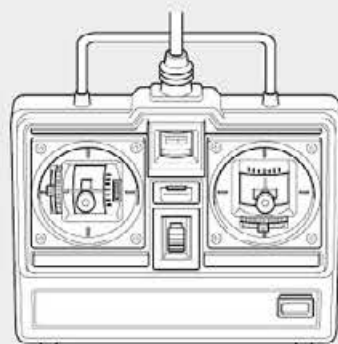
★標準型サーボも搭載できます。
★Standard size servos can also be used.
★Standardservo kann ebenfalls verwendet werden.
★Des servos taille standard peuvent aussi être utilisés.



ブラシレスモーター (取付穴6コ)
Brushless motor (6 screw holes)
Brushless-Motor (sechs Schraubgewinde)
Moteur brushless (6 trous de fixation)



★小型サイズのESC、受信機をお勧めします。
★Small ESC and receiver are recommended.
★Fahrregler und Empfänger kleiner Größe werden empfohlen.
★Récepteur et variateur électronique de petite taille recommandés.



タミヤ走行用バッテリー / 専用充電器
Tamiya battery pack / compatible charger
Tamiya Akkupack / geeignetes Ladegerät
Pack d'accus Tamiya / chargeur compatible

《走行用ボディ》

Mシャーシ用ボディパーツセットを別にお買い求めください。

BODY SHELL
Body is not included. Purchase separately sold Tamiya M-Chassis body parts set.

KAROSSERIE
Dieser Baukasten enthält keine Karosserie. Tamiya Karosserieset für M-Chassis separat erhältlich.

CARROSSERIE
La carrosserie n'est pas incluse. Se procurer séparément une carrosserie M-Chassis.

《用意する工具》

RECOMMENDED TOOLS
BENÖTIGTE WERKZEUGE
OUTILLAGE

六角レンチ (1.5mm, 2mm, 2.5mm)
Hex screwdriver (1.5mm, 2mm, 2.5mm)
Sechskant Schraubenzieher (1.5mm, 2mm, 2.5mm)
Tournevis hexagonal (1.5mm, 2mm, 2.5mm)

+ドライバー (大、小)
+ Screwdriver (large, small)
+ Schraubenzieher (groß, klein)
Tournevis + (grand, petit)

ニッパー
Side cutters
Seitenschneider
Pincettes coupantes

ピンバイス (ドリル刃2.5mm, 3mm)
Pin vise (2.5mm, 3mm drill bits)
Schraubstock (2.5mm, 3mm Spiralbohrer)
Outil à percer (2,5mm, 3mm de diamètre)

ラジオペンチ
Long nose pliers
Flachzange
Pincettes à becs longs

ネジロック剤 (中強度)
Thread lock
Schraubensicherung
Frein-filet



合成ゴム系接着剤
Synthetic rubber cement
Synthetischer Gummikleber
Colle pour caoutchouc synthétique



ピンセット
Tweezers
Pinzette
Précettes

カッター
Modeling knife
Modellbaumesser
Couteau de modéliste

瞬間接着剤 (タイヤ用)
CA Cement
(for Rubber Tires)
CA-Kleber (Für Gummireifen)
Colle cyanoacrylate (pour pneus caoutchouc)

★この他に柔らかな布、ノギス、Eリングセッター、リマー、テープがあると便利です。
★A soft cloth, caliper, roamer, colophane tape and E-ring tool will also assist in construction.
★Beim Zusammenbau können ein weiches Tuch, ein Meßschieber, Karosserie Bohrer, Tesafilm, ein E-Ring-Abzieher hilfreich sein.
★Un chiffon, un pied à coulisse, un alésoir à carrosserie, du ruban adhésif et un outil à circlip seront également utiles.



●組み立てる前に説明図を必ずお読みください。また、保護者の方もお読みください。



●小さなお子様のいる場所での作業はおやめください。小さな部品やビニール袋を口に入れたりする危険があります。



●小学生やうまく組み立てられない方は、保護者の方やRCカーに詳しい方にお手伝いをお願いしてください。



●工具で固い物を切らないでください。刃が折れるなどの危険があります。



●色を塗る時や、接着剤を使う場合は必ず窓を開けて換気に注意してください。



●組み立てる時はまわりに注意してください。また、工具を振り回すようなことはやめてください。

CAUTION

- Read carefully and fully understand the instructions before commencing assembly. A supervising adult should also read the instructions if a child assembles the model.
- When assembling this kit, tools including knives are used. Extra care should be taken to avoid personal injury.
- Read and follow the instructions supplied with paints and/or cement, if used (not included in kit).
- Keep out of reach of small children. Children must not be allowed to put any parts in their mouths or pull vinyl bags over their heads.

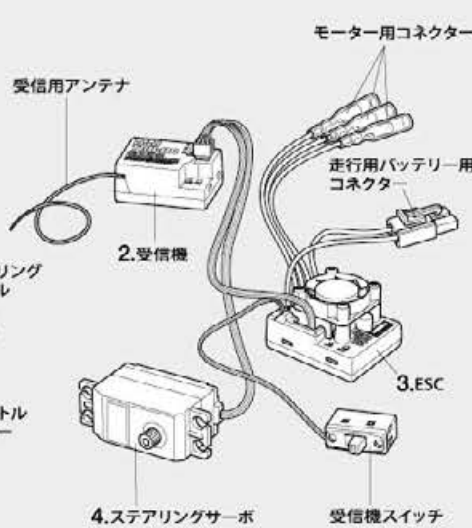
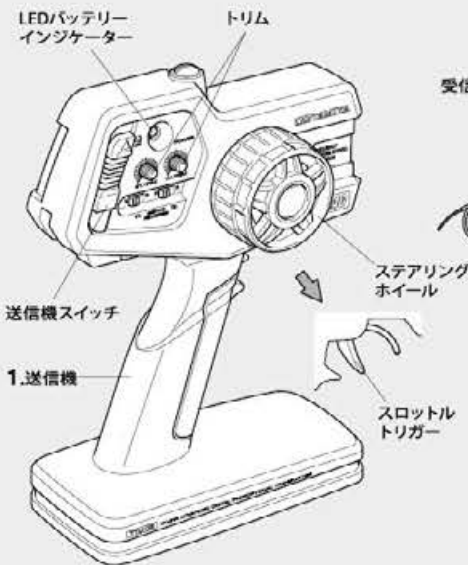
VORSICHT

- Bevor Sie mit dem Zusammenbau beginnen, sollten Sie alle Anweisungen gelesen und verstanden haben. Falls ein Kind das Modell zusammenbaut, sollte ein beaufsichtigender Erwachsener die Bauanleitung ebenfalls gelesen haben.
- Beim Zusammenbau dieses Bausatzes werden Werkzeuge einschließlich Messer verwendet. Zur Vermeidung von Verletzungen ist besondere Vorsicht angebracht.
- Wenn Sie Farben und/oder Kleber verwenden (nicht im Bausatz enthalten), beachten und befolgen Sie die dort beiliegenden Anweisungen.
- Bausatz von kleinen Kindern fernhalten. Kindern darf keine Möglichkeit gegeben werden, irgendwelche Teile in den Mund zu nehmen oder sich Plastiktüten über den Kopf zu ziehen.

PRECAUTIONS

- Bien lire et assimiler les instructions avant de commencer l'assemblage. La construction du modèle par un enfant doit s'effectuer sous la surveillance d'un adulte.
- L'assemblage de ce kit requiert de l'outillage, en particulier des couteaux de modélisme. Manier les outils avec précaution pour éviter toute blessure.
- Lire et suivre les instructions d'utilisation des peintures et ou de la colle, si utilisées (non incluses dans le kit).
- Garder hors de portée des enfants en bas âge. Ne pas laisser les enfants mettre en bouche ou sucer les pièces, ou passer un sachet vinyl sur la tête.

《タミヤRC 周辺機器》TAMIYA R/C EQUIPMENT



《2チャンネルプロポーションナルシステムの名称》

- 送信機=コントロールボックスとなるもので、ステアリング、スロットルの操作を電波信号に変えて発信します。
●ステアリングホイール、スロットルトリガー=ステアリングホイールでステアリングサーボを、スロットルトリガーでESC(スピードコントローラー)をコントロールします。
- 受信機=送信機からの電波を受け、それをESC(スピードコントローラー)やサーボにつたえます。
- ESC(スピードコントローラー)=受信機が受けた電波信号を電気的な信号に変え、車のスピードをコントロールします。
- ステアリングサーボ=受信機が受けた電波信号を機械的な動きに変え、ハンドルを切ります。

COMPOSITION OF 2 CHANNEL R/C UNIT

- Transmitter: Serves as control box. Steering wheel/stick and throttle trigger/stick movements are transformed into radio signals which are transmitted through the antenna.
- Receiver: Accepts signals from the transmitter and converts them into pulses that operate the model's servo and speed controller.
- Electronic speed controller: Accepts signals received from the receiver and controls the current going to the motor.
- Steering servo: Transforms signals received from the receiver into mechanical movements.

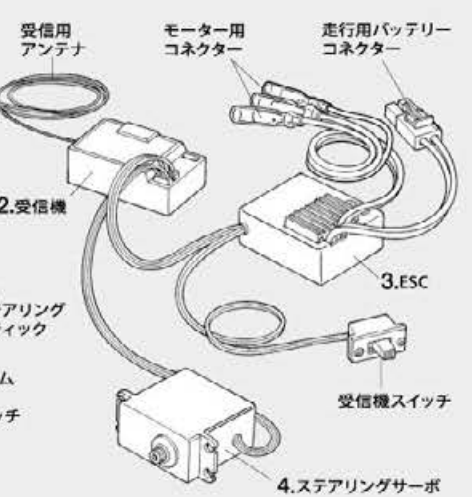
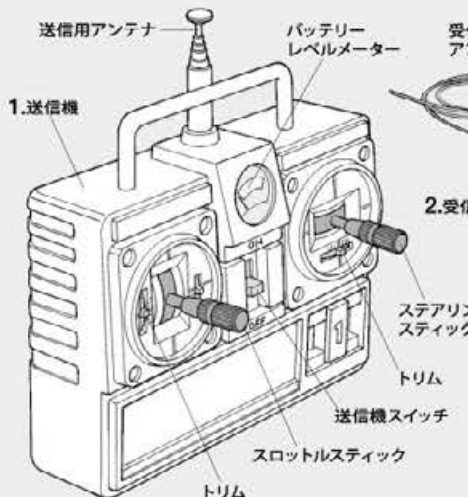
ZUSAMMENSTELLUNG DER 2-KANAL RC-EINHEIT

- Sender: Dient als Steuergerät. Lenkrad/-knüppel- und Gaszugriff/-knüppelbewegungen werden in Funksignale umgewandelt und über die Antenne ausgesendet.
●Lenkrad und Gaszugriff: Setzt die Servos in Bewegung, welche das Auto lenken und Gas geben.
- Empfänger: Der Empfänger nimmt die Signale des Senders auf und wandelt sie in Steuerimpulse für das Lenkservo und den Fahrregler um.
- Elektronischer Fahrregler: Erhält Steuersignale vom Empfänger und regelt den zum Motor fließenden Strom.
- Lenkservo: Wandelt die vom Empfänger kommenden Lenksignale in mechanische Bewegung um.

COMPOSITION D'UN ENSEMBLE R/C 2 VOIES

- Emetteur: sert de boîtier de commande. Les actions sur le manche de direction/volant ou sur le manche de gaz/gâchette sont converties en signaux radio transmis par le biais de l'antenne.
●Volant/Gâchette: permettent de contrôler respectivement la direction et le régime moteur du modèle.
- Récepteur: capte les signaux de l'émetteur, les convertit en impulsions et contrôle les mouvements du(des) servo(s) et le variateur électronique de vitesse.
- Variateur électronique de vitesse: reçoit un signal du récepteur et régule la quantité de courant alimentant le moteur.
- Servo de direction: convertit les signaux émanant du récepteur en mouvements mécaniques.

《スティックタイプ送信機》STICK TYPE TRANSMITTER





★組み立てに入る前に説明図を最後までよく見て、全体の流れをつかんでください。
 ★お買い求めの際、また組み立ての前には必ず内容をお確かめください。万一不良部品、不足部品などありました場合には、お買い求めの販売店にご相談ください。
 ★小さなビス、ナット類が多く、よく似た形の部品もあります。図をよく見てゆっくり確実に組んでください。金具部品は少し多目に入っています。予備として使ってください。
 このマークはグリスを塗る部分に指示しました。必ず、グリスアップして、組みこんでください。

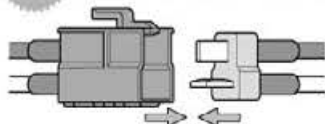
★Study the instructions thoroughly before assembly.
 ★There are many small screws, nuts and similar parts. Assemble them carefully referring to the drawings. To prevent trouble and finish the model with good performance, it is necessary to assemble each step exactly as shown.
 Apply grease to the places shown by this mark. Apply grease first, then assemble.

★Vor Baubeginn die Bauanleitung genau durchlesen.
 ★Viele kleine Schrauben und Muttern etc. müssen genau der Anleitung nach eingebaut werden. Exaktes Bauen bringt ein gutes Modell mit bester Leistung.
 Stellen mit diesem Zeichen erst fetten, dann zusammenbauen.
 ★Assimilez les instructions parfaitement avant l'assemblage.
 ★Il y a beaucoup de petites vis, d'écrous et de pièces similaires. Les assembler soigneusement en se référant aux dessins. Pour éviter les erreurs suivre les stades du montage dans l'ordre indiqué.
 Graisser les endroits indiqués par ce symbole. Graisser d'abord, assembler ensuite.

※の部品はキットには含まれていません。
 Parts marked ※ are not in kit.
 Teile mit ※ sind im Bausatz nicht enthalten.
 Les pièces marquées ※ ne sont pas incluses dans le kit.

A 1~7
 袋詰Aを使用します
 BAG A / BEUTEL A / SACHET A

1
 しっかり取り付けます。 / Connect firmly.
 Fest einstecken. / Connecter fermement.



2

- MA2** × 2 3×8mm六角丸ビス
Screw Schraube Vis
- MA4** × 2 3×5mm六角丸ビス
Screw Schraube Vis
- MA5** × 5 3×8mm六角皿ビス
Screw Schraube Vis
- MA8** × 4 3mmロックナット (薄)
Lock nut (thin) Sicherungsmutter (dünn) Eerou nylistop (fin)
- MA19** × 2 ステアリングポスト
Steering post Lenkungspfosten Colonne de direction

※合成ゴム系接着剤
 ※Synthetic rubber cement
 ※Synthetischen Gummikleber
 ※Colle pour caoutchouc synthétique
 ★このマークは合成ゴム系接着剤で脱落防止をする部品に指示しました。接着する部分を確認して、少量の接着剤で接着してください。
 ★Apply synthetic rubber cement to the places shown by this mark.
 ★An Stellen mit dieser Markierung synthetischen Gummikleber auftragen.
 ★Utilisez de la colle pour caoutchouc synthétique aux endroits indiqués par ce symbole.

※ネジ止め剤
 ※Thread lock
 ※Schraubensicherung
 ※Frein-filet
 ★このマークはネジロック剤を塗る部分に指示しました。樹脂製パーツに付かないようにしてください。パーツを傷めず恐れがあります。
 ★Thread lock may damage plastic. Avoid direct contact with plastic parts.
 ★Schraubensicherung kann Plastik angreifen. Vermeiden Sie direkten Kontakt mit Plastikteilen.
 ★Le frein-filet attaquent le plastique. Ne jamais tremper les pièces plastique dans du freino-filet type gol.

- MA17** × 2 3×18mmターンバックルシャフト
Turnbuckle shaft Spann-Achse Biellette à pas inversés
- MA23** × 4 5mmアジャスター (M)
Adjuster Einstellstück Chape à rotule

《ホイールベース》
 Wheelbase
 Radstand
 Empattement

S 《ショートタイプ》: 210 mm
 Short / Kurz / court

M 《ミドルタイプ》: 225 mm
 Middle / Mittlerer / moyen

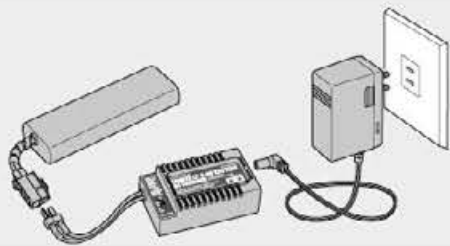
L 《ロングタイプ》: 239 mm
 Long / Langer / long

●このシャーシキットはリヤギヤボックスの取り付け位置によって3種類のホイールベースが製作できます。ホイールベースを選択して組み立てを行ってください。
 ●This chassis can be built with one of three wheelbases. Choose one before assembly.

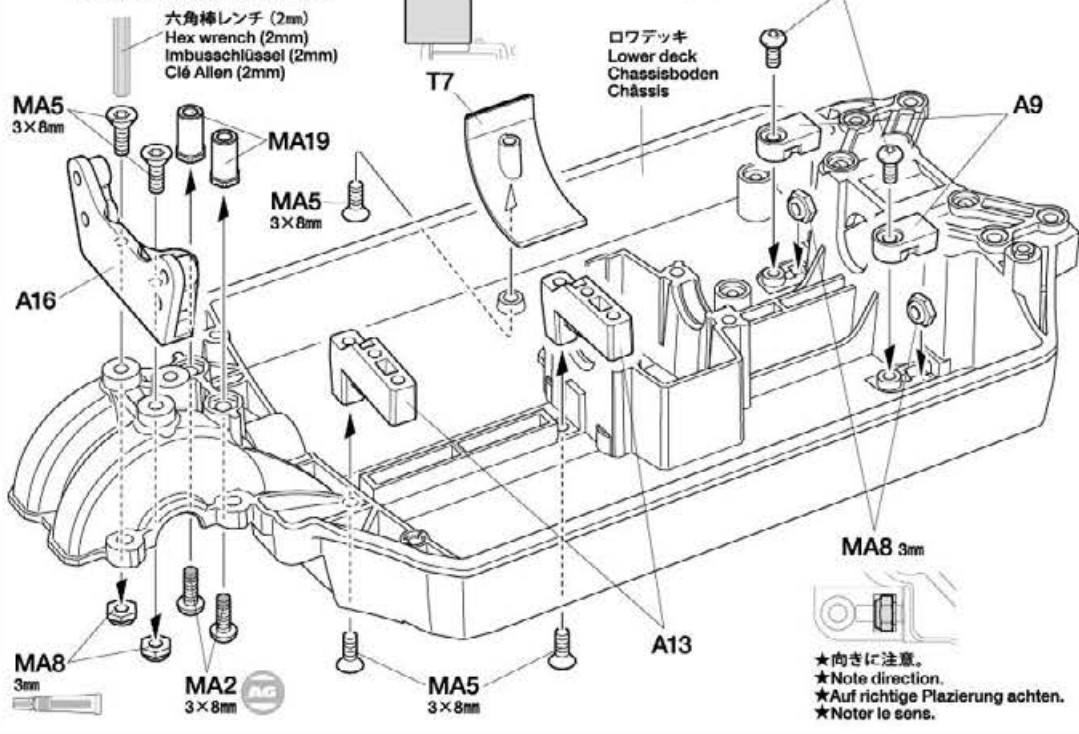
●Dieses Chassis kann mit drei verschiedenen Radständen gebaut werden. Wählen Sie einen davon vor dem Zusammenbau.
 ●Ce châssis peut être construit avec trois options d'empattement. En choisir un avant assemblage.

1 《走行用バッテリーの充電》
 Charging battery pack
 Aufladen des Akkupack
 Chargement de la pack d'accus

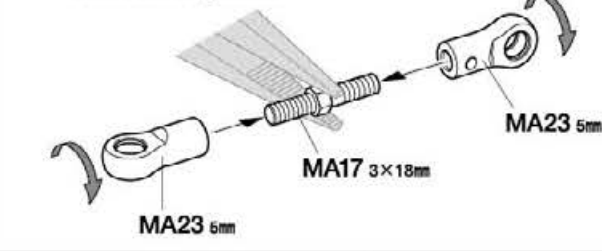
★充電方法や取り扱い上の注意はバッテリーおよび専用充電器に付属の取扱説明書をよくお読みください。
 ★When handling battery and charger, read supplied instructions carefully.
 ★Zur Bedienung von Akku/Ladegerät die mitgelieferte Anleitung sorgfältig lesen.
 ★Se référer et lire attentivement les instructions et les précautions d'emploi fournies avec le chargeur et la batterie.



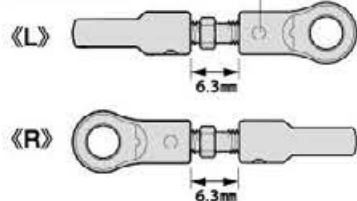
2 シャーシ部品の取り付け
 Attaching chassis parts
 Anbau der Chassisteile
 Fixation de pièces du châssis



3 タイロッドの組み立て
 Tie-rods
 Spurstangen
 Barres d'accouplement



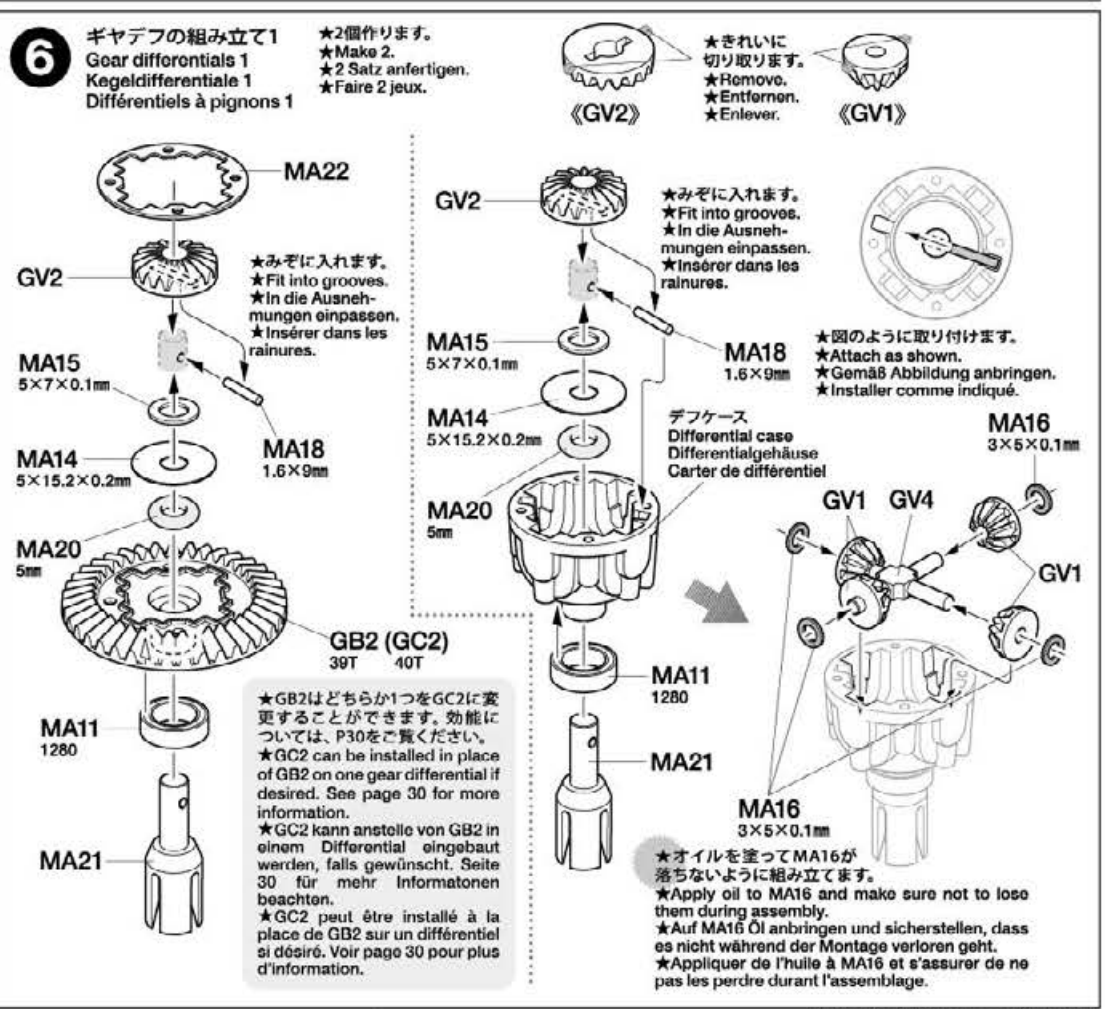
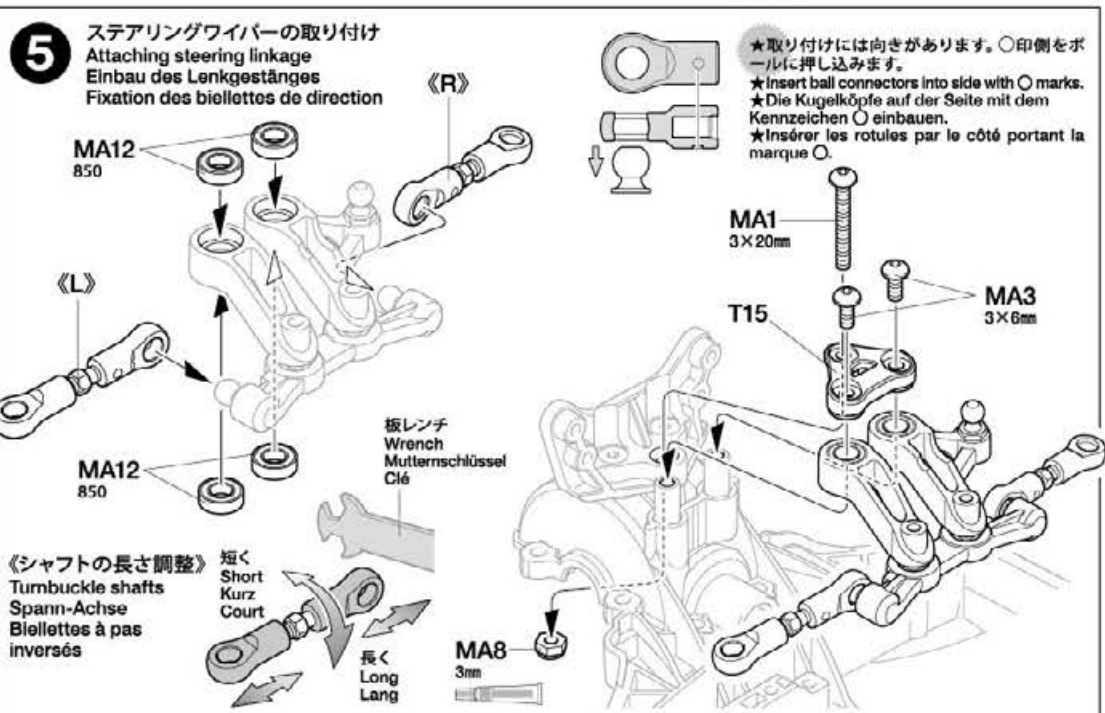
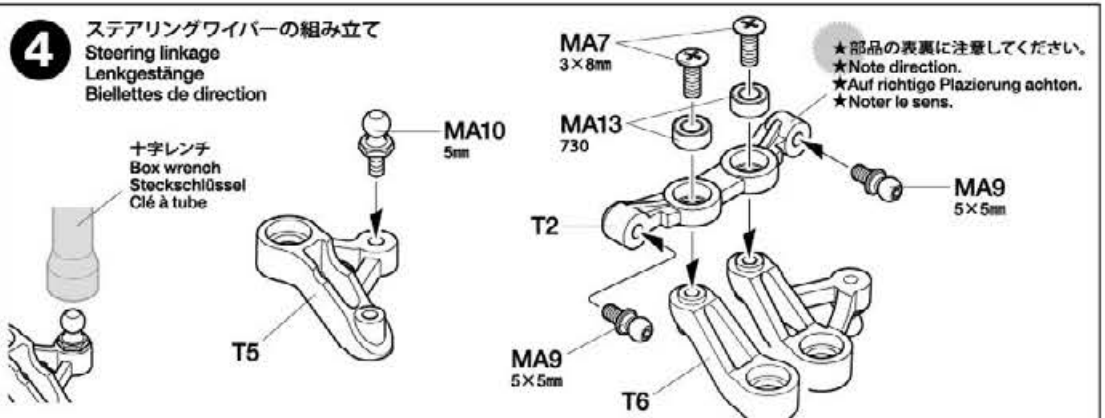
★L, Rを作ります。○印の向きに注意してください。
 ★Make for left and right. Note position of ○ marks.
 ★Für links und rechts fertigen. Auf richtige Platzierung der ○ Marke achten.
 ★Faire pour gauche et droite. Noter la position des marquages ○.



- 4**
- MA7 x2 3×8mmフラットビス
Screw
Schraube
Vis
 - MA9 x2 5×5mm六角ビローボール
Ball connector
Kugelfopf
Connecteur à rotule
 - MA10 x1 5mmビローボール
Ball connector
Kugelfopf
Connecteur à rotule
 - MA13 x2 730ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes

- 5**
- MA1 x1 3×20mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis
 - MA3 x2 3×6mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis
 - MA8 x1 3mmロックナット(薄)
Lock nut (thin)
Sicherungsmutter (dünn)
Ecrou nylstop (fin)
 - MA12 x4 850ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes
- ★ラジオベンチなどで押し込みます。
★Push in using long nose pliers.
★Mit Flachzange eindrücken.
★Enchasser à l'aide de pinces à becs longs.

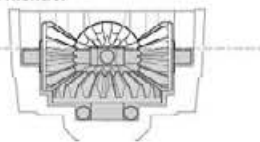
- 6**
- MA11 x4 1280ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes
 - MA14 x4 5×15.2×0.2mmシム
Shim
Scheibe
Cale
 - MA15 x4 5×7×0.1mmシム
Shim
Scheibe
Cale
 - MA16 x8 3×5×0.1mmシム
Shim
Scheibe
Cale
 - MA18 x4 1.6×9mmシャフト
Shaft
Achse
Axe
 - MA20 x4 5mm Oリング(シリコン:青)
Silicone O-ring (blue)
Silikon-O-Ring (blau)
Joint silicone (bleu)
 - MA21 x4 デフジョイントカップ
Differential cup joint
Differential-Gelenkkapsel
Noix de différentiel
 - MA22 x2 デフガasket
Differential gasket
Differentialgehäuse-Dichtung
Joint de carter de différentiel



7

2×8mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis
MA6 ×8

★GV4の位置までシリコンオイルを入れます。
★Fill with oil up to the level of GV4 as shown.
★Mit Öl bis auf Höhe von GV4 wie gezeigt füllen.
★Remplir d'huile jusqu'au niveau des GV4 comme montré.

**7**

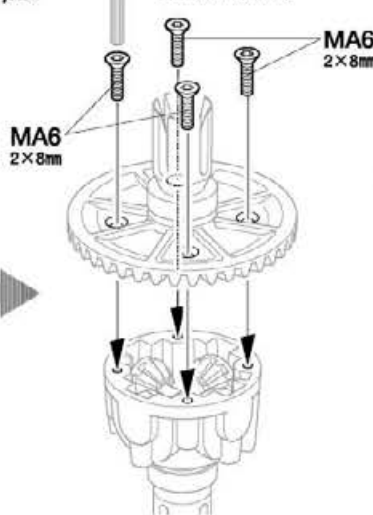
ギヤデフの組み立て2
Gear differentials 2
Kegeldifferentiale 2
Différentiels à pignons 2

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

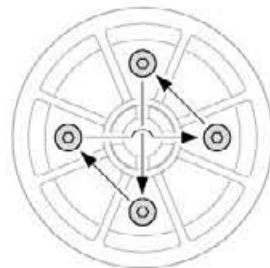
シリコンオイル (#3000)
Silicone oil (#3000)
Silikon Öl (#3000)
Huile silicone (#3000)



六角棒レンチ (1.5mm)
Hex wrench (1.5mm)
Imbusschlüssel (1,5mm)
Clé Allen (1,5mm)



★オイルが漏れないように図の順番で少しずつ均等に締め込みます。
★Tighten gradually and in equal amounts in the order shown, ensuring oil does not leak.
★Langsam festziehen in gleichen Schritten in der gezeigten Reihenfolge ohne, dass Öl austritt.
★Serrer progressivement et de manière égale dans l'ordre montré, en s'assurant que l'huile ne fuit pas.

**B****8 ~ 25**

袋詰Bを使用します
BAG B / BEUTEL B / SACHET B

8

5mmビロースボール
Ball connector
Kugelkopf
Connecteur à rotule
MA10 ×2

5mmサスボール
Suspension ball
Aufhängungs-Kugel
Rotule de suspension
MB10 ×4

5.5×1.0mmスペーサー
Spacer
Distanzring
Entretoise
MB11 ×2

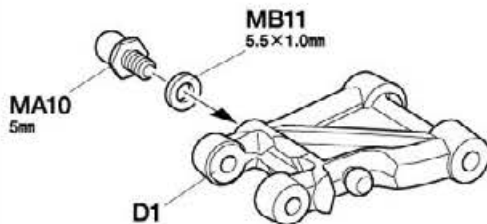
5.5×0.5mmスペーサー
Spacer
Distanzring
Entretoise
MB12 ×2

3×43mmシャフト
Shaft
Achse
Axe
MB17 ×2

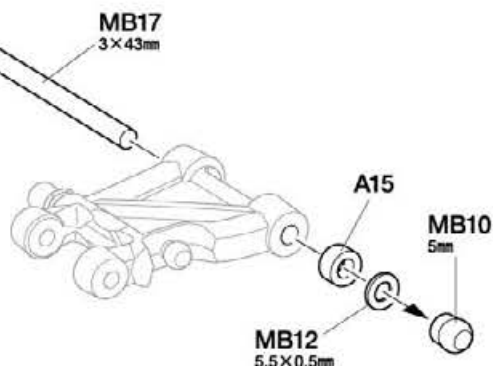
8

フロントアームの組み立て1
Front arms 1
Vordere Lenker 1
Triangles avant 1

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.



5mm
MB10
A15
MB17 3×43mm

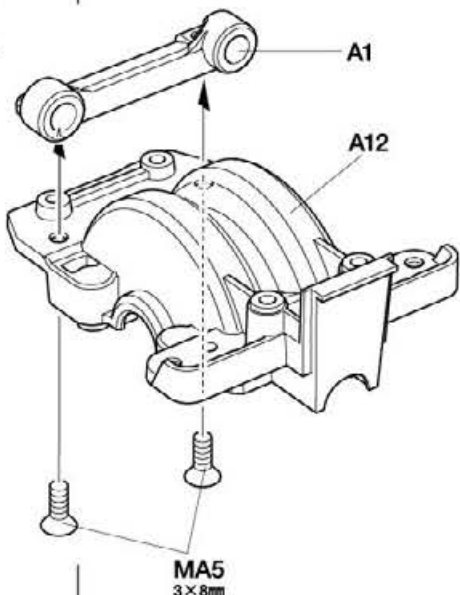
**9**

3×10mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis
MB4 ×4

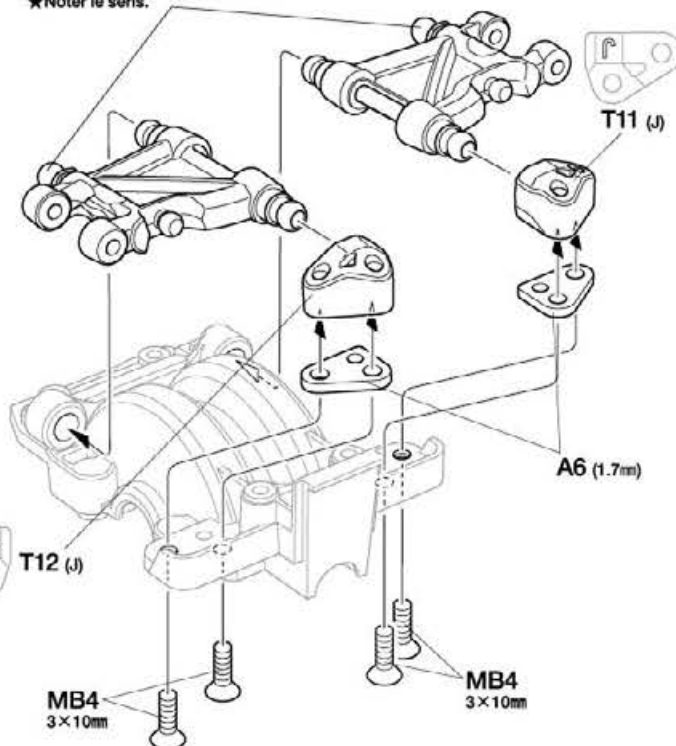
3×8mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis
MA5 ×2

9

フロントアームの組み立て2
Front arms 2
Vordere Lenker 2
Triangles avant 2



★部品の向きに注意してください。
★Note direction.
★Auf richtige Platzierung achten.
★Noter le sens.



★均等に締め込みます。
★Tighten gradually and in equal amounts.
★Langsam festziehen in gleichen Schritten.
★Serrer progressivement et de manière équilibrée.

TAMIYA CRAFT TOOLS

良い工具選びは製作づくりのための第一歩。本格派をめざすモデラーにふさわしいタミヤクラフトツール。耐久性も高く、使いやすい高品質な工具です。

SIDE CUTTER for PLASTIC

精密ニッパー
(プラスチック用)



ITEM 74001

10

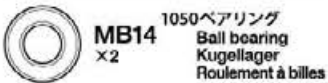
注意!

★ベベルギヤ(GB1、GC1)は、5ページの③で取り付けけたギヤと同じ数字のものを取り付けてください。

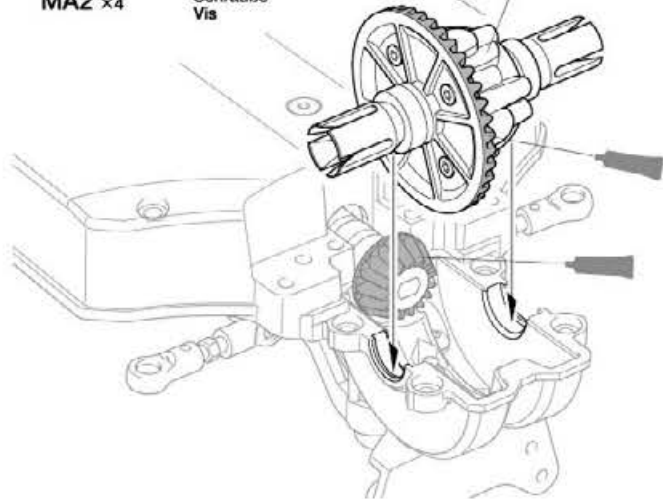
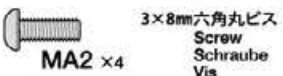
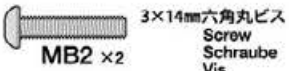
★Choose bevel gear (GB1 or GC1) with the same number as the gear installed in Step ③ on page 5.

★GB1 oder GC1 einbauen mit der gleichen Nummer wie das Zahnrad, das in Schritt ③ auf Seite 5 verwendet wurde.

★Choisir le pignon conique GB1 ou GC1 avec le même nombre que la couronne installée à l'étape ③ page 5.



11



TAMIYA CRAFT TOOLS

LONG NOSE w/ CUTTER

ラジオペンチ



ITEM 74002

タミヤニュースを読もう

タミヤニュースはモデル作りの情報誌として多くの方に愛読されています。ご希望の方は模型店でおたずね下さい。当社より定期購読する方法もあります。

●タミヤのホームページには豊富な情報が満載です。ぜひご覧ください。

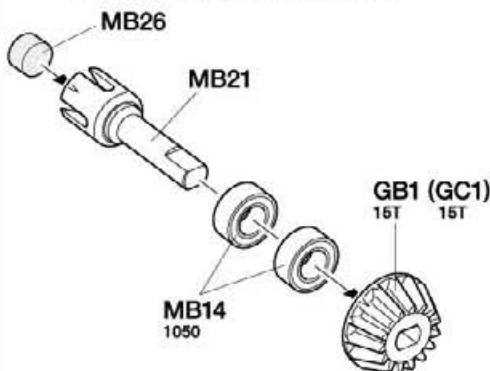
タミヤ・ホームページアドレス

www.tamiya.com

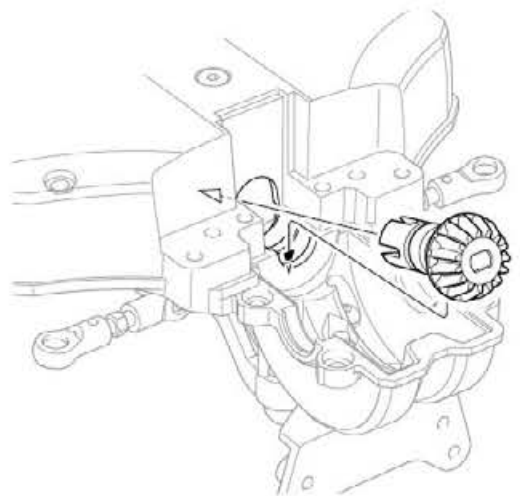
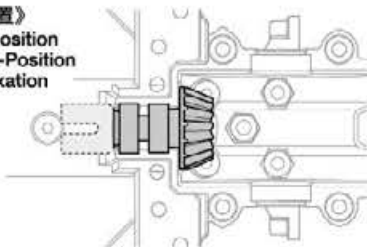


10

フロントベベルギヤの取り付け
Attaching front bevel gear
Einbau des vorderen Kegeirades
Installation du pignon conique avant



《取り付け位置》
Attachment position
Befestigungs-Position
Position de fixation

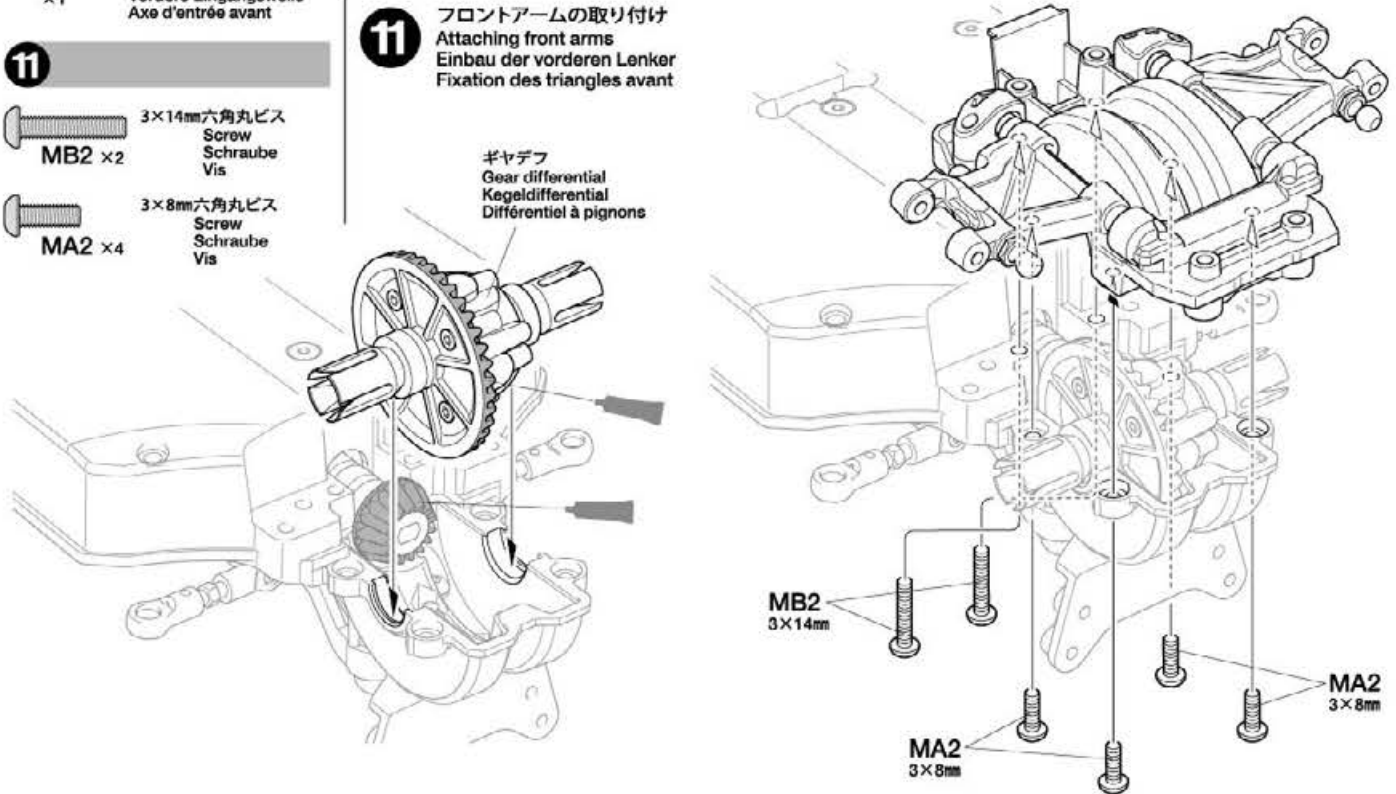


MB21

★MB21はテープなどで固定しておきます。
★Hold MB21 in place with tape, etc.
★MB21 mit Band vorläufig festhalten.
★Maintenir en place MB21 avec de la bande adhésive, etc.

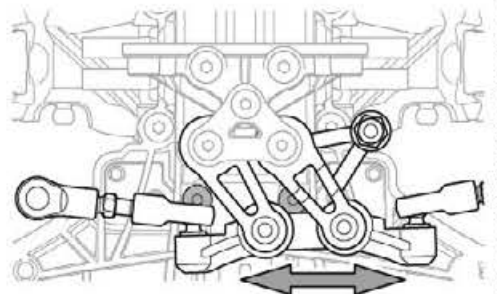
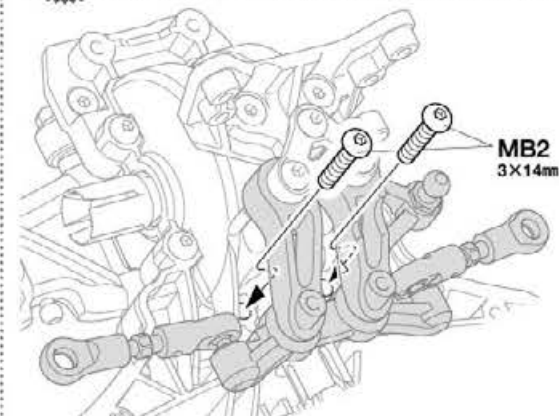
11

フロントアームの取り付け
Attaching front arms
Einbau der vorderen Lenker
Fixation des triangles avant



注意!

★MB2は図のようにステアリングワイバーをよけながら取り付けます。
★Move steering linkage as shown to attach MB2.
★Lenkgestänge wie gezeigt bewegen um MB2 einzubauen.
★Déplacer les renvois de direction comme montré pour fixer MB2.



12

5mmビローボール
Ball connector
Kugelkopf
Connecteur à rotule

MA10 ×2

5mmサスボール
Suspension ball
Aufhängungs-Kugel
Rotule de suspension

MB10 ×4

3×0.7mmスパーラー
Spacer
Distanzring
Entrottoise

MB13 ×2

MB17 3×43mmシャフト

×2

Shaft

Achse

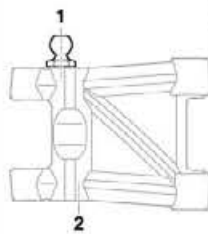
Axe

12

リヤアームの組み立て1

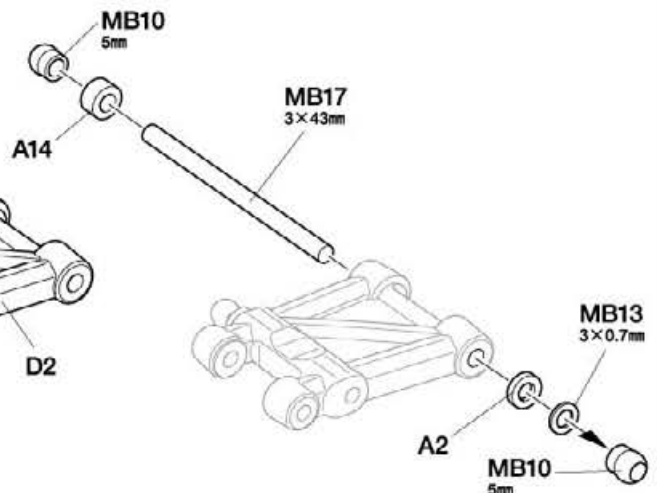
Rear arms 1
Hintere Lenker 1
Triangles arrière 1

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.



《D2》

★1の穴を使用します。
★Use hole 1.
★Bohrung 1 benutzen.
★Utiliser le trou 1.



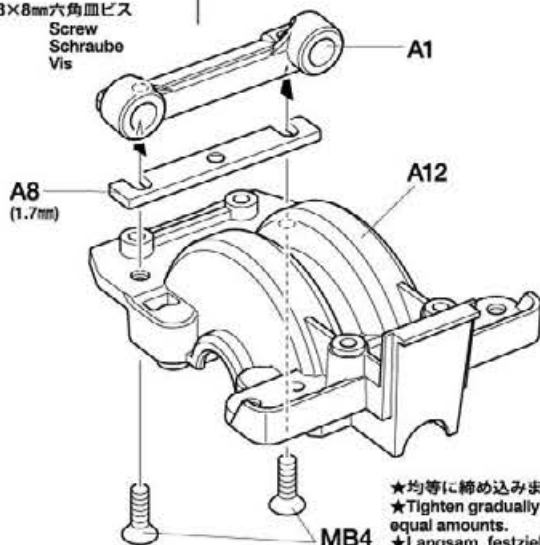
13

3×10mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis

MB4 ×2

3×8mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis

MA5 ×4



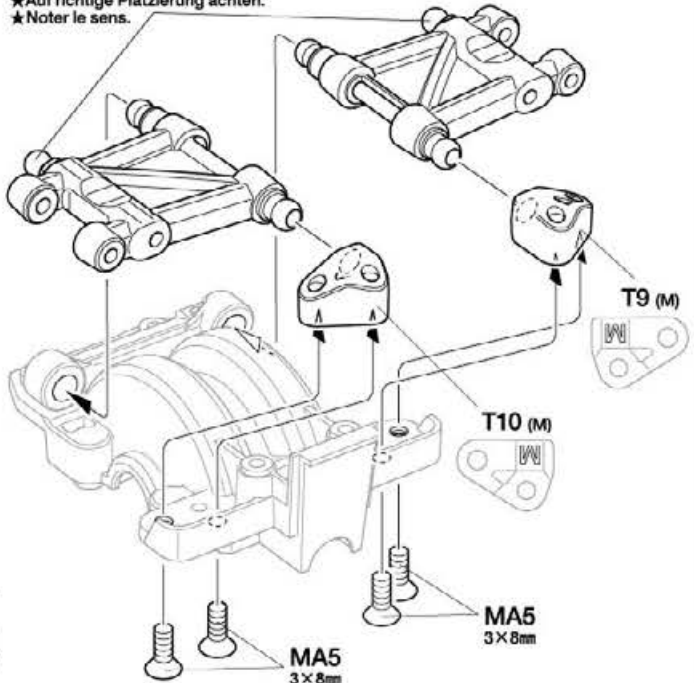
★均等に締め込みます。
★Tighten gradually and in
equal amounts.
★Langsam festziehen in
gleichen Schritten.
★Serrer progressivement
et de manière équilibrée.

13

リヤアームの組み立て2

Rear arms 2
Hintere Lenker 2
Triangles arrière 2

★部品の向きに注意してください。
★Note direction.
★Auf richtige Platzierung achten.
★Noter le sens.



14

3×14mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis

MB3 ×1

3×8mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis

MA5 ×2

3mmロックナット (薄)
Lock nut (thin)
Sicherungsmutter (dünn)
Ecrou nylstop (fin)

MA8 ×3

14

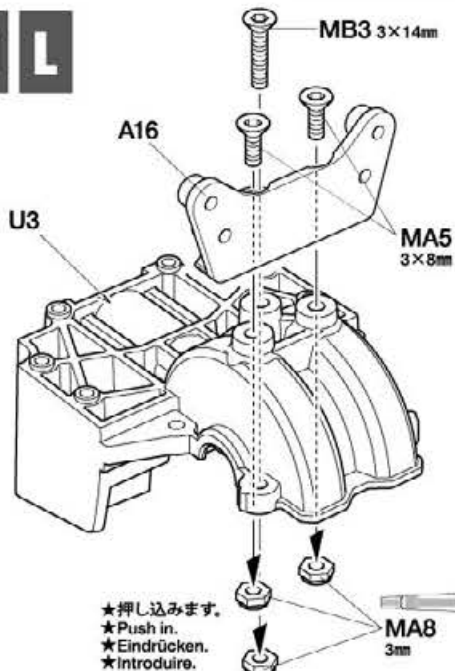
リヤギヤボックスの組み立て

Rear gearbox
Hinteres Getriebegehäuse
Carter arrière

注意!

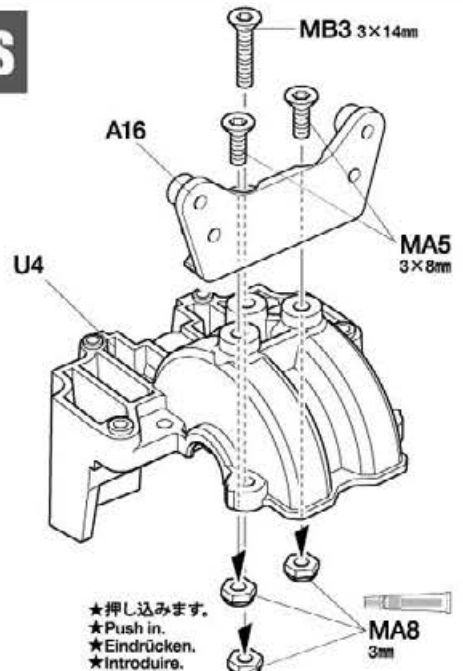
★ホイールベースによって組み立てが異なります。M,Lの場合はU3、Sの場合はU4を使用します。
★Follow instruction for chosen wheelbase. Use U3 for M and L wheelbases, and U4 for S.
★ Folgen Sie der Anleitung des gewählten Radstandes. Nutzen Sie U3 für mittleren und langen und U4 für den kurzen Radstand.
★ Suivre les instructions pour l'empattement choisi. Utiliser U3 pour les empattements M et L, et U4 pour S.

M L



★押し込みます。
★Push in.
★Eindrücken.
★Introduire.

S



★押し込みます。
★Push in.
★Eindrücken.
★Introduire.

15

15

リヤベベルギヤの取り付け
Attaching rear bevel gear
Einbau des hinteren Kegelrades
Installation du pignon conique arrière

L MB26

★Lホイールベースの場合のみ4つ入れ込みます。SとMでは使用しません。
★Use 4 of MB26 for L wheelbase, and none for S and M wheelbases.
★Benutzen Sie 4x MB26 für den langen Radstand und keines für kurzen und mittleren Radstand.
★Utiliser 4 MB26 pour l'empattement L, et aucun pour les empattements S et M.

MB14 1050ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes



MB24 x1 リヤインプットシャフト
Rear input shaft
Hintere Eingangswelle
Axe d'entrée arrière

MB26 ウレタンブッシュ
Urethane bushing
Urethan-Hülse
Bague polyuréthane

16

MB2 x2 3×14mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA2 x4 3×8mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

17

MA3 x4 3×6mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA11 1280ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes

MB15 2×9.8mmシャフト
Shaft
Achse
Axe

MB16 2×9mmシャフト
Shaft
Achse
Axe

MB22 x1 メインシャフトカップ
Main shaft cup
Anschluss der Hauptwelle
Noix d'axe principal

★アクスルリングを溝に入れずに状態にして2×9.8mmシャフトを入れます。
★Position axle ring outside of cup groove as shown to insert 2x9.8mm shaft.
★Achsering außerhalb der Eindrehung im Mitnehmer einbauen, um 2x9.8mm Achse einzubauen.
★Positionner la bague d'axe à l'extérieur de la rainure comme montré pour insérer l'axe 2x9.8mm.

MB23 x1 メインシャフト
Main shaft
Hauptwelle
Axe principal

MB25 アクスルリング
Axle ring
Achsering
Bague d'axe

MB15 2×9.8mm

MA11 1280

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

MB25

MA11 1280

MB15 2×9.8mm

MA3 3×6mm

MB22

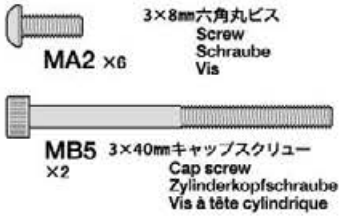
MB25

MA11

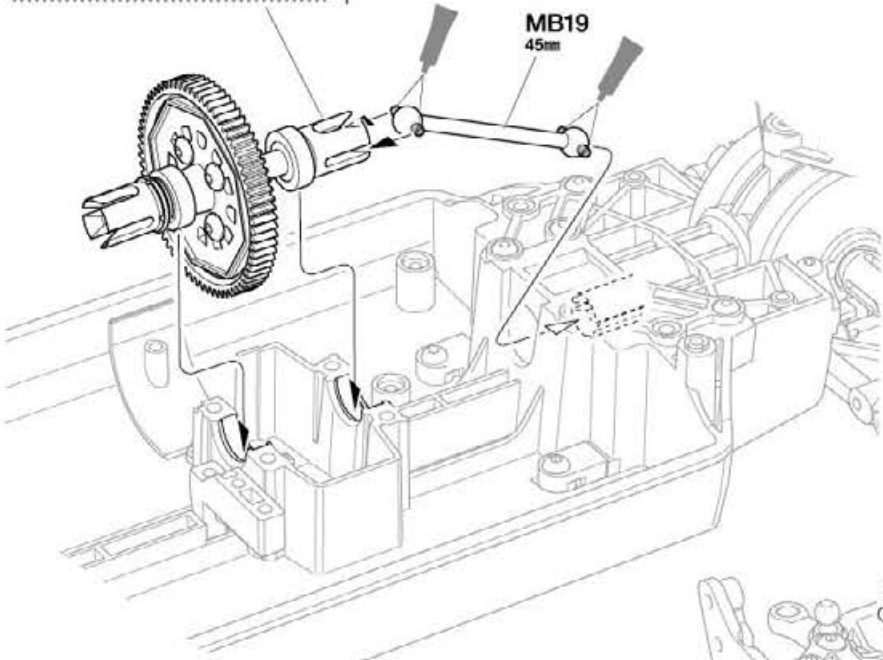
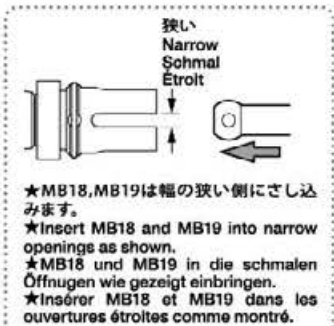
《ロングタイプ》
Long
Langer
Long
239mm

20~21

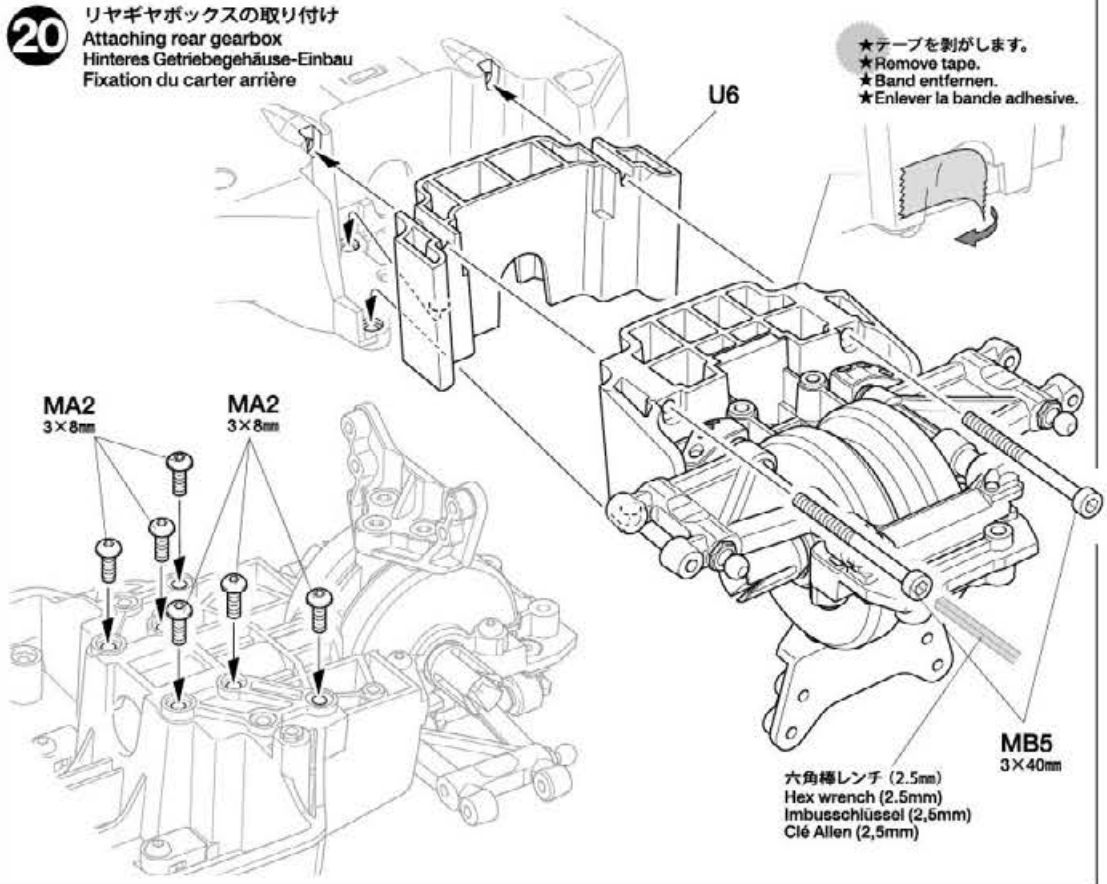
20



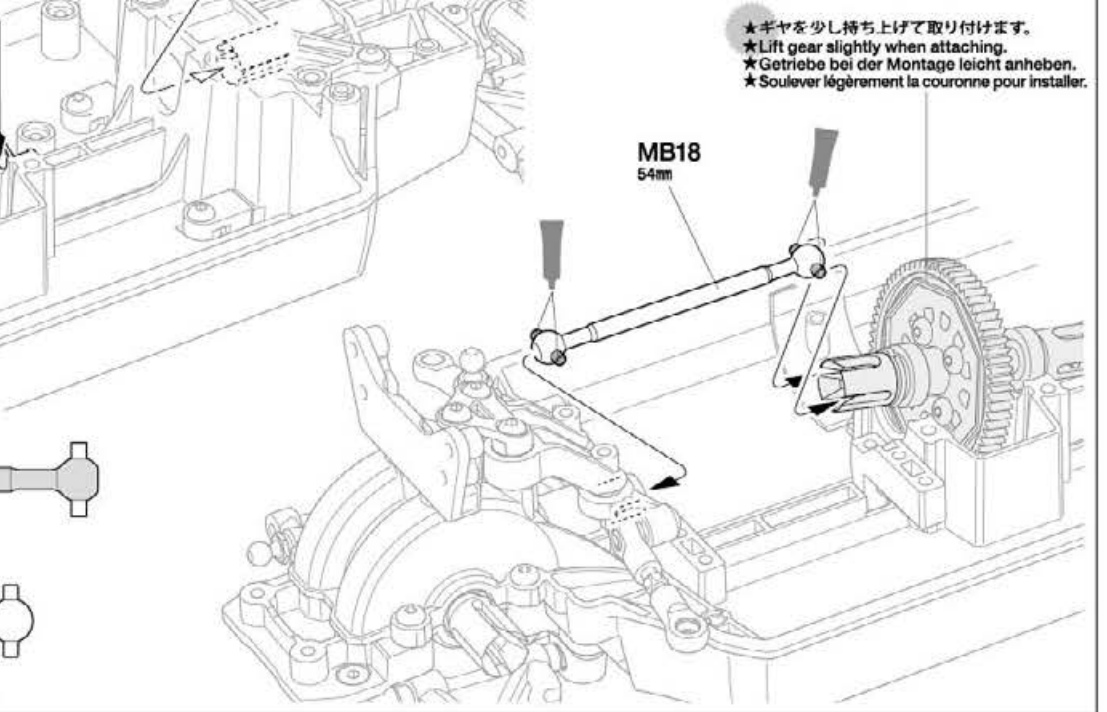
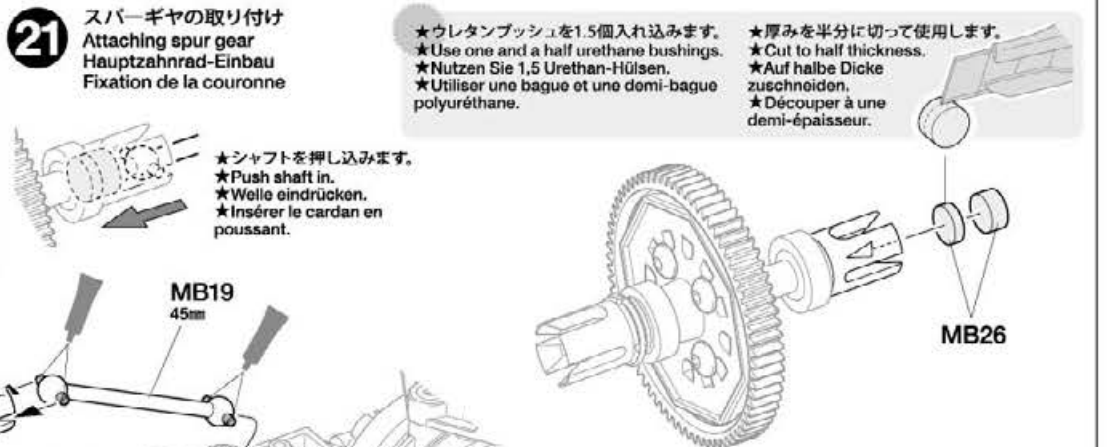
21



20 リヤギヤボックスの取り付け
Attaching rear gearbox
Hinteres Getriebegehäuse-Einbau
Fixation du carter arrière



21 スパーギヤの取り付け
Attaching spur gear
Hauptzahnrad-Einbau
Fixation de la couronne



S

(ショートタイプ)

Short
Kurz
Court
210 mm

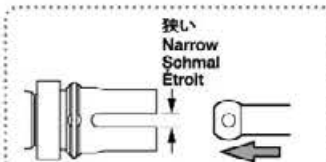
22~23

22

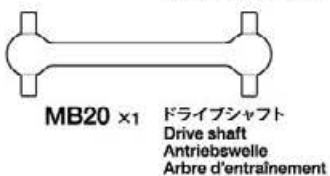
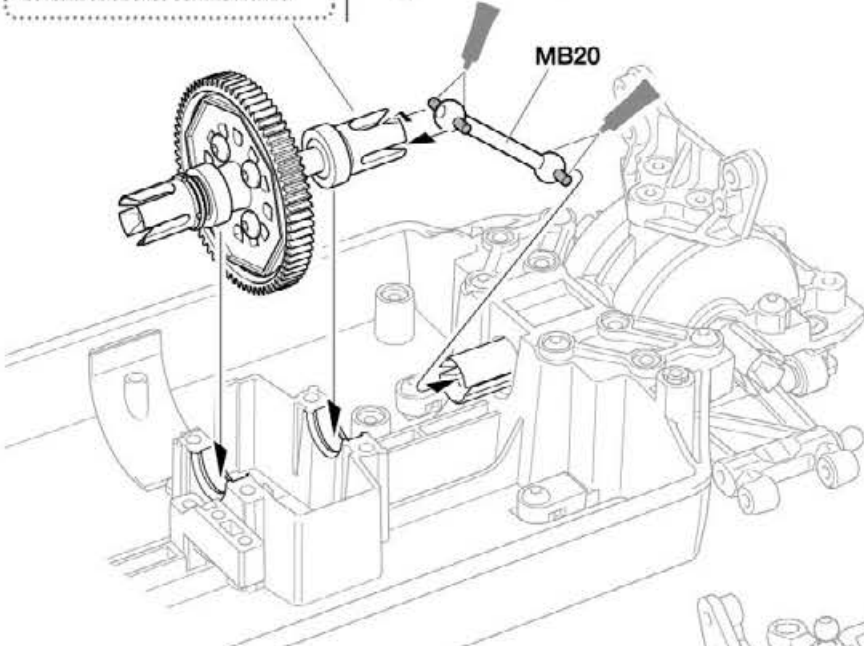
- 3×8mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis
MA2 ×4
- 3×14mm
キャップスクリュー
Cap screw
Zylinderkopfschraube
Vis à tête cylindrique
MB7 ×2

23

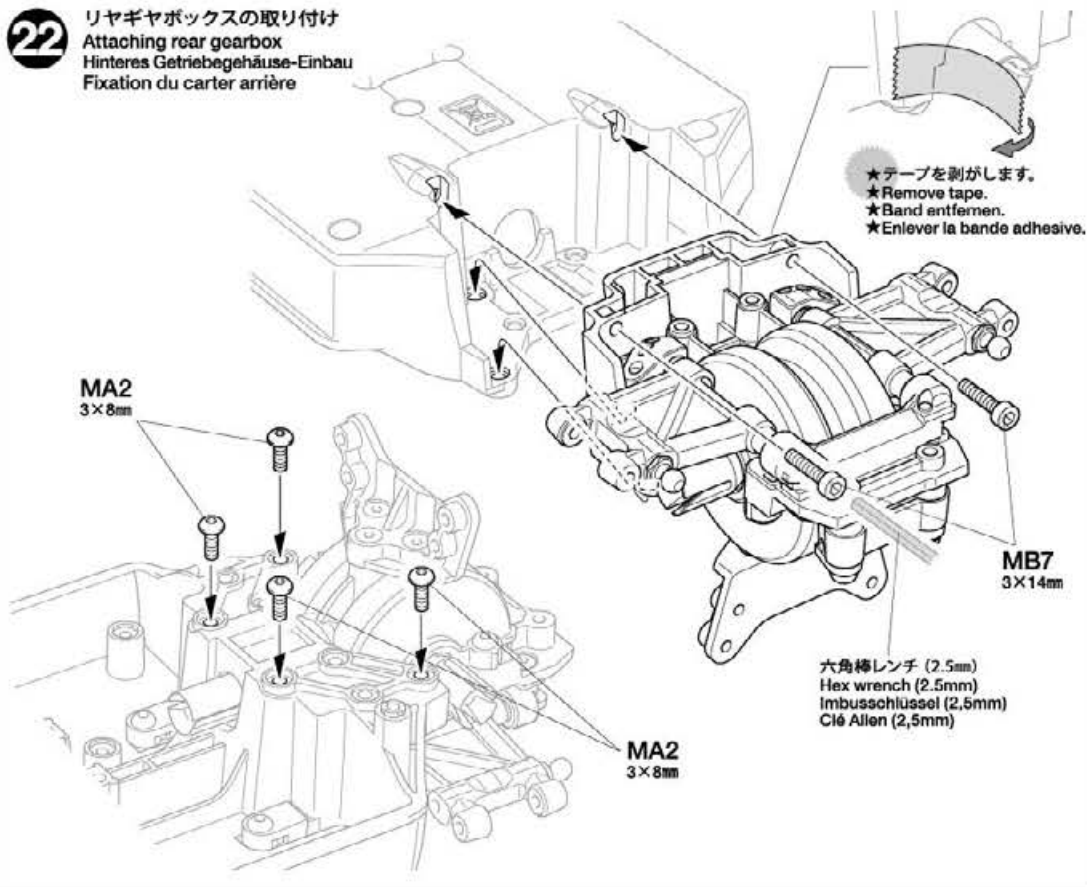
- ウレタンブッシュ
Urethane bushing
Urethan-Hülse
Bague polyuréthane
MB26 ×2



- ★MB18, MB20は幅の狭い側にさし込みます。
- ★Insert MB18 and MB20 into narrow openings as shown.
- ★MB18 und MB20 in die schmalen Öffnungen wie gezeigt einbringen.
- ★Insérer MB18 et MB20 dans les ouvertures étroites comme montré.

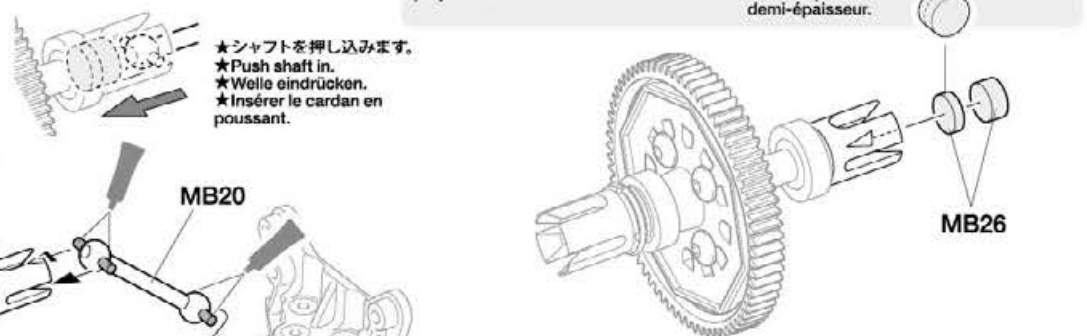


22 リヤギヤボックスの取り付け
Attaching rear gearbox
Hinteres Getriebegehäuse-Einbau
Fixation du carter arrière

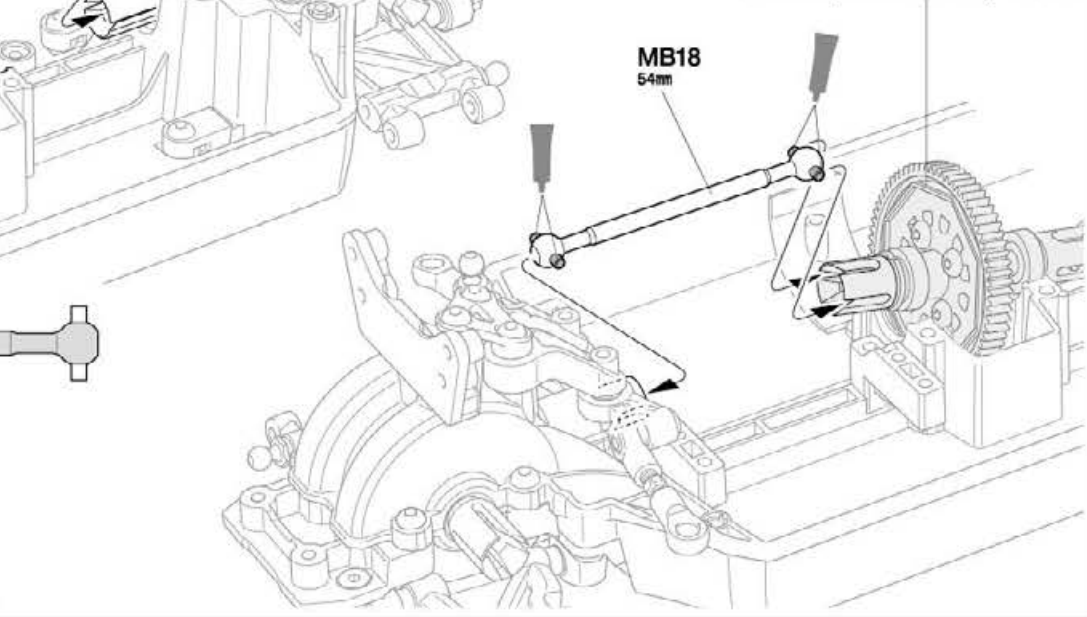


23 スパーギヤの取り付け
Attaching spur gear
Hauptzahnrad-Einbau
Fixation de la couronne

- ★ウレタンブッシュを1.5個入れ込みます。
- ★Use one and a half urethane bushings.
- ★Nutzen Sie 1,5 Urethan-Hülsen.
- ★Utiliser une bague et une demi-bague polyuréthane.
- ★厚みを半分にして使用します。
- ★Cut to half thickness.
- ★Auf halbe Dicke zuschneiden.
- ★Découper à une demi-épaisseur.



- ★ギヤを少し持ち上げて取り付けます。
- ★Lift gear slightly when attaching.
- ★Getriebe bei der Montage leicht anheben.
- ★Soulever légèrement la couronne pour installer.



24



MB1 3×23mm六角丸ビス
×2 Screw
Schraube
Vis



MB8 ×2 3×8mmキャップスクリュー
Cap screw
Zylinderkopfschraube
Vis à tête cylindrique



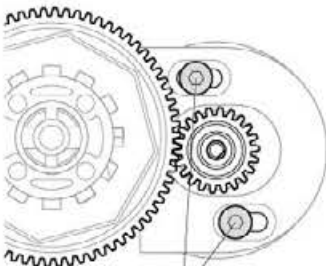
MB9 ×1 3×3mmイモネジ
Grub screw
Madenschraube
Vis pointeau



MB13 ×2 3×0.7mmスペーサー
Spacer
Distanzring
Entretoise



MB29 ×1
22Tピニオンギヤ
22T Pinion gear
22Z Motorritzel
Pignon moteur
22 dents

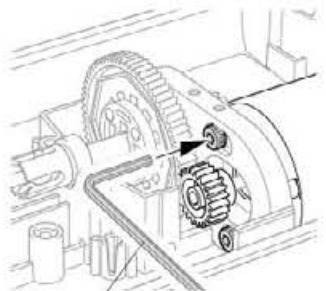


★ギヤが軽くなるようにスキ間を調節してモーターを固定してください。

★Allow clearance for gears to run smoothly.

★Den Zahnradern genügend Spiel für zügigen Lauf geben.

★Ajuster l'espace pour permettre la libre rotation des pignons.



六角棒レンチ (2.5mm)
Hex wrench
Imbusschlüssel
Clé Allen

25

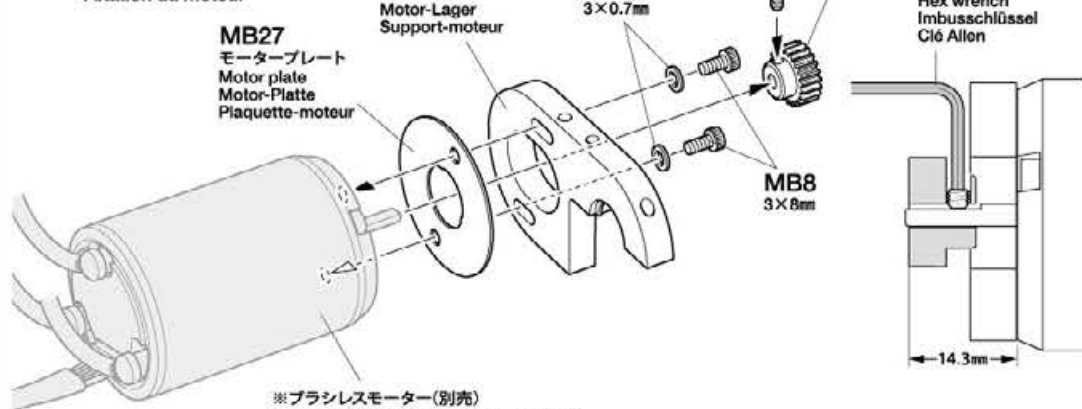


MB1 3×23mm六角丸ビス
×2 Screw
Schraube
Vis



MA3 ×1 3×6mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

24 モーターの取り付け Attaching motor Motor-Einbau Fixation du moteur



※ブラシレスモーター(別売)
※Brushless motor (separately available)
※Brushless-Motor (getrennt erhältlich)
※Moteur brushless (disponible séparément)

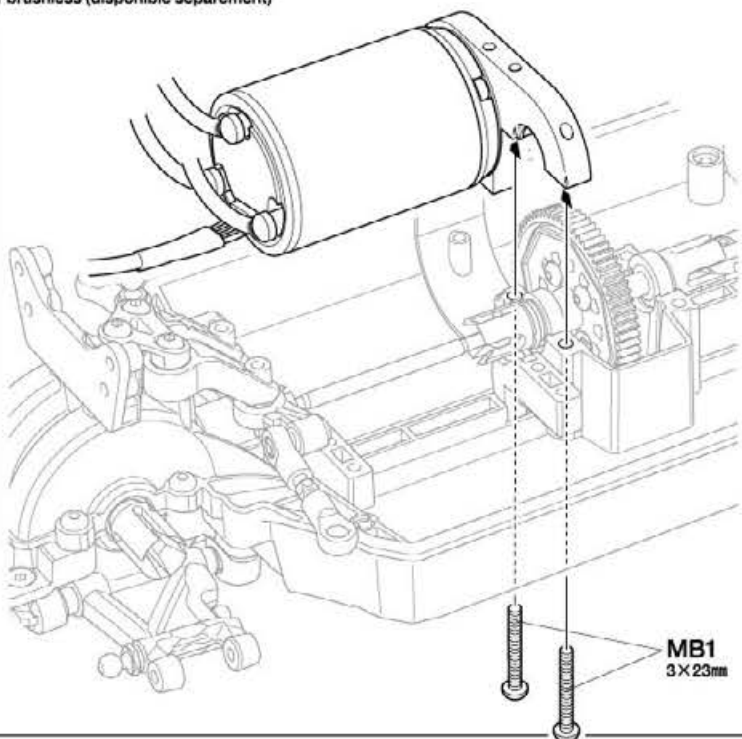
注意!
NOTICE

★外気温が高い時、ハイグリップ路面で走行する時およびピニオンギヤの歯数を増やして走行する時、スポーツチューンモーター等でモーターが高温になる場合はモーターヒートシンクの使用を推奨します。

★In higher ambient temperatures, on high grip surfaces, or when using higher number pinion gear, Sport-Tuned and other motors may experience high temperatures. Use of a motor heat sink is recommended.

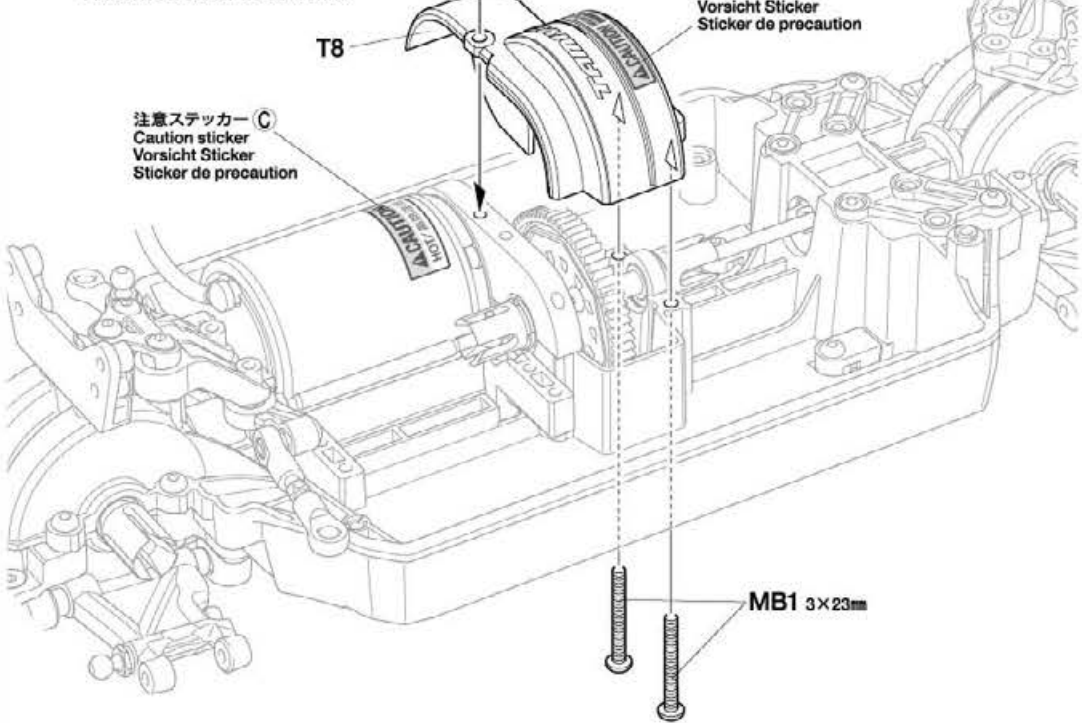
★Bei größeren Aussentemperaturen, auf griffigen Strecken oder längerer Übersetzung können sich der Sport Tuned oder andere Motoren aufheizen. Die Verwendung eines Motor Kühlkörpers wird empfohlen.

★Par température extérieure élevée, sur surface à forte accroche ou on utilisant des pignons à dentelure élevée, les moteurs Sport Tuned ou d'autres peuvent beaucoup chauffer. L'utilisation d'un radiateur moteur est recommandée.



MB1
3×23mm

25 スパーギヤカバーの取り付け Attaching spur gear cover Einbau der Abdeckung des Hauptzahnrades Fixation du carter de couronne



注意ステッカー (D)
Caution sticker
Vorsicht Sticker
Sticker de precaution

注意ステッカー (C)
Caution sticker
Vorsicht Sticker
Sticker de precaution

MB1 3×23mm

C 26~38
袋詰Cを使用します
BAG C / BEUTEL C / SACHET C

26



MA17 3×18mm ターンバックルシャフト
×2
Turnbuckle shaft
Spann-Achse
Biellette à pas inversés



5mm アジャスター (M)
Adjuster (medium)
Einstellstück (mittel)
Chape à rotule
(medium)

MA23 ×4

27



5mm ビローボール
Ball connector
Kugelkopf
Connecteur à rotule

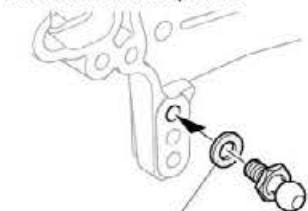
MA10 ×4



MA10 5mm

SETTING

《アッパーアームポジション》
Upper arm position
Position des oberen Lenkers
Position du tirant supérieur



※5.5×1.0mm スペース
Spacer
Distanzring
Entretoise

★一番上の穴を使用する場合は5.5×1.0mm
スペース (別売り) を追加で用意して使用
してください。
★The top holes require a separately sold
5.5x1.0mm spacer.
★Die obersten Bohrungen erfordern
separat angebotene 5,5x1,0 Scheiben.
★Les trous du haut nécessitent une
entretoise 5,5x1,0mm vendue séparément.

28



3×8mm 六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA2 ×6



3×10mm 六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis

MB4 ×2

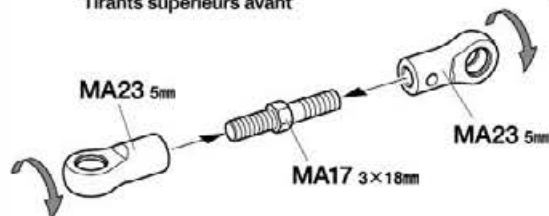
タミヤカタログ

スケールモデルを中心に掲載したタミヤカタ
ログは年に一回発行されています。ご希望の
方は模型店でおたずねください。

TAMIYA CATALOG

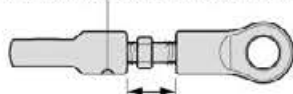
The latest in cars, bikes, airplanes,
ships and tanks. Motorized and
museum quality models are all shown
in full color in Tamiya's latest catalog.

26 フロントアッパーアームの組み立て
Front upper arms
Vordere obere Lenker
Tirants supérieurs avant



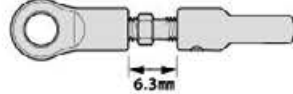
★L, Rを作ります。○印の向きに注意してください。
★Make for left and right. Note position of ○ marks.
★Für links und rechts fertigen. Auf richtige Platzierung der ○ Marke achten.
★Faire pour gauche et droite. Noter la position des marquages ○.

《L》



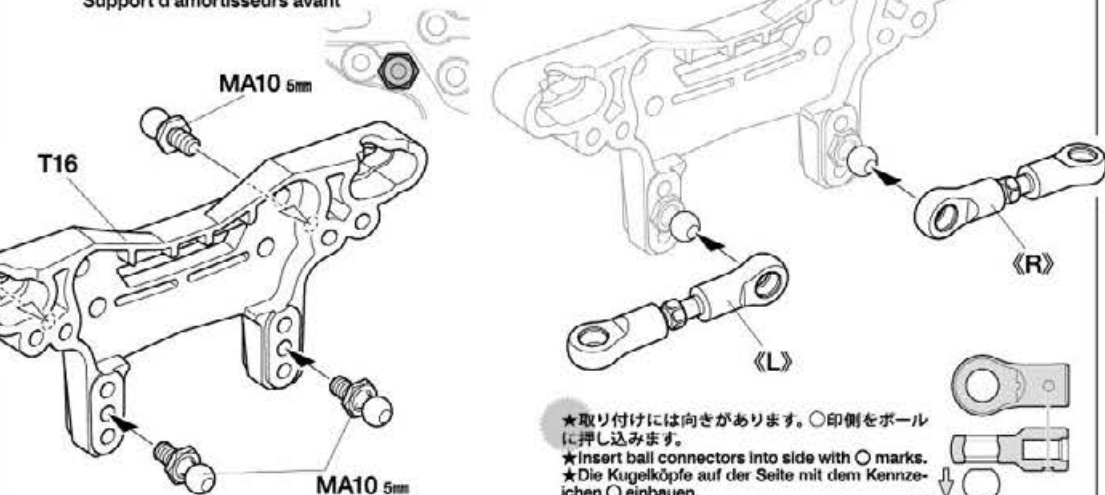
6.3mm

《R》



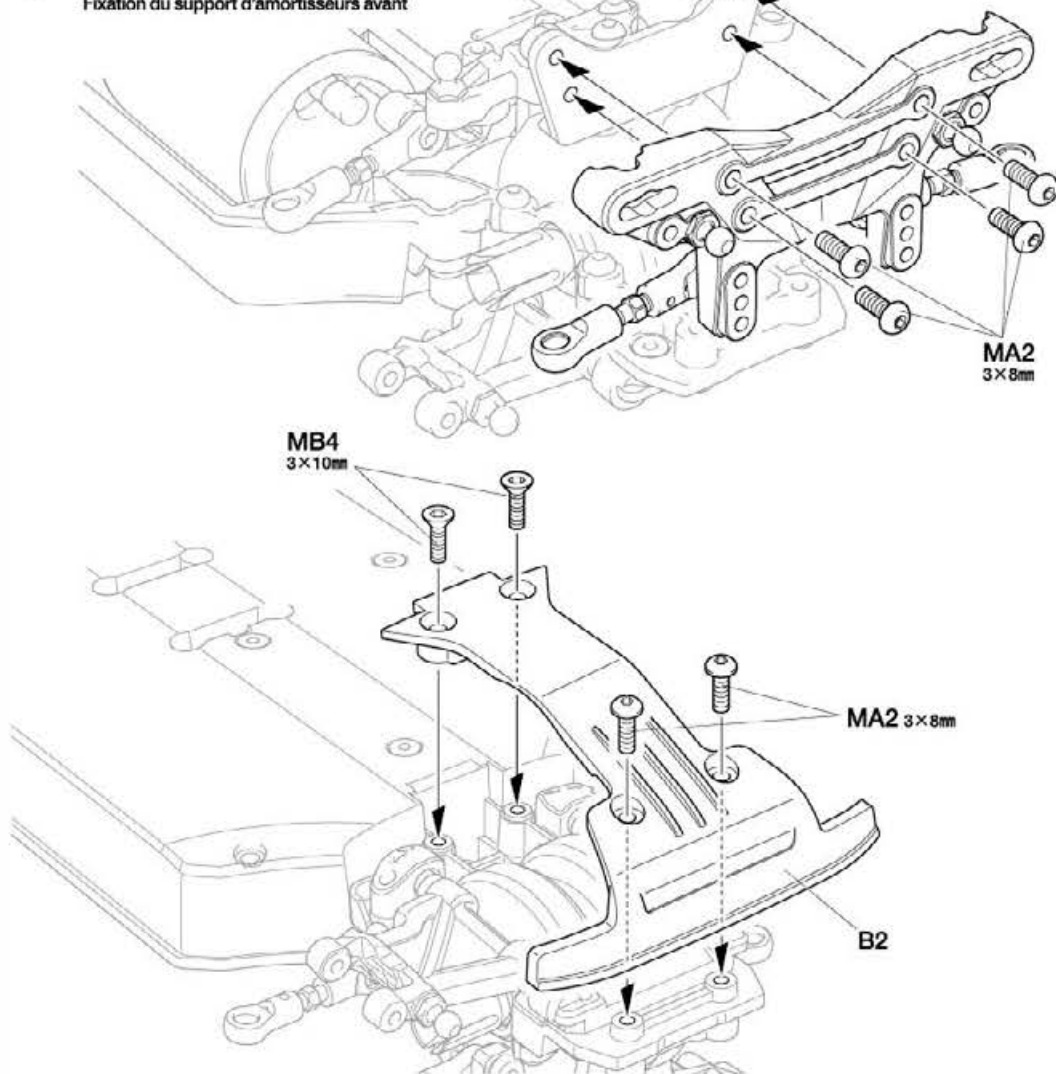
6.3mm

27 フロントダンパーステーの組み立て
Front damper stay
Vordere Dämpferstrebe
Support d'amortisseurs avant



★取り付けには向きがあります。○印側をボール
に押し込みます。
★Insert ball connectors into side with ○ marks.
★Die Kugelköpfe auf der Seite mit dem Kennzei-
chen ○ einbauen.
★Insérer les rotules par le côté portant la marque ○.

28 フロントダンパーステーの取り付け
Attaching front damper stay
Einbau der vorderen Dämpferstrebe
Fixation du support d'amortisseurs avant



MA2 3×8mm

MB4 3×10mm

MA2 3×8mm

B2

29



MA17 3×18mm ターンバックルシャフト
×2
Turnbuckle shaft
Spann-Achse
Biellette à pas inversés



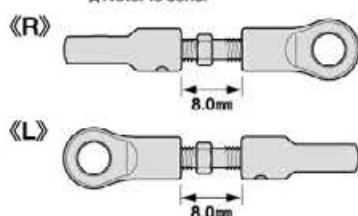
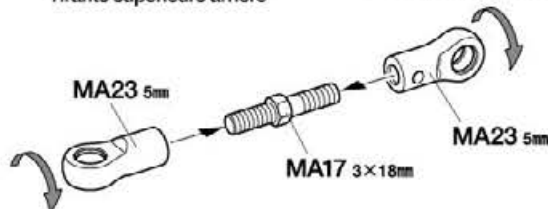
MA23 ×4
5mm アジャスター (M)
Adjuster (medium)
Einstellstück (mittel)
Chape à rotule
(medium)

29

リアアッパーアームの組み立て
Rear upper arms
Hintere obere Lenker
Tirants supérieurs arrière

★L, Rを作ります。
★Make for left and right.
★Für links und rechts fertigen.
★Faire pour gauche et droite.

★部品の向きに注意してください。
★Note direction.
★Auf richtige Platzierung achten.
★Noter le sens.



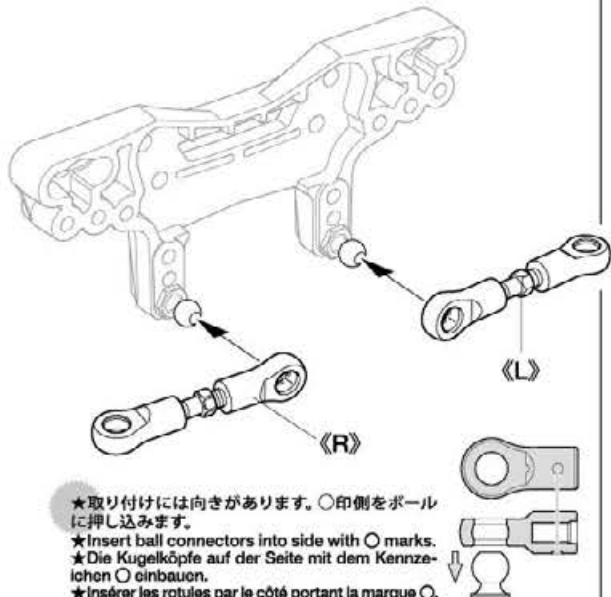
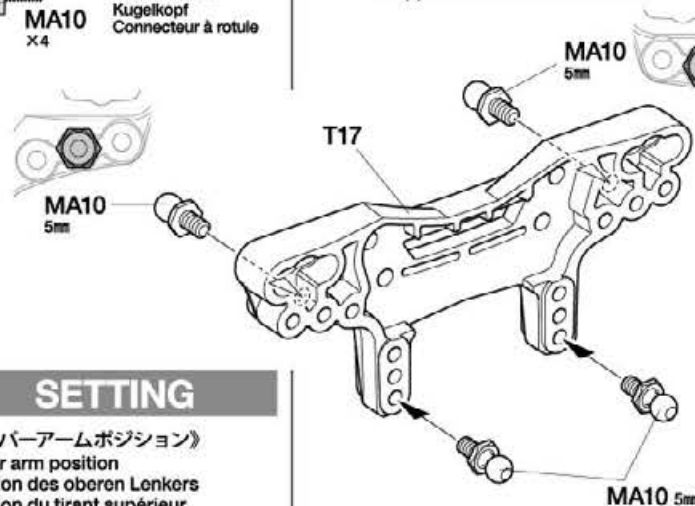
30



5mm ビロボール
Ball connector
Kugelfopf
Connecteur à rotule
×4

30

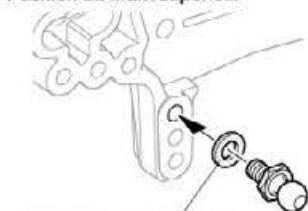
リアダンパーステーの組み立て
Rear damper stay
Hintere Dämpferstrebe
Support d'amortisseurs arrière



★取り付けには向きがあります。○印側をボールに押し込みます。
★Insert ball connectors into side with ○ marks.
★Die Kugelhöpfe auf der Seite mit dem Kennzeichen ○ einbauen.
★Insérer les rotules par le côté portant la marque ○.

SETTING

《アッパーアームポジション》
Upper arm position
Position des oberen Lenkers
Position du tirant supérieur



※5.5×1.0mm スパサー
Spacer
Distanzring
Entretoise

★一番上の穴を使用する場合は5.5×1.0mm スパサー (別売り) を追加で用意して使用してください。
★The top holes require a separately sold 5.5x1.0mm spacer.
★Die obersten Bohrungen erfordern separat angebotene 5,5x1,0 Scheiben.
★Les trous du haut nécessitent une entretoise 5,5x1,0mm vendue séparément.

31



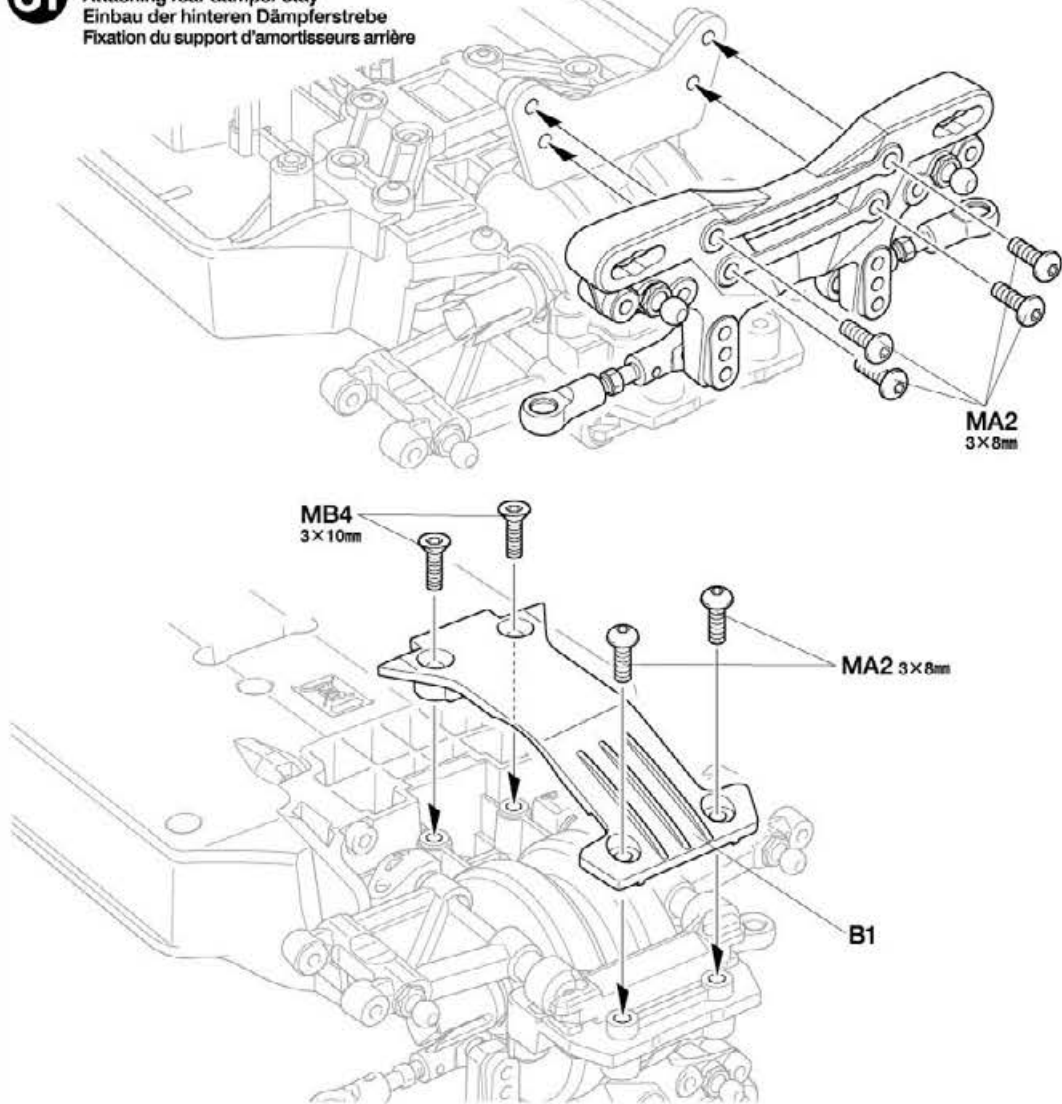
3×8mm 六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis
×6



3×10mm 六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis
×2

31

リアダンパーステーの取り付け
Attaching rear damper stay
Einbau der hinteren Dämpferstrebe
Fixation du support d'amortisseurs arrière



タミヤニュースを読もう

タミヤニュースはモデル作りの情報誌として多くの方に愛読されています。ご希望の方は模型店でおたずね下さい。当社より定期購読する方法もあります。

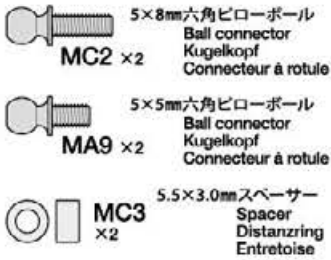
●タミヤのホームページには豊富な情報が満載です。ぜひご覧ください。

タミヤ・ホームページアドレス

www.tamiya.com

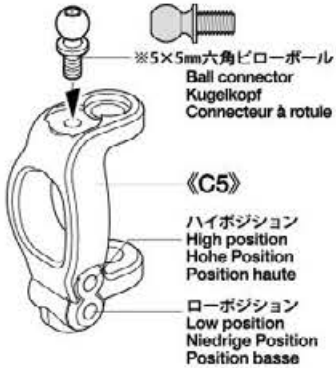


32



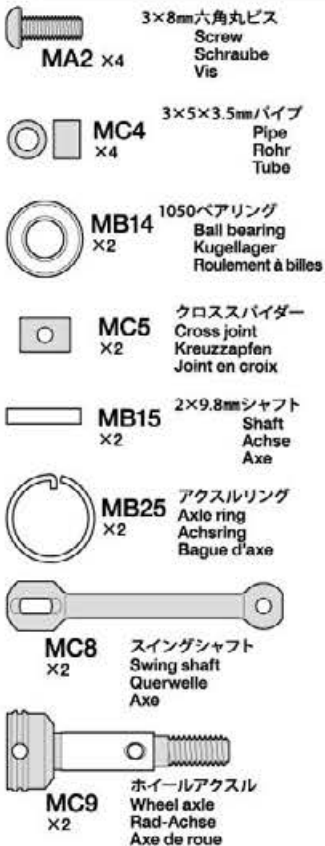
SETTING

《ロワームポジション》
Lower arm position
Position des unteren Lenkers
Position du triangle inférieur



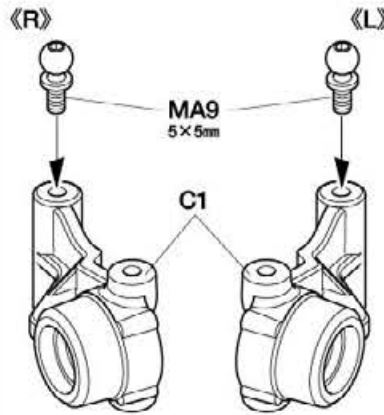
★使用する穴によって車高の調整ができます。ローポジションで使用する場合はスペーサーを外して5×5mm六角ビローボール（別売り）を追加で用意して高さ調整してください。
★Use these positions to alter ground clearance. The low position requires replacement of the spacer with separately sold 5x5mm ball connector.
★Nutzen Sie diese Positionen um die Bodenfreiheit einzustellen. Die niedrige Einstellung erfordert einen separat angebotenen 5x5mm Kugelhkopf.
★Utiliser ces positions pour modifier la garde au sol. La position basse nécessite le remplacement de l'entretoise par un connecteur à rotule 5x5mm vendu séparément.

33



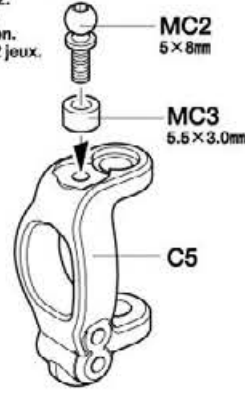
32

《フロントアップライト》
Front uprights
Vordere Achsschenkel
Fusées avant

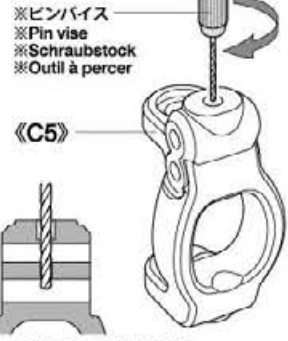


《キャストブロック》
Caster blocks
Radträger
Blocs de chas

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.



★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2,5mm Loch wie abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm comme indiqué.



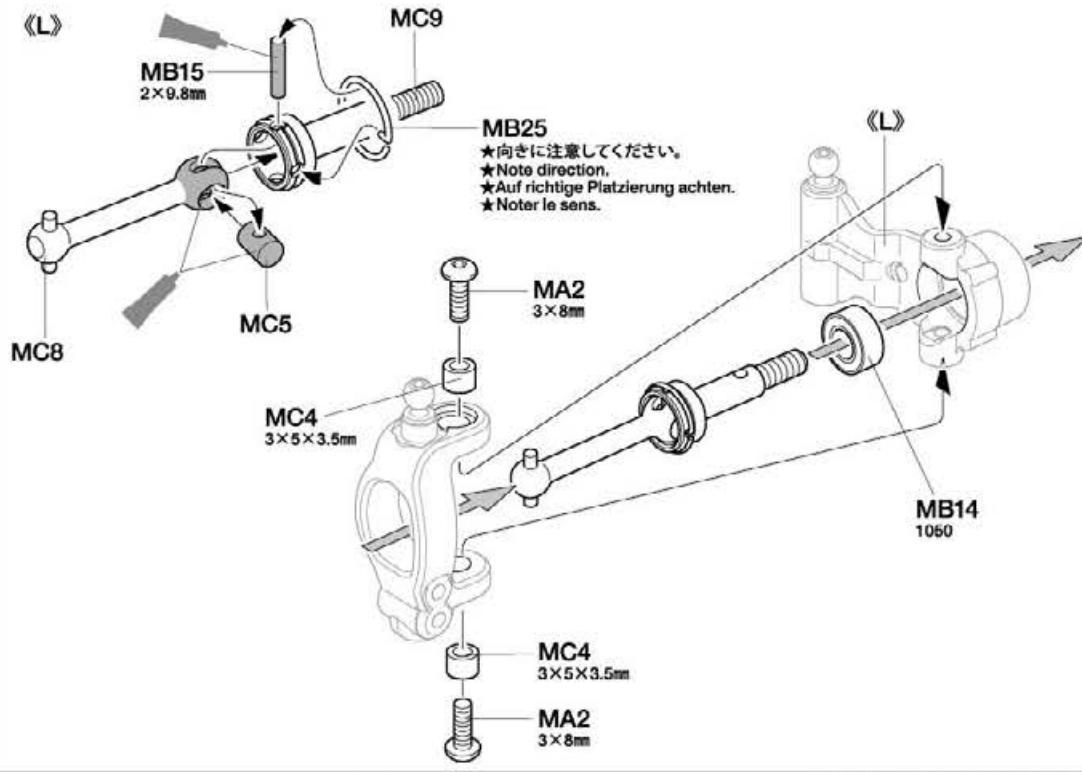
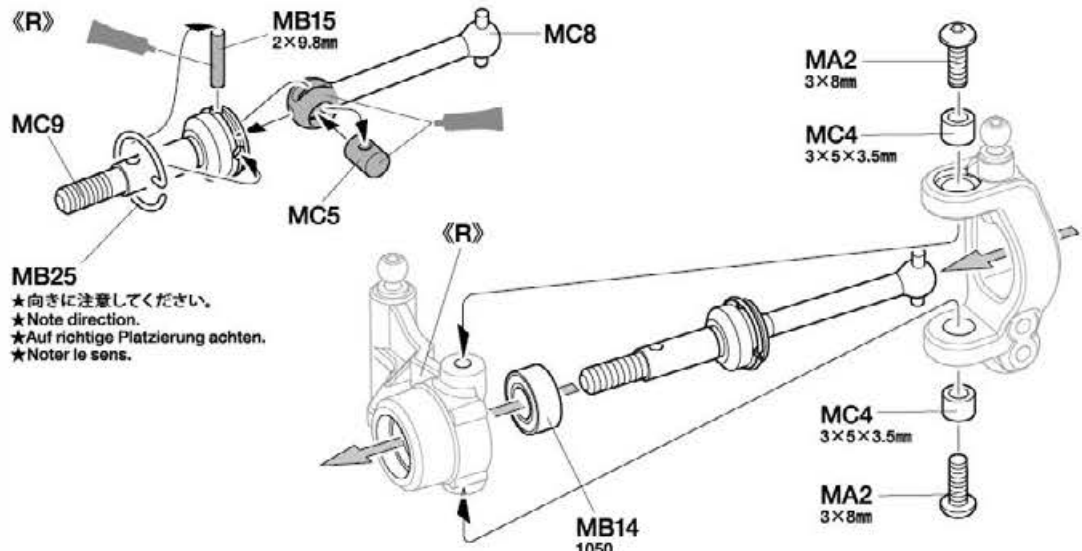
★図の位置まで穴を開けます。
★Make holes of the shown depth.
★Machen Sie Bohrungen in der gezeigten Tiefe.
★Forer des trous de la profondeur indiquée.

33

フロントアップライトの組み立て
Front uprights
Vordere Achsschenkel
Fusées avant

注意！
Notice!

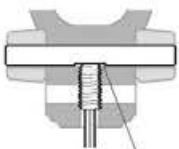
★アクスルリングは回転方向があります。《L,R》で取り付け向きに注意してください。
★Note axle ring rotation direction, and ensure their direction on 《L》 and 《R》 is correct.
★Drehrichtung der Achsringe beachten und sicherstellen, das 《L》 und 《R》 richtig ist.
★Noter le sens de rotation de la bague d'axe, et s'assurer que leur orientation sur 《L》 et 《R》 est correcte.



34

MC1 3×6mmホロービス
Screw
Schraube
Vis

MC7 2.6×22mmシャフト
Shaft
Achse
Axe



★平らな部分にしめ込みます。
★Firmly tighten on shaft flat.
★Auf der flachen Seite des
Schaftes festziehen.
★Bloquer sur le méplat de
l'arbre.



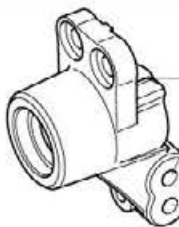
35

MA2 3×8mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MC2 5×8mm六角ビローボール
Ball connector
Kugelkopf
Connecteur à rotule

MC3 5.5×3.0mmスペーサー
Spacer
Distanzring
Entretoise

SETTING



《C4》
ハイポジション
High position
Hohe Position
Position haute
ローポジション
Low position
Niedrige Position
Position basse

36

MC5 クロススライダー
Cross joint
Kreuzzapfen
Joint en croix

MB15 2×9.8mmシャフト
Shaft
Achse
Axe

MB25 アクスルリング
Axle ring
Achsring
Moyeu

MC8 スイングシャフト
Swing shaft
Querwelle
Axe

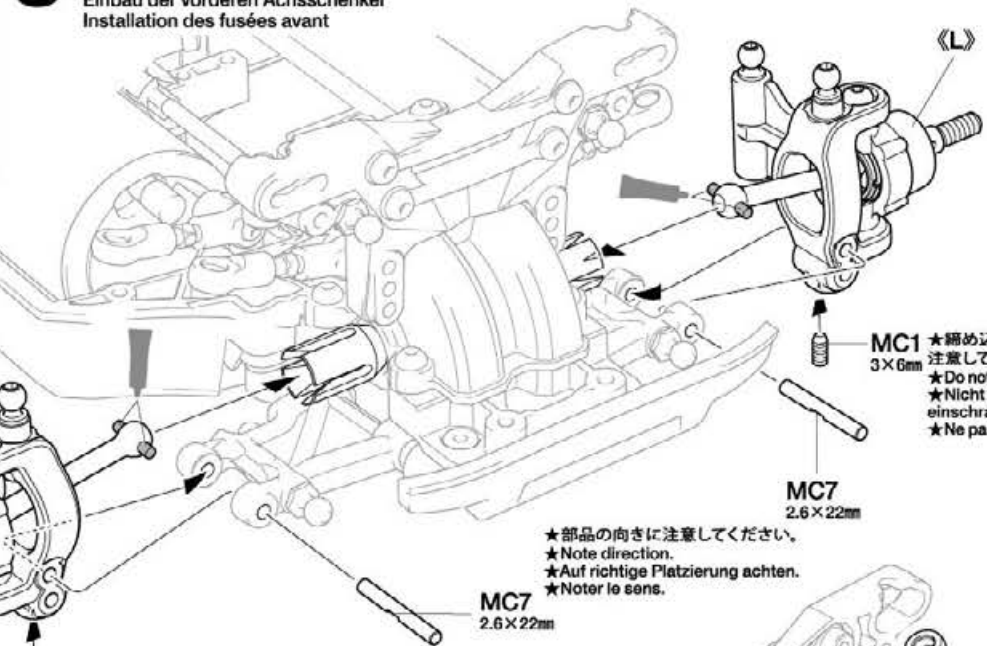
MC9 ホイールアクスル
Wheel axle
Rad-Achse
Axe de roue

MB14 1050ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes



34

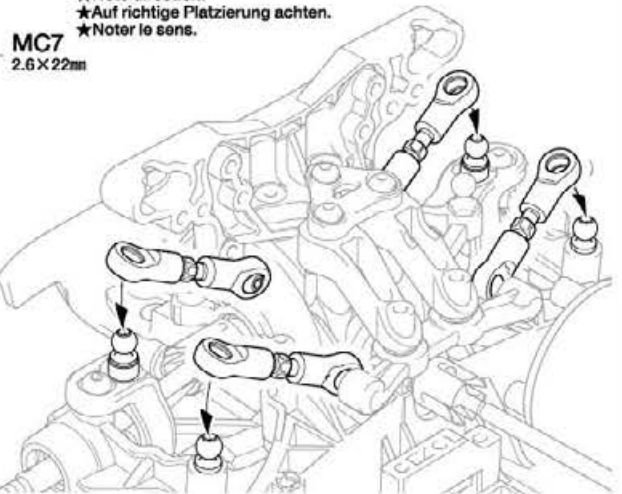
フロントアップライトの取り付け
Attaching front uprights
Einbau der vorderen Achsschenkel
Installation des fusées avant



MC1 3×6mm
★締め込み過ぎに
注意してください。
★Do not overtighten.
★Nicht ganz
einschrauben.
★Ne pas serrer trop.

MC7 2.6×22mm

★部品の向きに注意してください。
★Note direction.
★Auf richtige Platzierung achten.
★Noter le sens.



MC1 3×6mm
★締め込み過ぎに注意してください。
★Do not overtighten.
★Nicht ganz einschrauben.
★Ne pas serrer trop.

35

リアアップライト
Rear uprights
Achsschenkel hinten
Fusées arrière

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

MA2 3×8mm

★均等に締め込みます。
★Tighten gradually and in equal amounts.
★Langsam festziehen in gleichen Schritten.
★Serrer progressivement et de manière équilibrée.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

《C4》

※ピンバイス
※Pin vise
※Schraubstock
※Outil à percer

★2.5mmの穴を開けます。
★Make 2.5mm hole as shown.
★2.5mm Loch wie
abgebildet bohren.
★Percer un trou de 2,5mm
comme indiqué.

MC2 5×8mm

MC3 5.5×3.0mm

37

MC5 クロススパイダー
Cross joint
Kreuzzapfen
Joint en croix
X1

MB15 2×9.8mmシャフト
Shaft
Achse
Axe
X1

MB25 アクスルリング
Axle ring
Achsring
Moyeu
X1

MC8 スイングシャフト
Swing shaft
Querwelle
Axe
X1

MC9 ホールアクスル
Wheel axle
Rad-Achse
Axe de roue
X1

MB14 1050ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes
X1

38

MB9 3×3mm イモネジ
Grub screw
Madenschraube
Vis pointeau
X2

MC6 2.6×25mm シャフト
Shaft
Achse
Axe
X2

D **39~48**
袋詰Dを使用します
BAG D / BEUTEL D / SACHET D

39

MD1 ピストンロッド
Piston rod
Kolbenstange
Axe de piston
X2

MD2 2mm Eリング
E-Ring
Circlip
X4

MD3 ピストン
Piston
Kolben
X2

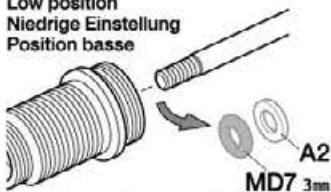
MD6 12mm Oリング
O-ring
O-Ring
Joint torique
X2

MD7 3mm Oリング (黒)
O-ring (black)
O-Ring (schwarz)
Joint torique (noir)
X2

SETTING

《ローポジション》

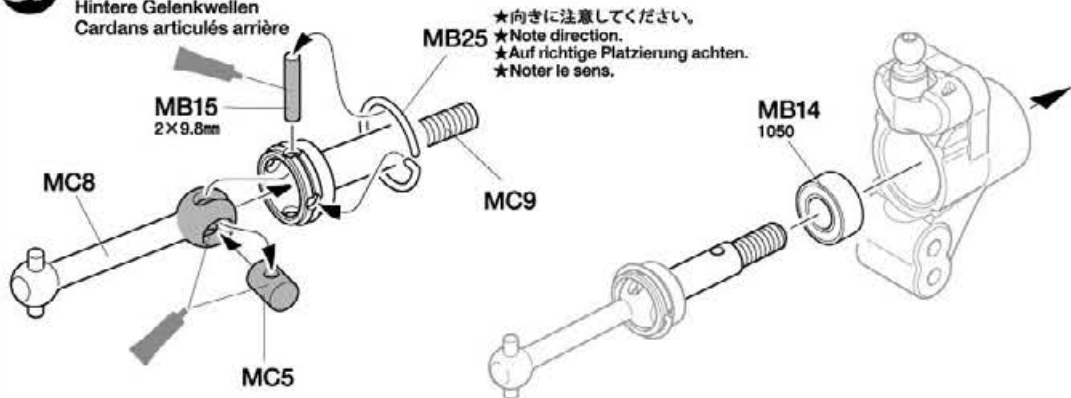
Low position
Niedrige Einstellung
Position basse



★ローポジションで使用する場合はMD7とA2を使用しません。
★Do not use A2 and MD7.
★A2 und MD7 nicht benutzen.
★Ne pas utiliser A2 et MD7.

37

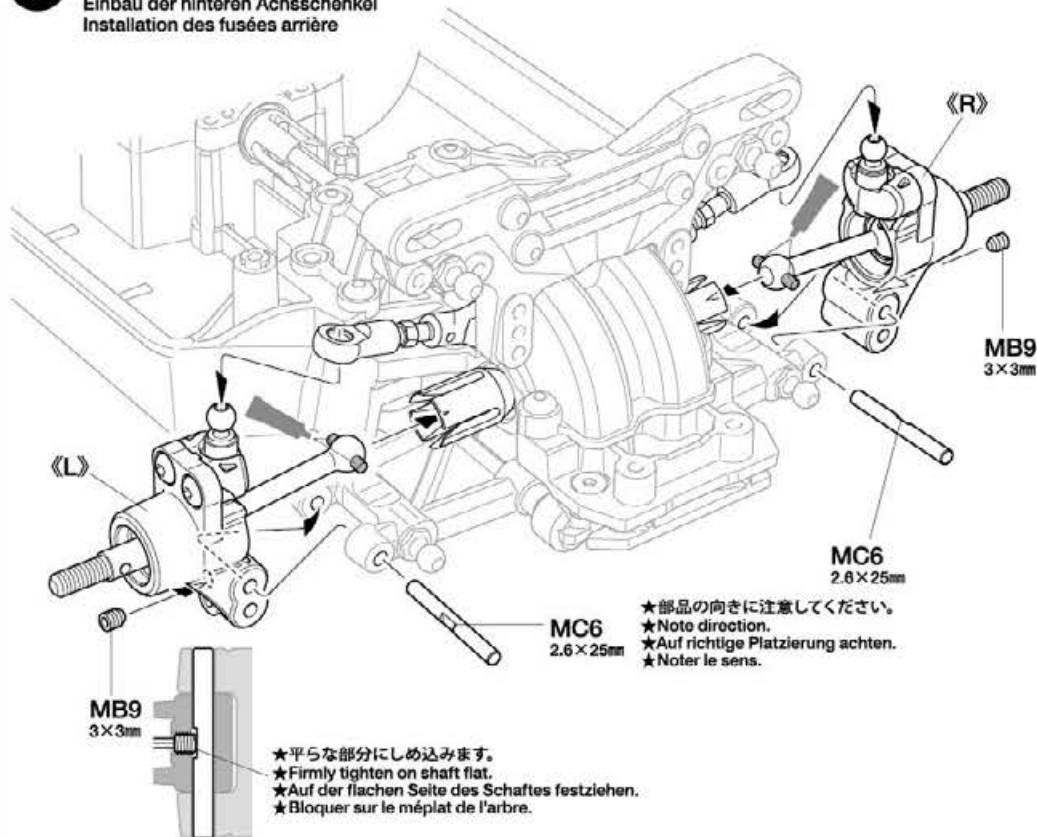
リヤユニバーサルシャフト《R》
Rear universal shafts
Hintere Gelenkwellen
Cardans articulés arrière



★向きに注意してください。
★Note direction.
★Auf richtige Platzierung achten.
★Noter le sens.

38

リヤアップライトの取り付け
Attaching rear uprights
Einbau der hinteren Achschenkeln
Installation des fusées arrière



★部品の向きに注意してください。
★Note direction.
★Auf richtige Platzierung achten.
★Noter le sens.

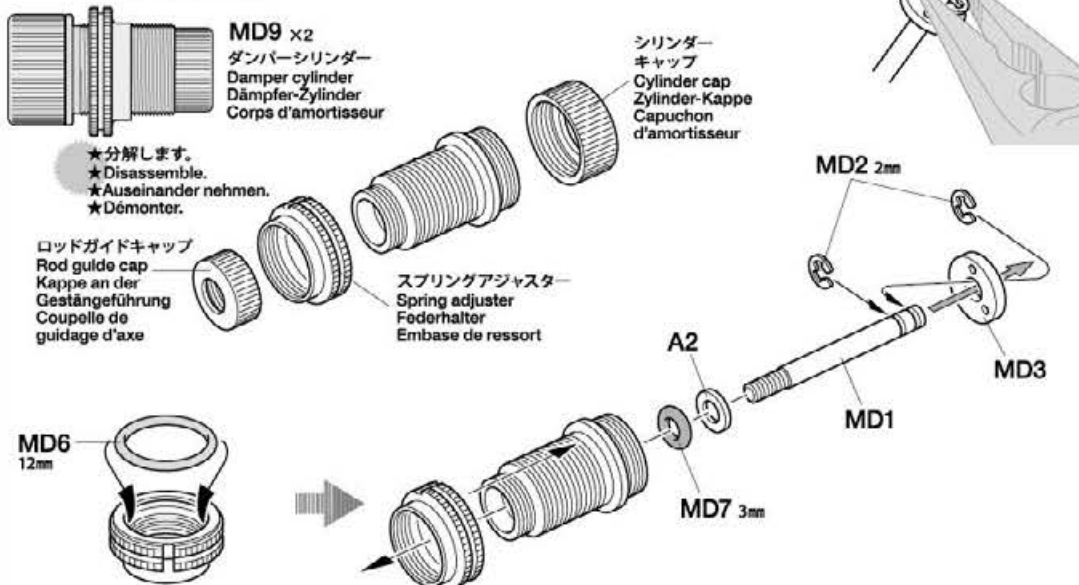
★平らな部分にしめ込みます。
★Firmly tighten on shaft flat.
★Auf der flachen Seite des Schaftes festziehen.
★Bloquer sur le méplat de l'arbre.

39

フロントダンパーの組み立て1
Front dampers 1
Vordere Stoßdämpfer 1
Amortisseurs avant 1

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

★押し込みます。
★Snap on.
★Einschnappen.
★Insérer.



★分解します。
★Disassemble.
★Auseinander nehmen.
★Démonter.

ロッドガイドキャップ
Rod guide cap
Kappe an der
Gestängeführung
Coupelle de
guidage d'axe

スプリングアジャスター
Spring adjuster
Federhalter
Embase de ressort

シリンダー
キャップ
Cylinder cap
Zylinder-Kappe
Capuchon
d'amortisseur



40



MD4
×2
ロッドガイド
Rod guide
Stangenführung
Guide d'axe



MD8
×2
3mm Oリング (シリコン)
Silicone O-ring
Silikon-O-Ring
Joint silicone

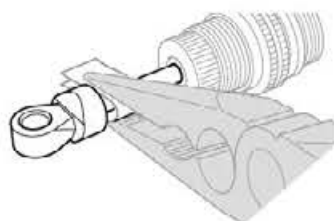
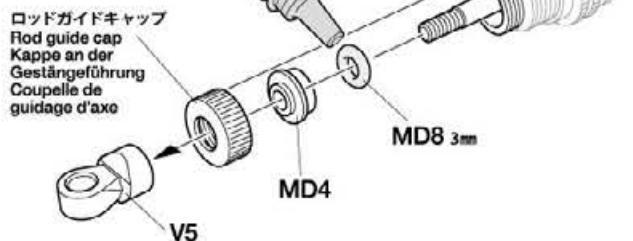
40

フロントダンパーの組み立て2
Front dampers 2
Vordere Stoßdämpfer 2
Amortisseurs avant 2

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

★キズをつけないように注意してください。
★Be careful not to damage piston rod.
★Vorsicht! Nicht die Kolbenstange beschädigen.
★Ne pas endommager l'axe de piston.

★ダンパーオイルを塗ります。
★Apply damper oil.
★Dämpferöl auftragen.
★Appliquer de l'huile pour amortisseurs.



41



MD5
×2
オイルシール
Oil seal
Ölabdichtung
Joint d'étanchéité

41

フロントダンパーオイルの入れ方
Damper oil (front)
Dämpfer-Öl (vorne)
Huile pour amortisseurs (avant)

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

《ダンパーオイルのセッティング》

別売のタミヤシリコンダンパーオイルは、RCカーのオイルダンパー用に開発された高性能オイルです。温度が変化しても粘度変化が少なく、安定したダンピング効果を発揮。路面状態やコースレイアウトに合わせて、幅広いダンパーセッティングが可能です。

ソフトセット SOFT SET (53443)	赤 RED	# 200
	橙 ORANGE	# 300
	黄 YELLOW	# 400
ミディアムセット MEDIUM SET (53444)	緑 GREEN	# 500
	青 BLUE	# 600
	紫 PURPLE	# 700
ハードセット HARD SET (53445)	ピンク PINK	# 800
	クリアー CLEAR	# 900
	ライトブルー LIGHT BLUE	# 1000

★キット付属のダンパーオイルは#400です。
★Kit standard damper oil: #400
★Bausatz-Standard Dämpferöl: #400
★Huile d'amortisseurs standard du kit: #400

1.ピストンを下にさげ、オイルを入れます。ピストンをゆっくり上下させてオイル中の気泡を抜きます。

1.Pull down piston and pour oil into cylinder. Remove air bubbles by slowly moving piston up and down.

1.Kolben nach unten ziehen und Öl einfüllen. Luftblasen durch Auf- und Abbewegen des Kolbens herausdrücken.

1.Pousser le piston vers le bas et remplir le corps d'huile. Chasser les bulles d'air en déplaçant le piston de bas en haut.

2.ピストンをいっぱいにおろし、オイルシールをはめ込み、あふれたオイルをティッシュペーパーですいとります。

2.Pull down piston, attach oil seal and absorb oil overflow with tissue paper.

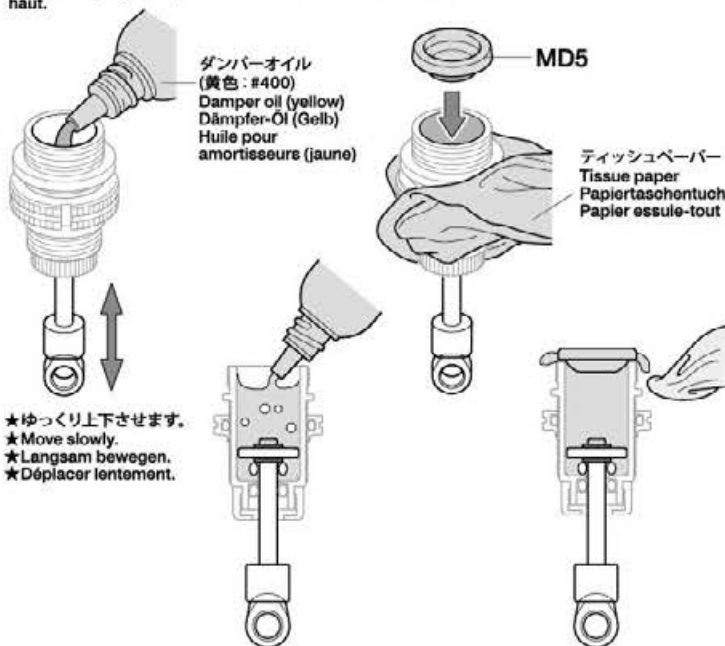
2.Kolben nach unten ziehen. Ölabdichtung einstecken, überlaufendes Öl mit Papiertaschentuch abwischen.

2.Pousser le piston vers le bas, placer le joint d'étanchéité et essuyer l'excédent d'huile avec du papier essuie-tout.

3.シリンダーキャップをしめ込んで完了です。

3.Tighten cylinder cap.
3.Zylinder-Kappe aufschrauben.

3.Serrer le capuchon d'amortisseur.



★ゆっくり上下させます。
★Move slowly.
★Langsam bewegen.
★Déplacer lentement.

42



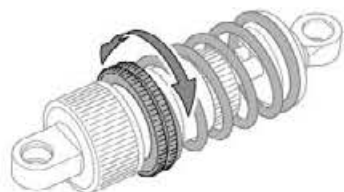
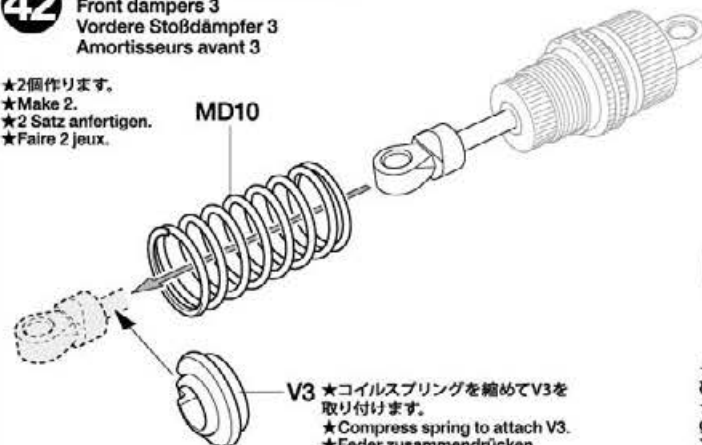
MD10
×2

コイルスプリング
Coil spring
Spiralfeder
Ressort hélicoïdal

42

フロントダンパーの組み立て3
Front dampers 3
Vordere Stoßdämpfer 3
Amortisseurs avant 3

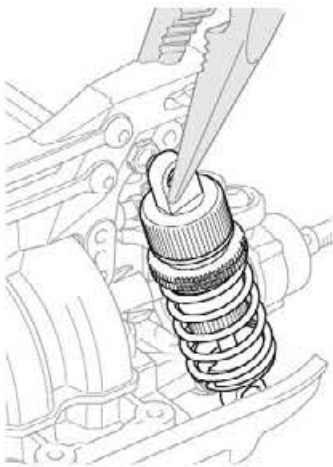
★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.



★コイルスプリングを縮めてV3を取り付けます。
★Compress spring to attach V3.
★Feder zusammendrücken, um V3 einzufügen.
★Comprimer le ressort pour attacher V3.

★スプリングアジャスターを回してスプリングの硬さ、車高を調整します。
★Rotate spring adjuster to adjust tension and ground clearance.
★Drehen Sie am Federhalter um Spannung und Bodenfreiheit einzustellen.
★Faire tourner l'embase de ressort pour régler la tension et la garde au sol.

43

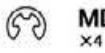


★図のように取り付けます。
★Attach as shown.
★Gemäß Abbildung anbringen.
★Installer comme indiqué.

44



MD1 ピストンロッド
×2
Piston rod
Kolbenstange
Axe de piston



MD2 2mm Eリング
×4
E-Ring
Circlip



MD3 ピストン
×2
Piston
Kolben



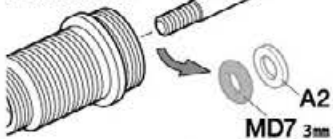
12mm Oリング
×2
O-ring
O-Ring
Joint torique



MD7 3mm Oリング (黒)
×2
O-ring (black)
O-Ring (schwarz)
Joint torique (noir)

SETTING

《ローポジション》
Low position
Niedrige Einstellung
Position basse



★ローポジションで使用する場合はMD7とA2を使用しません。
★Do not use A2 and MD7.
★A2 und MD7 nicht benutzen.
★Ne pas utiliser A2 et MD7.

45



MD4 ロッドガイド
×2
Rod guide
Stangenführung
Guide d'axe



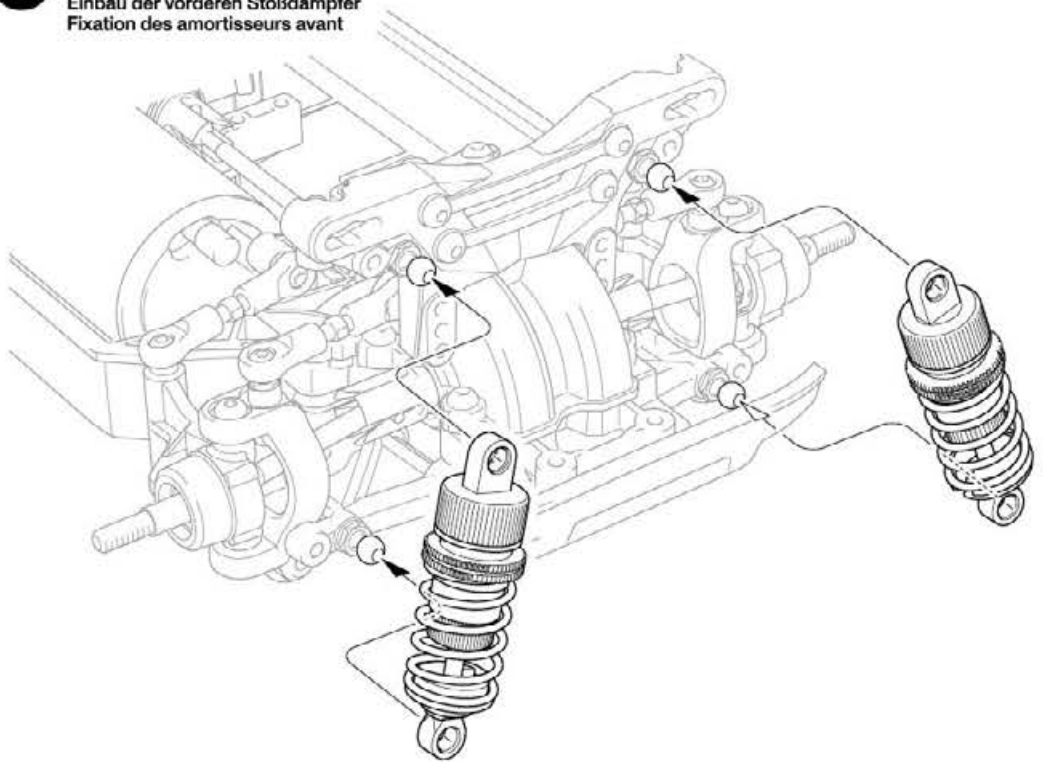
MD7 3mm Oリング (黒)
×2
O-ring (black)
O-Ring (schwarz)
Joint torique (noir)



MD8 3mm Oリング (シリコン)
×2
Silicone O-ring
Silikon-O-Ring
Joint silicone

43

フロントダンパーの取り付け
Attaching front dampers
Einbau der vorderen Stoßdämpfer
Fixation des amortisseurs avant

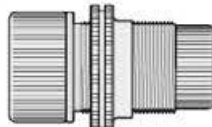


44

リヤダンパーの組み立て1
Rear dampers 1
Hintere Stoßdämpfer 1
Amortisseurs arrière 1

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

★押し込みます。
★Snap on.
★Einschnappen.
★Insérer.



MD9 ×2
ダンパーシリンダー
Dämpfer-Zylinder
Corps d'amortisseur

シリンダー
キャップ
Cylinder cap
Zylinder-Kappe
Capuchon
d'amortisseur

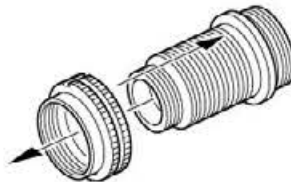
★分解します。
★Disassemble.
★Auseinander nehmen.
★Démonter.

ロッドガイドキャップ
Rod guide cap
Kappe an der
Gestängeführung
Coupelle de
guidage d'axe

スプリングアジャスター
Spring adjuster
Federhalter
Embase de ressort



MD6
12mm



A2

MD1

MD7 3mm

45

リヤダンパーの組み立て2
Rear dampers 2
Hintere Stoßdämpfer 2
Amortisseurs arrière 2

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

★キズをつけないように注意してください。
★Be careful not to damage piston rod.
★Vorsicht! Nicht die Kolbenstange
beschädigen.
★Ne pas endommager l'axe de piston.

★ダンパーオイルを塗ります。
★Apply damper oil.
★Dämpferöl auftragen.
★Appliquer de l'huile pour
amortisseurs.

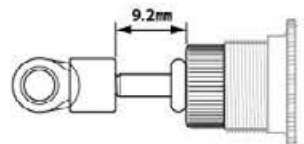
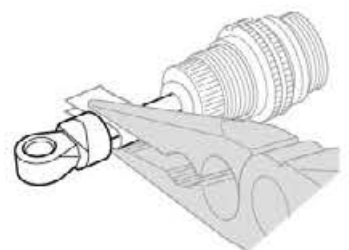
ロッドガイドキャップ
Rod guide cap
Kappe an der
Gestängeführung
Coupelle de
guidage d'axe

V5

MD8 3mm

MD4

MD7 3mm



46

MD5
×2オイルシール
Oil seal
Ölabdichtung
Joint d'étanchéité

46 リヤダンパーオイルの入れ方 Damper oil (rear) Dämpfer-Öl (hinten) Huile pour amortisseurs (arrière)

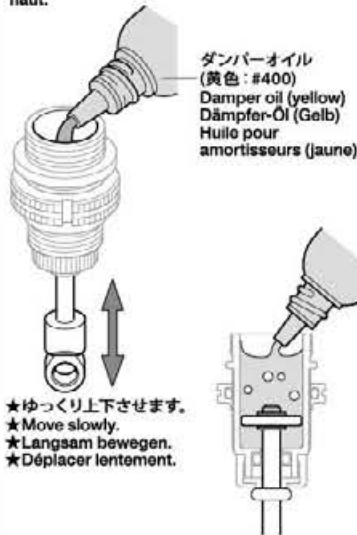
★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

1.ピストンを下にさげ、オイルを入れます。ピストンをゆっくり上下させてオイル中の気泡を抜きます。

1. Pull down piston and pour oil into cylinder. Remove air bubbles by slowly moving piston up and down.

1. Kolben nach unten ziehen und Öl einfüllen. Luftblasen durch Auf- und Abbewegen des Kolbens herausdrücken.

1. Pousser le piston vers le bas et remplir le corps d'huile. Chasser les bulles d'air en déplaçant le piston de bas en haut.



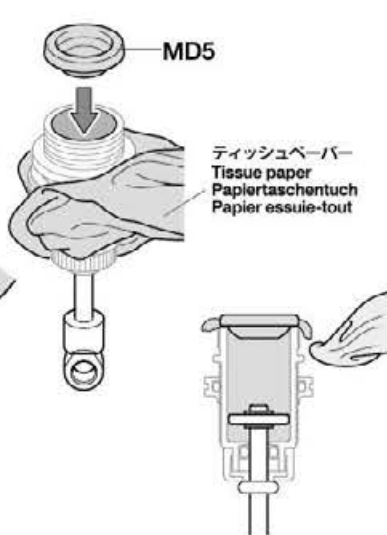
★ゆっくり上下させます。
★Move slowly.
★Langsam bewegen.
★Déplacer lentement.

2.ピストンをいっぱいにおろし、オイルシールをはめ込み、あふれたオイルをティッシュペーパーですいとります。

2. Pull down piston, attach oil seal and absorb oil overflow with tissue paper.

2. Kolben nach unten ziehen. Ölabdichtung einstecken, überlaufendes Öl mit Papiertaschentuch abwischen.

2. Pousser le piston vers le bas, placer le joint d'étanchéité et essuyer l'excédent d'huile avec du papier essuie-tout.

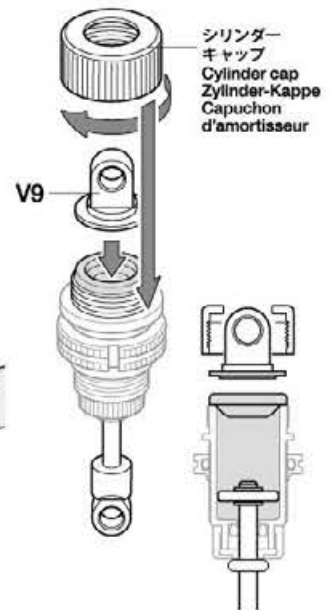


3. シリンダーキャップをしめ込んで完了です。

3. Tighten cylinder cap.

3. Zylinder-Kappe aufschrauben.

3. Serrer le capuchon d'amortisseur.

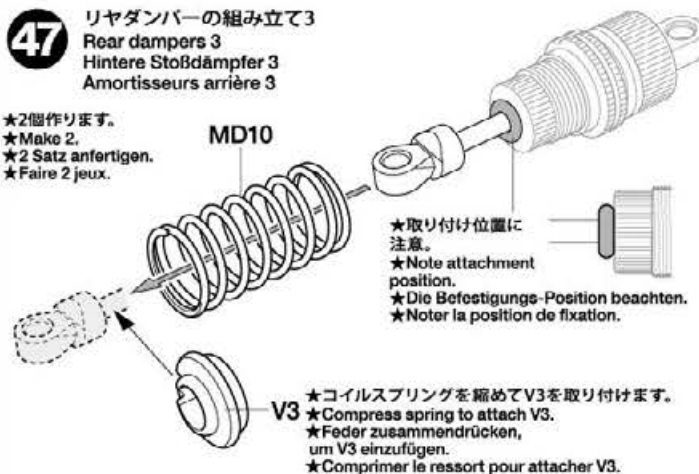


47

MD10
×2コイルスプリング
Coil spring
Spiralfeder
Ressort hélicoïdal

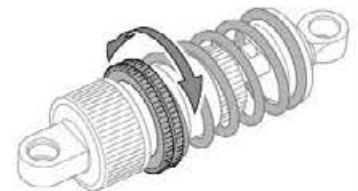
47 リヤダンパーの組み立て3 Rear dampers 3 Hintere Stoßdämpfer 3 Amortisseurs arrière 3

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.



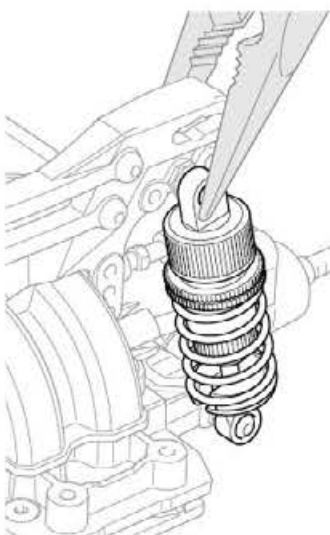
★コイルスプリングを縮めてV3を取り付けます。
★Compress spring to attach V3.
★Feder zusammendrücken, um V3 einzufügen.
★Comprimer le ressort pour attacher V3.

★取り付け位置に注意。
★Note attachment position.
★Die Befestigungs-Position beachten.
★Noter la position de fixation.



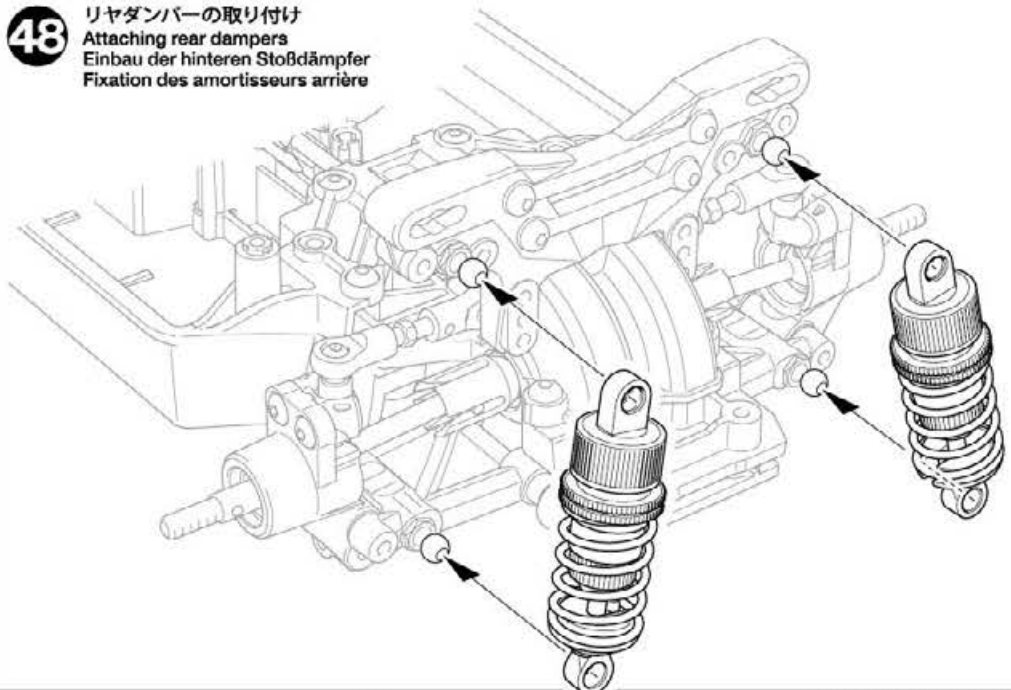
★スプリングアジャスターを回してスプリングの硬さ、車高を調整します。
★Rotate spring adjuster to adjust tension and ground clearance.
★Drehen Sie am Federhalter um Spannung und Bodenfreiheit einzustellen.
★Faire tourner l'embase de ressort pour régler la tension et la garde au sol.

48



★図のように取り付けます。
★Attach as shown.
★Gemäß Abbildung anbringen.
★Installer comme indiqué.

48 リヤダンパーの取り付け Attaching rear dampers Einbau der hinteren Stoßdämpfer Fixation des amortisseurs arrière



E

49~65

袋詰めEを使用します
BAG E / BEUTEL E / SACHET E

49

ME2 x1
3×10mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA2 x1
3×8mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

ME10 x1
5×6.55mmピロボールナット
Ball connector nut
Kugelhkopf-Mutter
Ecrou-connecteur à rotule

MC3 x1
5.5×3.0mmスペーサー
Spacer
Distanzring
Entretoise

ME16 x2
サーボセイバースプリング (小)
Servo saver spring (small)
Servo-Saver-Feder (klein)
Ressort de sauve-servo (petit)

ME17 x1
サーボセイバースプリング (大)
Servo-Saver-Feder (groß)
Ressort de sauve-servo (grand)

Checking R/C equipment

- ① Trims in neutral.
- ② Install batteries.
- ③ Extend receiver antenna.
- ④ Connect charged battery.
- ⑤ Switch on transmitter.
- ⑥ Switch on receiver.
- ⑦ Ensure reverse switches are in shown position.
- ⑧ Steering wheel in neutral.
- ⑨ Servo in neutral position.
- ⑩ After attaching servo saver, switch off R/C units and disconnect connectors.

Überprüfen der RC-Anlage

- (Siehe Bild rechts.)
- ① Trimmhebel neutral stellen.
 - ② Batterien einlegen.
 - ③ Empfängerantenne ausrollen.
 - ④ Voll aufgeladenen Akku verbinden.
 - ⑤ Sender einschalten.
 - ⑥ Empfänger einschalten.
 - ⑦ Sicherstellen, dass die Umschalter für die Drehrichtung in der gezeigten Stellung sind.
 - ⑧ Lenkrad neutral stellen.
 - ⑨ Servo in Neutralstellung.
 - ⑩ Nachdem de Servo-Saver angebracht ist, die RC-Einheit ausschalten und die Stecker abziehen.

Vérification de l'équipement R/C

- ① Placer les trims au neutre.
- ② Mettre en place les piles.
- ③ Déployer l'antenne du récepteur.
- ④ Charger complètement la batterie.
- ⑤ Allumer l'émetteur.
- ⑥ Allumer le récepteur.
- ⑦ S'assurer que les inverseurs sont dans la position montrée.
- ⑧ Le volant de direction au neutre.
- ⑨ Servo au neutre.
- ⑩ Après installation du sauve-servo, éteindre l'ensemble R/C et débrancher les connecteurs.

《サーボホーン用ビスの選び方》 / Selecting Servo Horn Screw Schraube des Servohorns / Choix du palonnier de servo

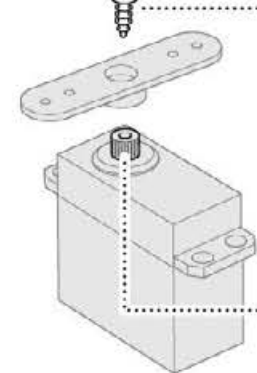
★他社製サーボを搭載する場合は、サーボホーン用ビスをキット付属の10mmサイズのビスに交換します。この表をよく見て、4種類の中からサーボに合ったビスを選んでください。また、これ以外のビスの場合はプロボメーカーにお問い合わせください。

★When using other brands of servo, replace servo horn screw with 10mm screw included in this kit, using this diagram to select the correct screw. If there is no suitable screw, please contact the servo manufacturer.

★Bei der Verwendung anderer Servos sollte die Schraube am Servohorn durch die beiliegende 10mm Schraube ersetzt werden. Beachten Sie das Diagramm für die Auswahl der richtigen Schraube. Ist dort keine geeignete Schraube aufgeführt, fragen Sie den Servohersteller.

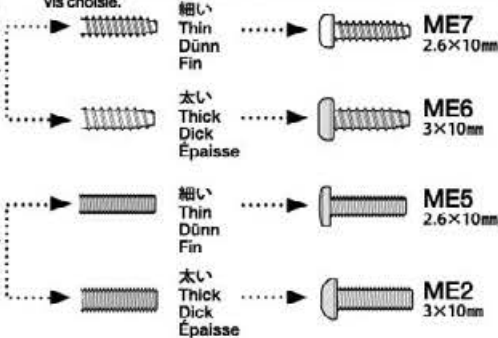
★Pour d'autres marques de servos, remplacer la vis de palonnier par la vis 10mm incluse dans ce kit, en utilisant ce tableau pour choisir la vis correcte. S'il n'y a pas de vis compatible, contacter le fabricant du servo.

★サーボからビスを外します。
★Remove original servo horn screw.
★Originalschraube des Servohorns entfernen.
★Enlever la vis originale du palonnier.

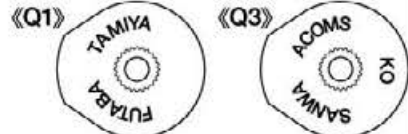


- ① ★ビスのネジ部をよく見て、ビスの種類を確認します。
★Examine screw and determine type.
★Schraube überprüfen und die Richtige auswählen.
★Examiner la vis et déterminer le type.

- ② ★下の原寸図でビスの太さを確認し、選択したビスを使います。
★Check screw thickness with diagram below. Use selected screw.
★Dicke der Schraube mit dem unten stehenden Diagramm vergleichen. Die ausgewählte Schraube nutzen.
★Vérifier l'épaisseur de la vis sur le tableau ci-dessous. Utiliser la vis choisie.



- ★使用するサーボの取り付け部に合わせて選びます。
★Match part with servo.
★Den zum Servo passenden Sockel aussuchen.
★Utiliser une pièce adaptée au servo.

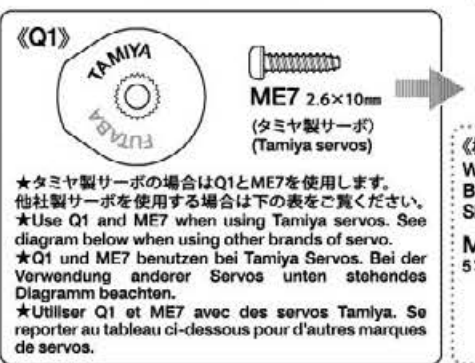
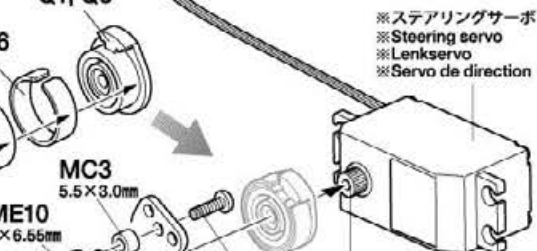
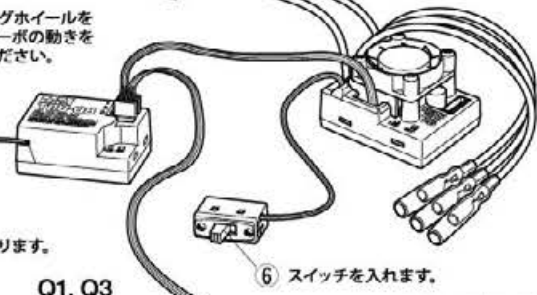
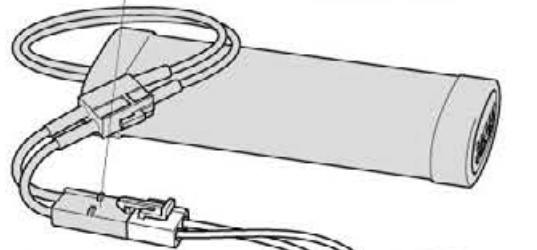


49 ラジオコントロールメカのチェック Checking R/C equipment Überprüfen der RC-Anlage Vérification de l'équipement R/C

注意!

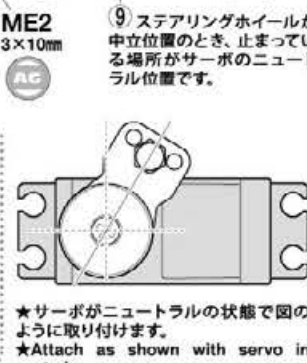
- ★ご使用のプロボセット付属の取扱説明書をよく読んでからお使いください。
- ★Refer to the manuals included with R/C equipment.
- ★Die bei der RC-Anlage enthaltene Anleitung beachten.
- ★Se référer au manual inclus avec l'équipement R/C.

- ★番号の順にチェックし、必ずサーボのニュートラルを確認して組み立ててください。
- ★Make sure the servo is in neutral prior to assembly.
- ★Servo vor dem Einbau in neutrale Stellung bringen.
- ★S'assurer que le servo est au neutre avant assemblage.



《標準サーボの場合》
When installing standard size servo
Beim Einbau eines Standard-Servos
Si installation d'un servo standard

ME10 5×6.55mm
MA2 3×8mm



- ⑩ 取り付け後、送受信機のスイッチを切り、走行用バッテリーもはずしておきます。

50

3×8mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA2 ×4

3mmワッシャー
Washer
Bellagscheibe
Rondelle

ME11 ×4

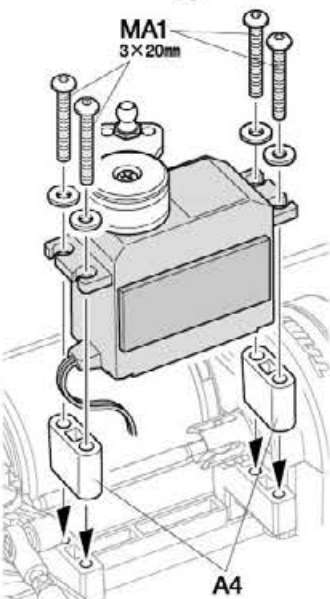
スポンジテープ (15×150mm)
Sponge tape
Schaumgummi-
klebeband
Bande mousse

《標準サーボの場合》

When installing standard size servo
Beim Einbau eines Standard-Servos
Si installation d'un servo standard

3×20mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA1 ×4



51

ME13 3×32mmターンバックルシャフト
×1
Turnbuckle shaft
Spann-Achse
Biellette à pas inversés

5mmアジャスター (L)
Adjuster (long)
Einstellstück
(lang)
Chape à rotule
(longue)

ME14 ×2

52

アンテナパイプ
Antenna pipe
Antennenrohr
Gaine d'antenne

アンテナ線
Antenna cable
Antennenkabel
Fil d'antenne

★アンテナ線が外に出ないようにしまし
よう。(アンテナ線保護用)
★Ensure antenna is fully contained within
the pipe.
★Sicherstellen, dass die Antenne komplett
im Rohr geschützt ist.
★S'assurer que l'antenne est entièrement
contenue dans le tube.

注意!
NOTICE

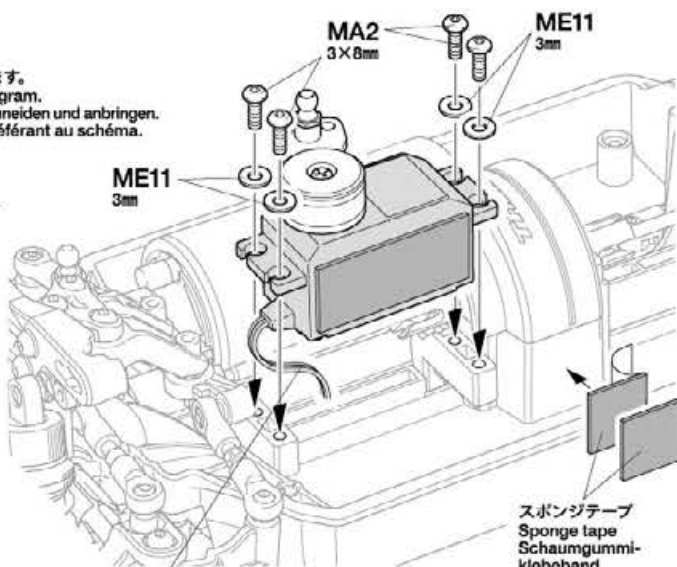
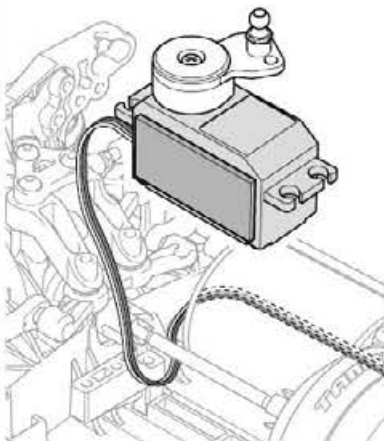
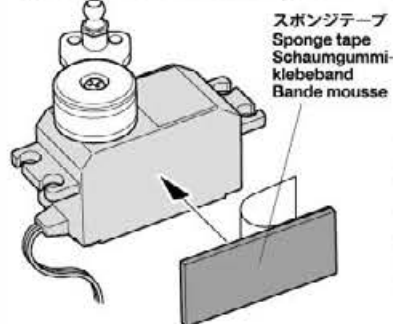
★RCメカの各コネクタの接続
はメカに付属の説明書を良くお
読みください。

★Also refer to instructions supplied
with R/C equipment when attaching.
★Zum Anschließen der RC-Anlage auch
die der Anlage beiliegenden Anleitungen
beachten.
★Pour installer l'équipement R/C,
consulter également ses instructions
spécifiques.

50

ステアリングサーボの取り付け
Attaching steering servo
Lenkservo-Einbau
Fixation du servo de direction

★図を参考にスポンジテープを切って、取り付けます。
★Cut sponge tape and apply referring to the diagram.
★Schaumgummi-
klebeband nach Diagramm zuschneiden und anbringen.
★Découper la bande mousse et apposer en se référant au schéma.



★サーボを取り付ける前に、コードを
プロペラシャフトの下に通します。
★Pass cables under propeller shaft
before attaching servo.
★Kabel unter der Antriebswelle
verlegen, bevor das Servo montiert wird.
★Passer les câbles sous le l'arbre de
transmission avant de fixer le servo.

★干渉する場合は、削ってください。
★Shave down and adjust clearance
if there is any obstruction.
★Leicht abschaben und den
Freigang einstellen, falls eine
Hemmung auftritt.
★Ebavurer et régler l'espacement
en cas d'obstruction.

51

ステアリングロッドの取り付け
Attaching steering rods
Lenkgestänge-Einbau
Installation des barres d'accouplement



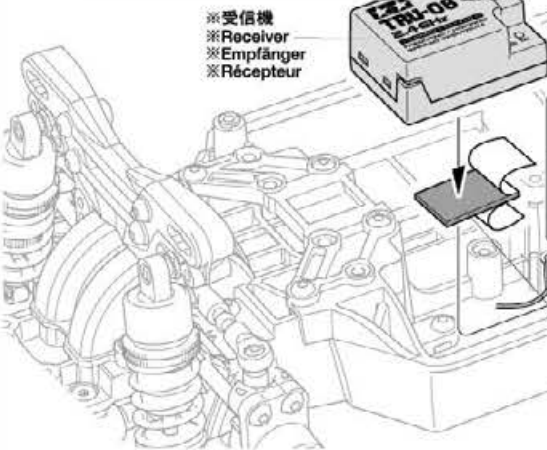
★サーボに合わせて調整します。
★Adjust according to servo.
★Gemäß Servo anpassen.
★Régler en fonction du servo.



★ラジオペンチなどで押し込みます。
★Push in using long nose pliers.
★Mit Spitzzange eindrücken.
★Enchasser à l'aide de pinces à
becs longs.

52

RCメカの取り付け1
Attaching R/C equipment 1
Einbau der RC-Anlage 1
Installation de l'équipement R/C 1



★両面テープは必要な長さに切って取り
付けます。
★Cut double-sided tape into required
sizes.
★Doppelklebeband in den erforderlichen
Größen zuschneiden.
★Découper la bande adhésive double
face aux dimensions requises.

アンテナパイプ
Antenna pipe
Antennenrohr
Gaine d'antenne

★アンテナ線を通します。
★Pass antenna.
★Antennenkabel durchführen.
★Passer l'antenne.

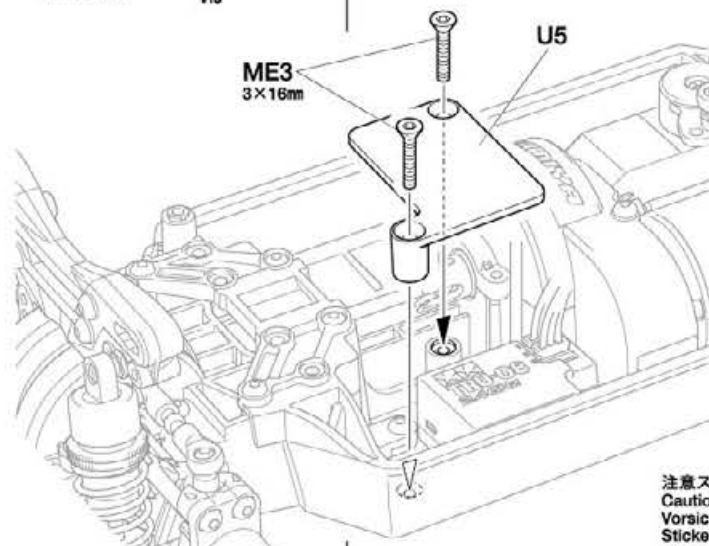
※アンテナ線
※Antenna cable
※Antennenkabel
※Fil d'antenne

両面テープ
Double-sided tape
Doppelklebeband
Bande adhésive double face

53

3×16mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis

ME3 ×2

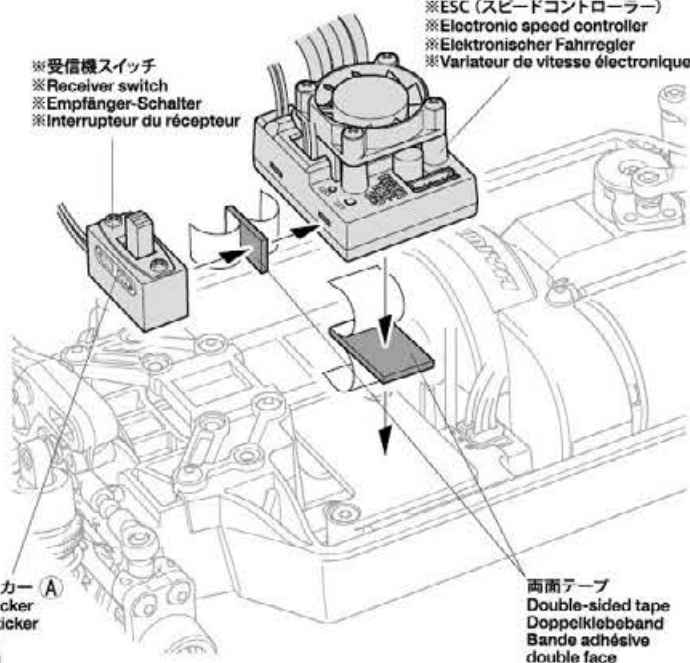


53

RCメカの取り付け2
Attaching R/C equipment 2
Einbau der RC-Anlage 2
Installation de l'équipement R/C 2

※受信機スイッチ
※Receiver switch
※Empfänger-Schalter
※Interrupteur du récepteur

※ESC (スピードコントローラー)
※Electronic speed controller
※Elektronischer Fahrregler
※Variateur de vitesse électronique



注意ステッカー A
Caution sticker
Vorsicht Sticker
Sticker de
precaution

両面テープ
Double-sided tape
Doppelklebeband
Bande adhésive
double face

54

《モーターコードのつながり方》

Motor cables
Motorkabel
Câbles du moteur



ESC, アンプ側
ESC
Fahrregler
Variateur

モーター側
Motor
Moteur

A:青コード
Blue
Blau
Bleu

B:黄コード
Yellow
Gelb
Jaune

C:オレンジ
コード
Orange

A:青コード
Blue
Blau
Bleu

B:黄コード
Yellow
Gelb
Jaune

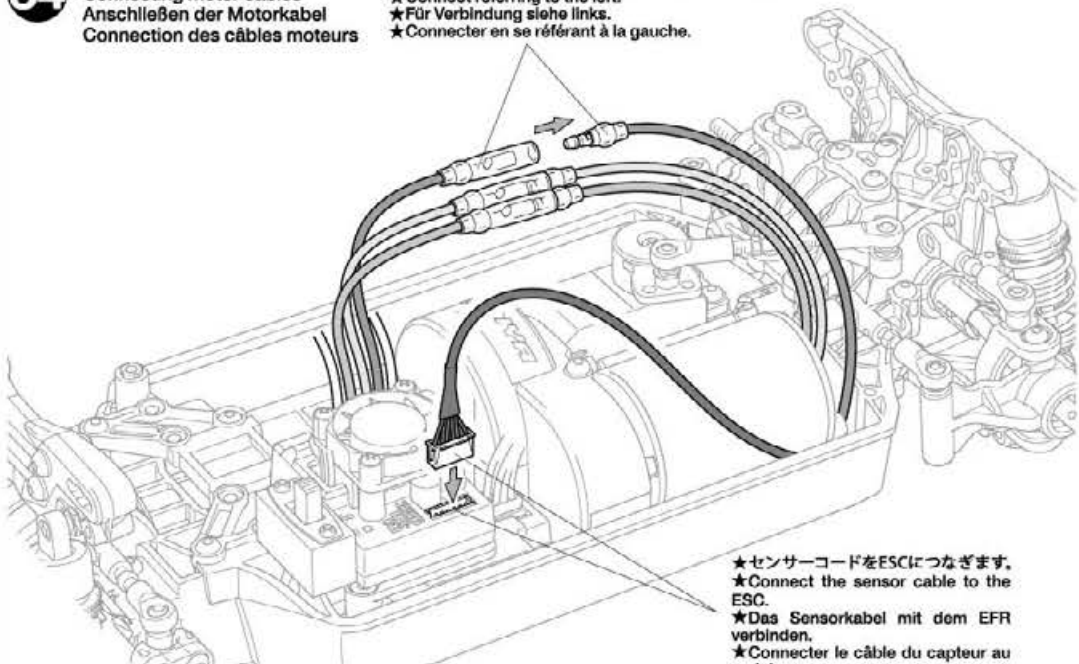
C:オレンジ
コード
Orange

★コネクタ部はしっかりとつないでください。
★Connect cables firmly.
★Die Kabel fest zusammenstecken.
★Connecter fermement les câbles.

54

モーターコードの接続
Connecting motor cables
Anschließen der Motorkabel
Connection des câbles moteurs

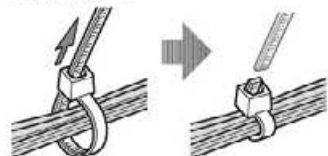
★モーターコードは左図を参考につないでください。
★Connect referring to the left.
★Für Verbindung siehe links.
★Connecter en se référant à la gauche.



★センサーコードをESCにつなぎます。
★Connect the sensor cable to the ESC.
★Das Sensorkabel mit dem EFR verbinden.
★Connecter le câble du capteur au variateur.

55

★配線コードはナイロンバンドでたばねます。
★Secure cables using nylon band.
★Kabel mit Nylonband zusammenbinden.
★Maintenir les câbles en place avec un collier en nylon.



★余分な部分はニッパーなどで切り取ります。
★Cut off excess portion using side cutters.
★Überstand mit Seitenschneider abschneiden.
★Enlever la partie excédentaire avec des pinces coupantes.



★ボディ(別売り)を取り付ける場合はアンテナの位置に合わせてボディに穴を開けます。
★If required, make a hole in the body (sold separately) matching the antenna position.
★Wenn nötig ein Loch für die Antenne in die Karosserie (separat erhältlich) bohren.
★Si nécessaire, faire un trou dans la carrosserie (vendue séparément) à l'emplacement de l'antenne.

55

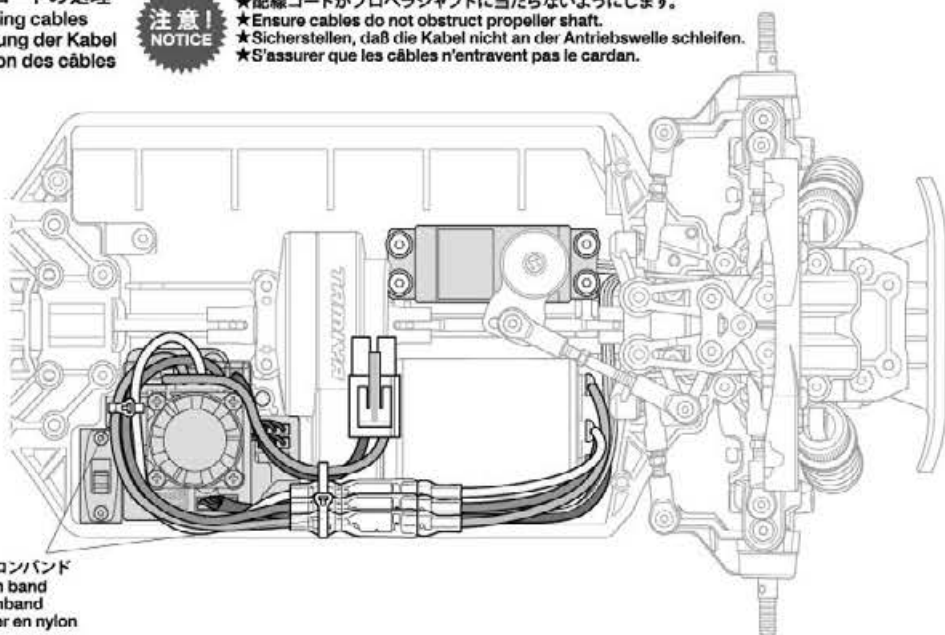
配線コードの処理
Securing cables
Fixierung der Kabel
Fixation des câbles

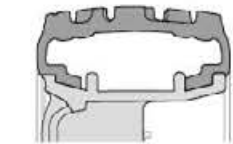
注意!

NOTICE

★配線コードがプロペラシャフトに当たらないようにします。
★Ensure cables do not obstruct propeller shaft.
★Sicherstellen, daß die Kabel nicht an der Antriebswelle schleifen.
★S'assurer que les câbles n'entravent pas le cardan.

ナイロンバンド
Nylon band
Nylonband
Collier en nylon





★タイヤをホイールのみぞにはめます。
★Fit into grooves.
★Reifen richtig in die Felgen eindrücken.
★Insérer dans les rainures.

★タイヤとホイールの間に瞬間接着剤を
ながし込んで接着します。
★Apply instant cement.
★Sekundenkleber auftragen.
★Appliquer de la colle rapide
(cyanoacrylate).



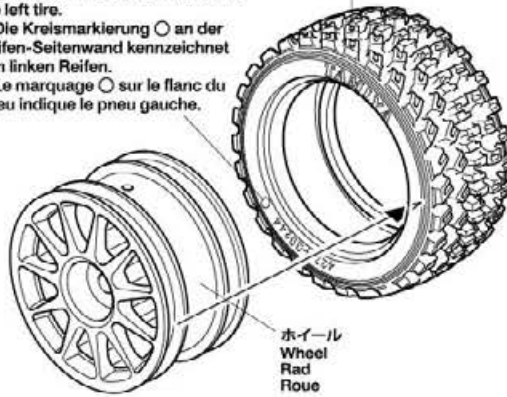
ホイールの組み立て
Wheels
Räder
Roues

★タイヤには左右があります。注意して組み立てます。
★Note left and right side block pattern.
★Auf Blockmuster von linker und rechter Seite achten.
★Noter les sculptures droite et gauche.

《L》 ★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

左タイヤ
Tiro (left)
Reifen (links)
Pneu (gauche)

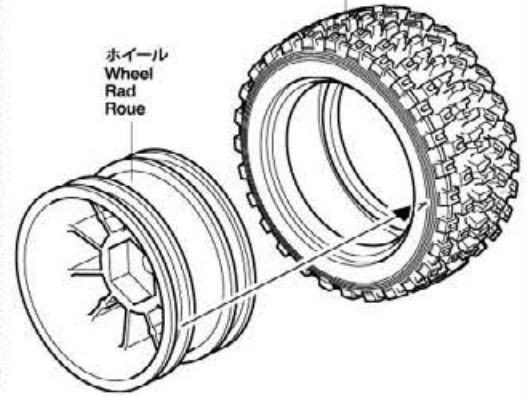
★○の印のあるものが左タイヤです。
★○ mark on tire sidewall indicates
the left tire.
★Die Kreismarkierung ○ an der
Reifen-Seitenwand kennzeichnet
den linken Reifen.
★Le marquage ○ sur le flanc du
pneu indique le pneu gauche.



《R》 ★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

右タイヤ
Tiro (right)
Reifen (rechts)
Pneu (droit)

ホイール
Wheel
Rad
Roue



3×14mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis
MB2 ×4

4mmフランジロックナット
Flange lock nut
Sicherungsmutter
Ecrou nylstop à flasque
ME9 ×4

1050ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes
MB14 ×4

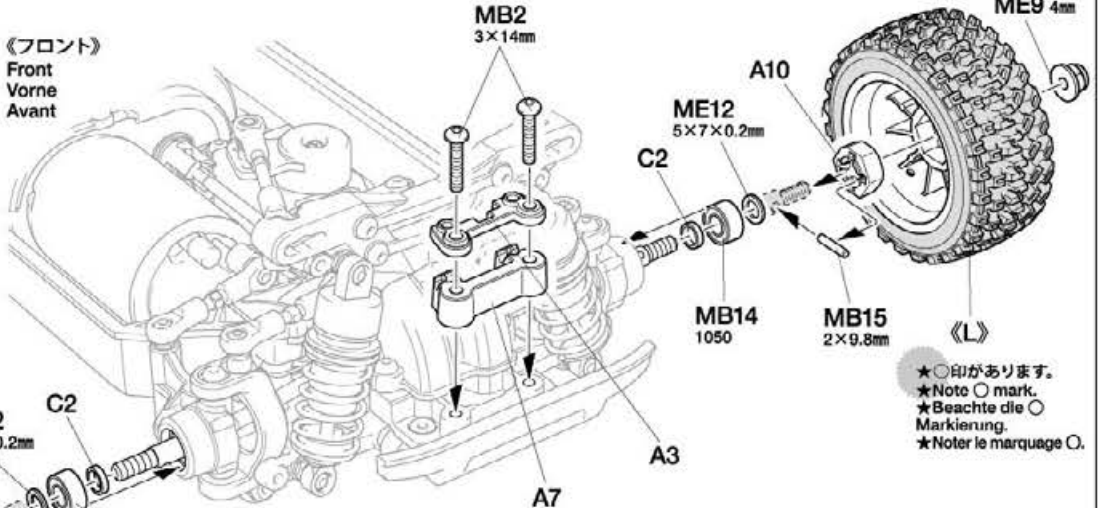
5×7×0.2mmシム
Shim
Scheibe
Cale
ME12 ×4

2×9.8mmシャフト
Shaft
Achse
Axe
MB15 ×4

ホイールの取り付け
Attaching wheels
Einbau der Räder
Fixation des roues

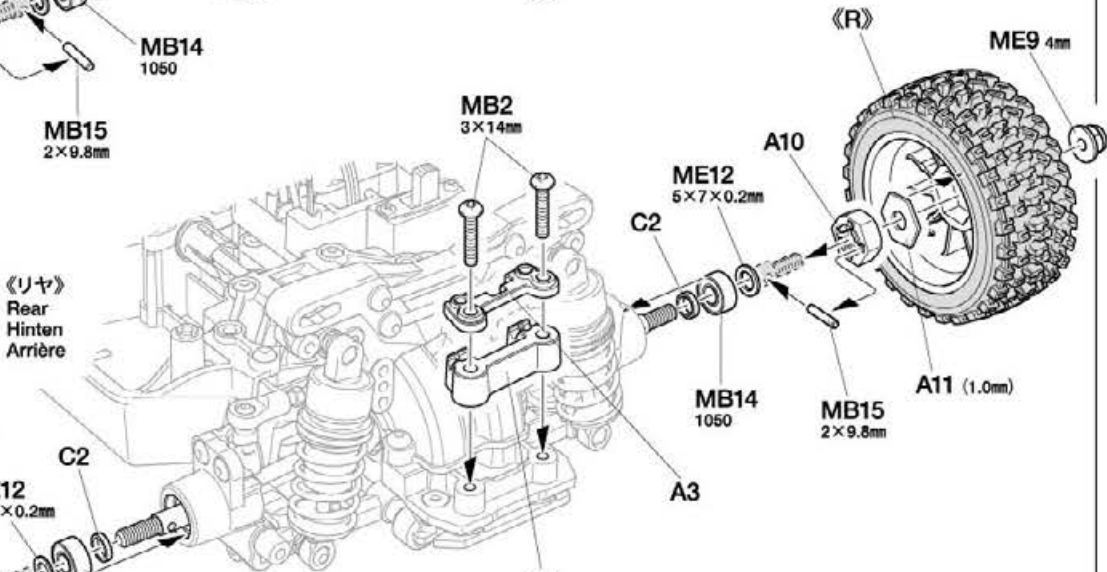
★ホイールには左右があります。注意して取り付けます。
★Note different left and right wheels with care.
★Beachten Sie, dass es unterschiedliche Reifen links und rechts gibt.
★Bien noter les roues gauche et droite différentes.

《フロント》
Front
Vorne
Avant

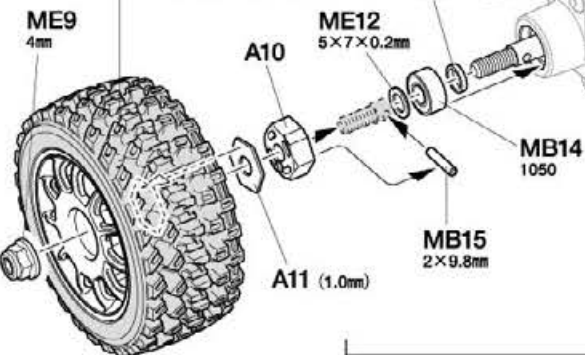


★○印があります。
★Note ○ mark.
★Beachte die ○
Markierung.
★Noter le marquage ○.

《リヤ》
Rear
Hinten
Arrière

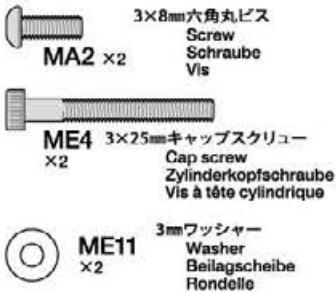


★○印があります。
★Note ○ mark.
★Beachte die ○
Markierung.
★Noter le marquage ○.

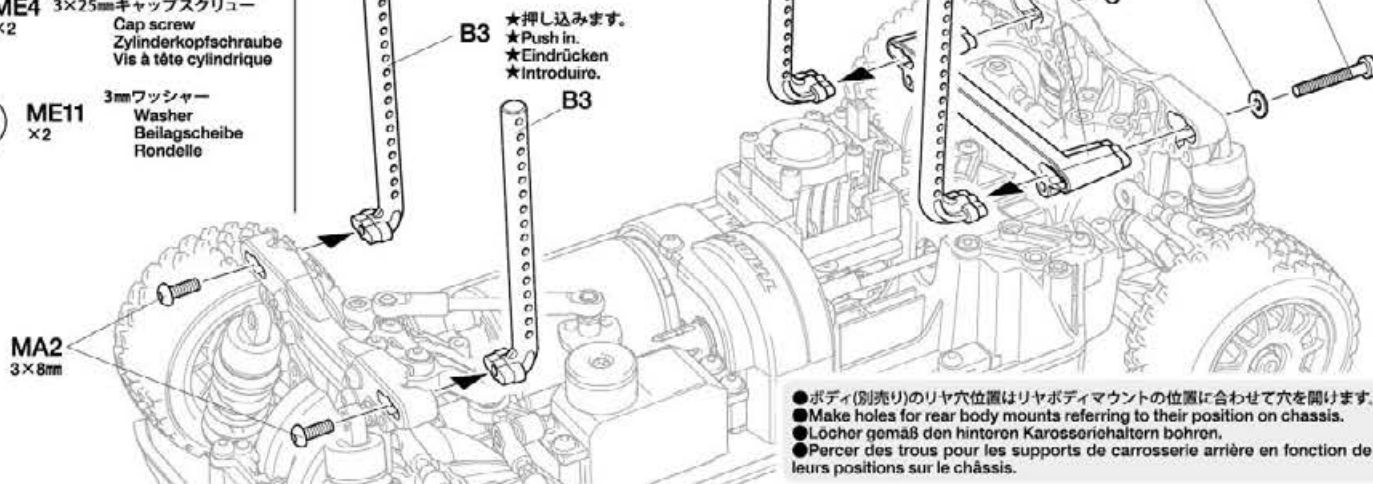


ME9 4mm
★ナイロン部までしめ込みます。
★Tighten up into nylon portion.
★Anziehen, bis Gewinde aus
Nylon-Sicherungsteil schaut.
★Serrer jusqu'à la bague en nylon.

58



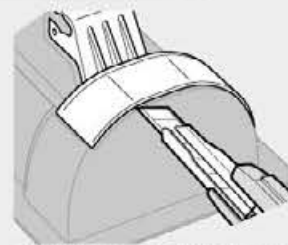
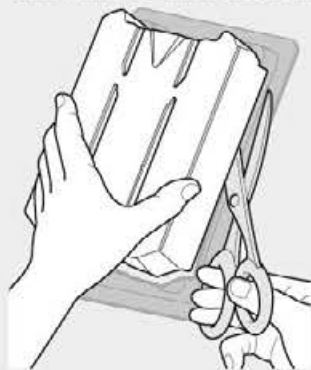
58 ボディマウントの取り付け Attaching body mounts Anbringung der Karosseriehalterungen Fixation des supports de carrosserie



- ボディ(別売りの)リヤ穴位置はリヤボディマウントの位置に合わせて穴を開けます。
●Make holes for rear body mounts referring to their position on chassis.
- Locher gemäß den hinteren Karosseriehaltungen bohren.
- Percer des trous pour les supports de carrosserie arrière en fonction de leurs positions sur le châssis.

《ポリカーボネート部品の切り取り方》 Cutting out polycarbonate body parts Ausschneiden der Polycarbonat Karosserieteile Découpe des pièces de carrosserie en polycarbonate

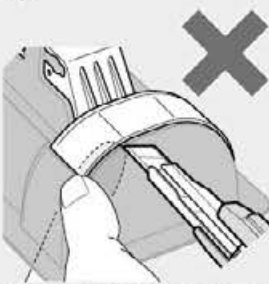
《直線はハサミで切り取ります。》
Straight sections - use scissors
Gerade Bereiche mit Schere bearbeiten
Sections droites - utiliser des ciseaux



《曲線はカッターで切り取ります。》
Curved sections - use a modeling knife
Für gebogene Bereiche Modellbaumesser benutzen
Sections courbes - utiliser un couteau de modélisme

- カッターを使う時は、切断する部分に手(指)を絶対にあてないでください。
●Keep hands and fingers off of section being cut, particularly when using a modeling knife.
- Hände und Finger fernhalten, besonders bei der Nutzung des Modellbaumessers.
- Tenir éloignés mains et doigts de la section découpée, en particulier si on utilise un couteau de modélisme.

★カッターで切り取る場合は、一度に切らずに数回にわけて浅く切り込みを入れ、切れ目によって折り曲げるようにして切りはなしてください。
★When using a modeling knife, make multiple passes to score the cut line, then bend and snap off the unwanted area.
★Wenn Sie ein Modellbaumesser benutzen, machen Sie mehrere Schnitte an der vorgezeichneten Linie, dann biegen Sie das Abfallstück um und brechen es ab.
★Si on utilise un couteau de modélisme, faire plusieurs passages pour marquer la ligne de coupe, puis plier et détacher la partie indésirable.



《穴の開け方》 Making holes Löcher bohren Perçage des trous



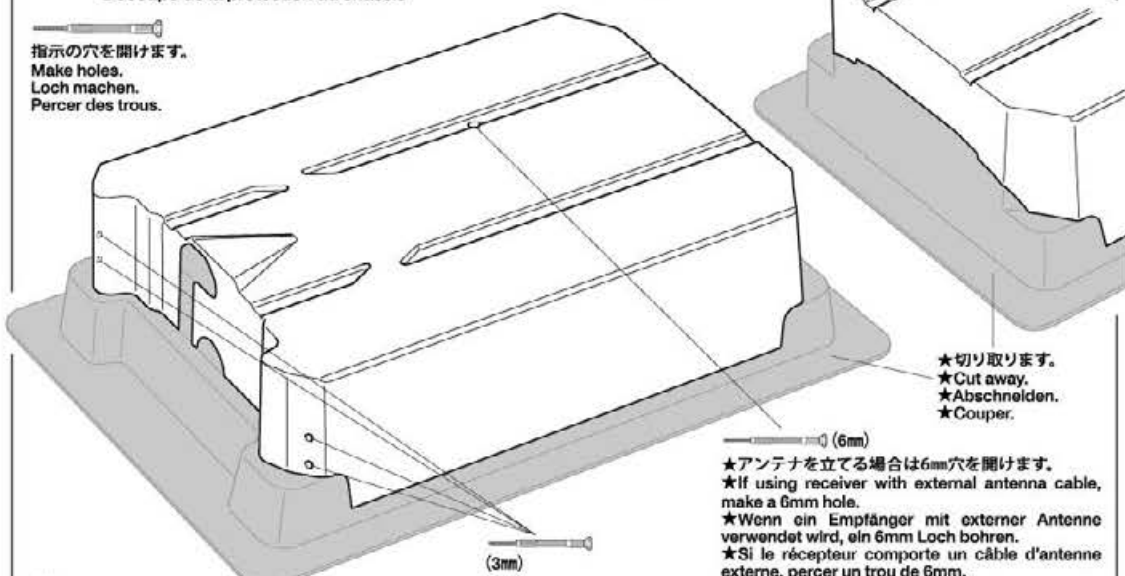
★指定の位置にピンバイスなどで小さな穴を開けます。
★Make a pilot hole in the indicated position using a pin vise and drill bit, etc.
★Ein Loch mit einer Ahle, einem Bohrer etc an der gezeigten Stelle bohren.
★Percer un pré-trou à la position indiquée avec un outil à percer et un foret etc.



★リーマーで指示の大きさに穴を広げます。
★Enlarge hole to desired size using body reamer.
★Loch mit Karosseriebohrer bis zur gewünschten Größe aufweiten.
★Elargir le trou au diamètre désiré avec l'alésoir à carrosserie.

59 シャーシカバーの切り取り Cutting out chassis cover Chassis-Abdeckung ausschneiden Découpe de la protection du châssis

指示の穴を開けます。
Make holes.
Loch machen.
Percer des trous.

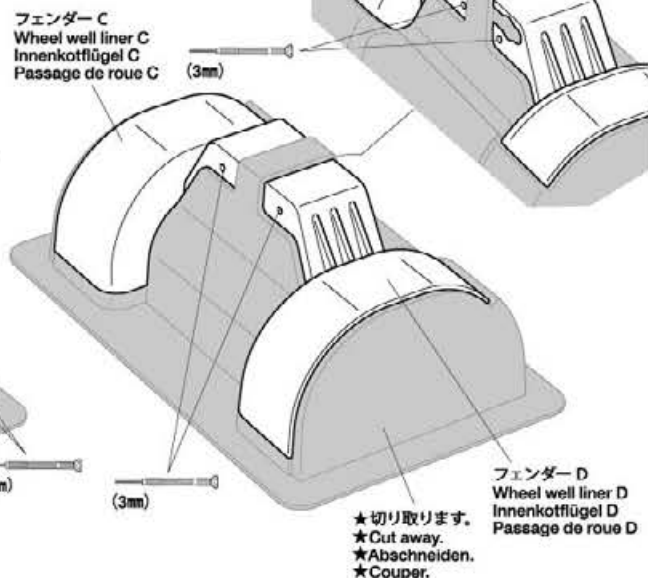
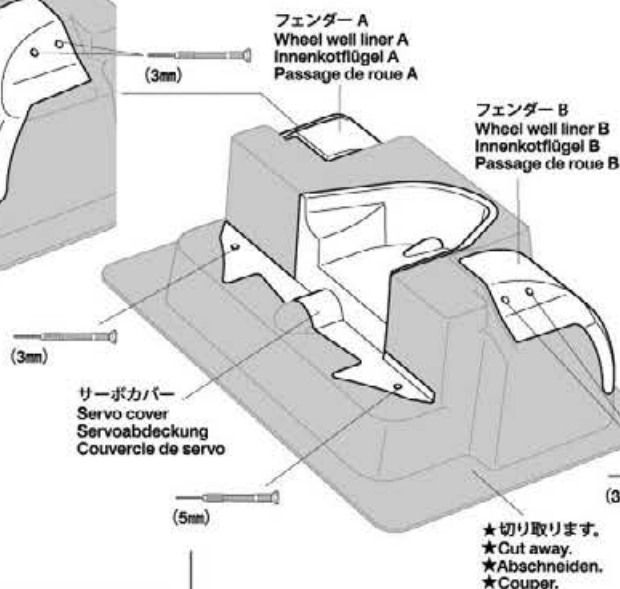


★標準サーボの場合は干渉する部分を切り取ってください。小石や砂利の多い場所での走行には適しません。
★When installing a standard size servo, cut off any sections that come into contact with the servo. The model will not be suitable for driving on stony or sandy surfaces.

★Bei der Nutzung eines Standard Servos, Bereiche, die am Servo streifen, wegnehmen. Das Modell ist dann nicht geeignet für die Nutzung in steiniger oder sandiger Umgebung.
★Si un servo de taille standard est utilisé, découper les parties en contact avec le servo. L'utilisation du modèle sur surfaces sableuses ou caillouteuses est déconseillée.

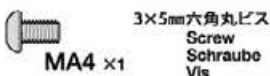
フェンダーの切り取り
Cutting out wheel well liners
Ausschneiden der Innenkotflügel
Découpe des passages de roue

★穴を開けてから切り取ります。
★Make holes first, then cut out.
★Zuerst Loch bohren, dann ausschneiden.
★Perçer les trous en premier, puis découper.



サーボカバーの取り付け
Attaching servo cover
Anbau der Servoabdeckung
Fixation du couvercle de servo

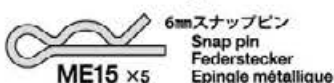
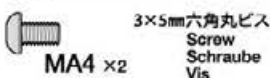
★組み立てる前に保護フィルムを剥がしてください。
★Remove protective film prior to assembling.
★Vor Montage Schutzfolie abziehen.
★Enlever le film protecteur avant montage.



スポンジテープ (15×150mm)
Sponge tape
Schaumgummiklebeband
Bande mousse

サーボカバーの取り付け
Attaching servo cover
Anbau der Servoabdeckung
Fixation du couvercle de servo

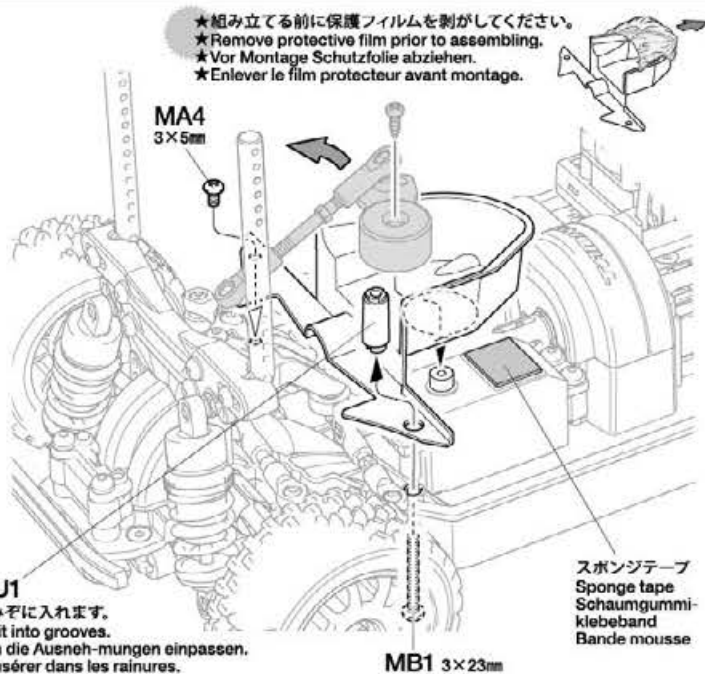
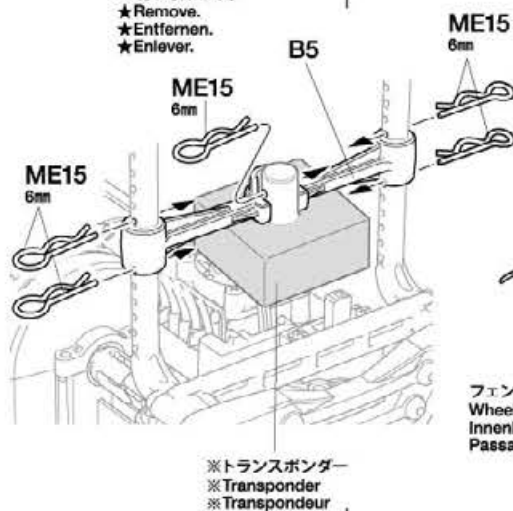
★一度サーボホーンを取り外してからサーボカバーを取り付けます。
★Remove servo horn, then reattach after servo cover.
★Servohorn entfernen, dann nach der Servoabdeckung wieder anbauen.
★Enlever le palonnier de servo, puis réinstaller après le couvercle de servo.



《トランスポンダーを付ける場合》
If attaching transponder
Wenn ein Transponder eingebaut wird
Si on fixe un transponder



★切り取ります。
★Remove.
★Entfernen.
★Enlever.



リヤフェンダーの取り付け
Attaching rear wheel well liners
Einbau der hinteren Innenkotflügel
Installation des passages de roue arrière

★組み立てる前に保護フィルムを剥がしてください。
★Remove protective film prior to assembling.
★Vor Montage Schutzfolie abziehen.
★Enlever le film protecteur avant montage.

MA4 3×5mm

ME15 6mm

ME15 6mm

フェンダー C
Wheel well liner C
Innenkotflügel C
Passage de roue C

★ビスを一度取り外してフェンダーを取り付けます。
★Remove screws, then reattach after wheel well liners.
★Schrauben entfernen, dann nach den Innenkotflügeln wieder anbauen.
★Enlever les vis, puis réinstaller après les passages de roue.

63



ME8 ×4

3×5mmフラットビス
Screw
Schraube
Vis



MA8 ×4

3mmロックナット (薄)
Lock nut (thin)
Sicherungsmutter (dünn)
Ecrou nylistop (fin)

MA8 3mm

フェンダー A
Wheel well liner A
Innenkotflügel A
Passage de roue A

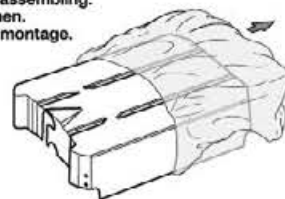
フェンダー B
Wheel well liner B
Innenkotflügel B
Passage de roue B

MA8 3mm

シャーンカバーの取り付け

63 Attaching chassis cover
Anbau der Chassis-Abdeckung
Fixation de la protection de châssis

★組み立てる前に保護フィルムを剥がしてください。
★Remove protective film prior to assembling.
★Vor Montage Schutzfolie abziehen.
★Enlever le film protecteur avant montage.



シャーンカバー
Chassis cover
Chassis-Abdeckung
Protection du châssis

★アンテナパイプを通します。
★Pass antenna.
★Antennenrohr durchführen.
★Passer l'antenne.

ME8 3×5mm

ME8 3×5mm

マジックテープ
Touch fastener tape
Klettband
Bande de fixation

★フェンダーがボディに当たる場合は、ボディに合わせて切ります。
★Trim fenders accordingly if they come into contact with the body.
★Kotflügel zuschneiden, wenn Sie in Kontakt zur Karosserie kommen.
★Découper les garde-boue si ils touchent la carrosserie.

マジックテープ
Touch fastener tape
Klettband
Bande de fixation

シャーンカバー側
Chassis cover
Chassis-Abdeckung
Protection du châssis

シャーン側
Chassis
Châssis



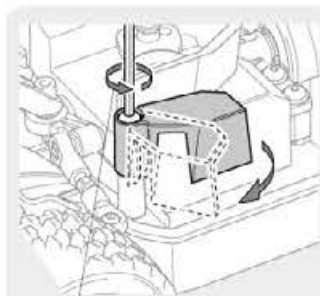
★マジックテープは必要な長さに切り取ります。
★Cut tape into required sizes.
★Klebeband in den erforderlichen Größen zuschneiden.
★Découper la bande adhésive aux dimensions requises.

64



ME1 ×2

3×18mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis



★ビスを緩めてカバーを動かします。
★Loosen screw to move cover.
★Schraube lösen um Abdeckung zu bewegen.
★Desserrer la vis pour bouger la couvercle.

64

バッテリーカバーの取り付け

Attaching battery covers
Anbau der Batterieabdeckung
Fixation des couvercles de pack d'accus

★シャーンカバーは外しておきます。
★Remove chassis cover when attaching.
★Chassis-Abdeckung entfernen für den Einbau.
★Enlever la protection de châssis pour installer.

ME1 3×18mm

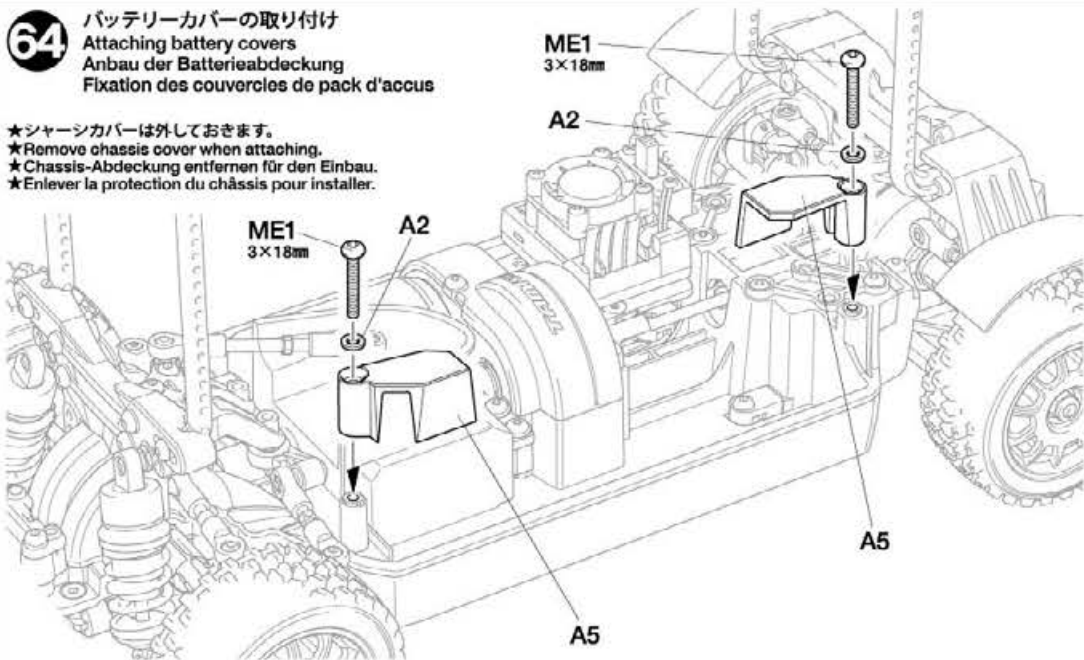
A2

ME1 3×18mm

A2

A5

A5





注意してください。
CAUTION
VORSICHT
PRECAUTIONS

走行させる直前まで、バッテリーの
コネクターを繋がないでください。
走行用バッテリーをつないだままで
おくと、車が暴走することがありま
す。走らせないときは、必ず走行用
バッテリーのコネクターを抜いてお
きます。

DISCONNECT BATTERY WHEN NOT USING THE MODEL

Disconnect battery when model is not being used, as it may result in a run away model.

AKKUSTECKER ABZIEHEN, WENN DAS MODELL NICHT IN BETRIEB IST

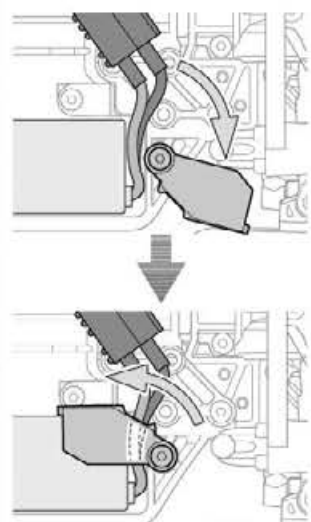
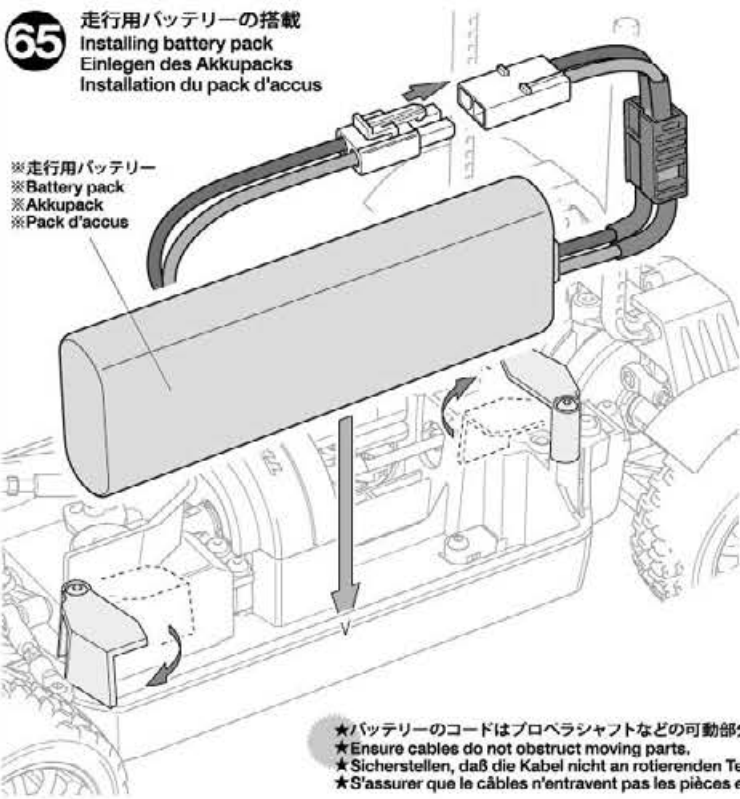
Akku abhängen, wenn das Modell nicht benutzt wird, da es sich sonst selbstständig machen kann.

DECONNECTER LA BATTERIE LORSQUE LE MODELE N'EST PAS UTILISEE

Déconnecter la batterie lorsque le modèle n'est pas utilisé pour éviter qu'il se déplace inopinément.

**65 走行用バッテリーの搭載
Installing battery pack
Einlegen des Akkupacks
Installation du pack d'accus**

※走行用バッテリー
※Battery pack
※Akkupack
※Pack d'accus



★バッテリーカバーにバッテリーコード
を通します。
★Pass battery cables through the
battery cover.
★Accukabel durch die Batterieabde-
ckung führen.
★Passer les câbles de pack d'accus
au travers du couvercle.

★バッテリーのコードはプロペラシャフトなどの可動部分に当たらないように注意してください。
★Ensure cables do not obstruct moving parts.
★Sicherstellen, daß die Kabel nicht an rotierenden Teilen schleifen.
★S'assurer que le câbles n'entravent pas les pièces en mouvement.

SETTING UP

シャーシのセッティング

RCカーはドライバーの操縦の仕方や路面コンディションなどの様々な条件によって、その特性が変わってきます。自分のもっともコントロールしやすいマシンに仕上げていくのがセッティング。組立図中に示した各部の寸法やダンパーの調整を基本に、セッティングを進めてください。

FINE-TUNING CHASSIS SETUP

Fine-tuning the chassis to suit the driving surface and your driving style will significantly enhance its performance. Make adjustments referring to this instruction manual.

FEINJUSTIERUNG DES CHASSIS SETUP

Die Feineinstellung des Chassis um es an die Strecke und den Fahrer anzupassen wird die Leistung merklich verbessern. Einstellungen gemäß Handbuch durchführen.

REGLAGE PRECIS DU CHASSIS

Le réglage précis du chassis pour l'adapter à la surface d'évolution et au style de pilotage contribue à en optimiser les performances. Effectuer les ajustements en suivant ce manuel d'instructions.

●トー角 (トーイン・トーアウト)

トーインをつけた場合、直進性が良くなり、ステアリングの切り始めの反応がおだやかになります。トーアウトにした場合は、逆にステアリングの反応がシャープになります。ただし、どちらもつけすぎると抵抗になってスピードを低下させたり、アンダーステアやオーバーステアが強くなって操縦しにくいステアリング特性になってしまいます。

このシャーシでは、フロントにほんのわずかなトーアウトをつけておくのが良いでしょう。

●TOE-IN AND TOE-OUT

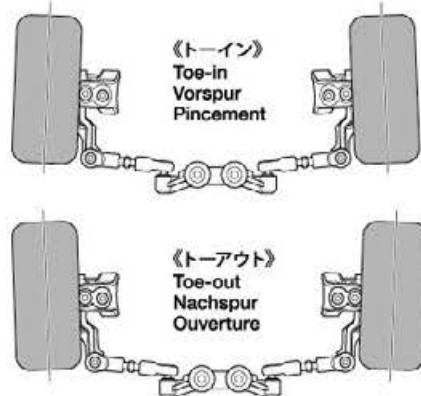
Adjusting the car to toe-in a little, by pointing the wheels inwards, provides the car with good straight running and moderate steering. Toe-out, which points the wheels outwards, gives sharp steering response. Begin with a little front toe-out, and work from there.

●VORSPUR UND NACHSPUR

Geringfügige Einstellung der Räder nach innen sorgt für guten Geradeauslauf und gemäßigte Lenkeigenschaften. Bei der Nachspur (Räder zeigen leicht nach außen) zeigt sich eine scharfe und harte Lenkung. Seien Sie vorsichtig, nicht zu übertreiben, fangen Sie mit leichter Nachspur vorne an, und orientieren Sie sich vor dort aus.

●PINCEMENT ET OUVERTURE

On optera pour un léger pincement (orientation des roues vers l'intérieur) qui assure un meilleur comportement en ligne droite sans trop altérer celui en virage ou une ouverture (orientation des roues vers l'extérieur) qui génère une réponse rapide et précise en courbe. Dans l'une ou l'autre des alternatives, ne pas attendre des angles trop importants. Commencer par un pincement avant légèrement ouvert et corriger par étapes.



●キャンバー角

コーナリング中のマシンには遠心力が働くため、車体がコーナーの外側に傾きます。このとき、タイヤにキャンバー角をつけることで接地面積を変え、タイヤのグリップ力を増やしたり減らしたりすることができます。コーナリング中のグリップを増やすにはネガティブキャンバーに、減らすにはポジティブキャンバーにセッティングします。

●CAMBER ANGLE

While taking the corners, the car is forced to go outwards, causing instability. The area of contact on each tire is determined by the camber angle, and therefore the traction of the tires can be made greater or lesser by adjustment of camber angle. To increase traction during cornering, adjust camber angle to negative, and to reduce traction, adjust to positive camber.

●KRÜMMUNGSWINKEL

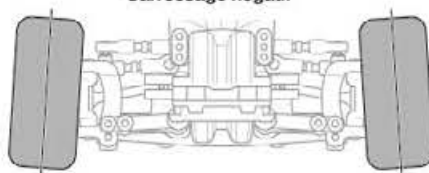
Bei Durchfahren von Kurven wird das Fahrzeug nach Außen gezwungen, was Instabilität verursacht. Die Kontaktfläche jeden Reifens wird vom Krümmungswinkel bestimmt, und so kann die Bodenhaftung der Reifen durch die Veränderung des Krümmungswinkels erhöht oder verringert werden. Um die Bodenhaftung in Kurven zu erhöhen, verringern Sie den Krümmungswinkel, und vergrößern Sie den Winkel für weniger Haftung.

●ANGLE DE CARROSSAGE

En virage, la voiture a tendance à s'échapper vers l'extérieur causant une instabilité. La surface de contact de chaque pneu est déterminée par l'angle de carrossage. En conséquence, la traction des pneus peut être augmentée ou diminuée en faisant varier l'angle de carrossage. Pour accroître la traction en virage, opter pour une valeur négative et vice versa.

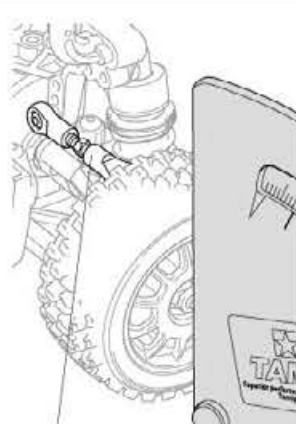
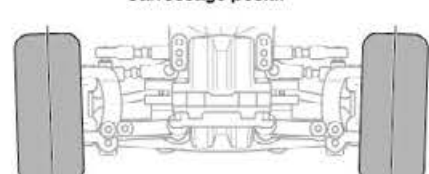
《ネガティブキャンバー》

Negative camber
Negative Sturz
Carrossage négatif



《ポジティブキャンバー》

Positive camber
Positive Sturz
Carrossage positif



★アッパーアームの長さを変えることで調整します。
★Adjust by changing upper arm length.
★Durch die Länge des oberen Lenkers einstellen.
★Régler en modifiant la longueur du triangle supérieur.

《ギヤ比》
Gear ratio
Getriebeübersetzung
Rapport de transmission

計算式
Formula
Formel
Formule de calcul

$$\left(\frac{\text{スパークギヤ歯数} \times 2.6}{\text{ピニオンギヤ歯数}} \right) : 1$$

キット標準 / Kit standard
Bausatz-Standard / Standard
70Tスパークギヤ・22Tピニオンギヤ
70T spur gear / 22T pinion gear
70Z Hauptzahnrad / 22Z Ritzel
Couronne 70dts / pignon 22dts

(06モジュール)
(for 06 Module)
(für Modul 0,6)
(module 0,6)

- ★搭載するモーター、コースレイアウト等にに合わせて、ピニオンギヤの歯数(ギヤ比)をセッティングしてください。
- ★Choose gear ratio according to motor used and course layout/conditions.
- ★Wählen Sie die Getriebeübersetzung entsprechend dem eingesetzten Motor und der Rennstrecke.
- ★Choisir le rapport de transmission en fonction du moteur et du tracé et des conditions de piste.

ピニオン Pinion gear	17T	18T	19T	20T	21T	22T	23T	24T	25T	26T	27T	28T	29T
ギヤ比 Gear ratio	10.71	10.11	9.58	9.10	8.67	8.27	7.91	7.58	7.28	7.00	6.74	6.50	6.28

《前後の駆動力配分》
Adjusting drive balance
Fahrverhalten einstellen
Réglage de répartition de puissance

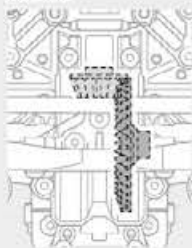
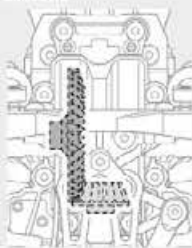
- ★前後ギヤデフの歯数(39T、40T)の組み合わせで走行特性の変更が可能です。
- ★Different combinations of front and rear 39T and 40T gear differentials adjust performance.
- ★Verschiedene Kombinationen von vorderen und hinteren Zahnradern mit 39 bzw 40 Zähne verändern die Leistung.
- ★Différentes combinaisons de couronnes de diff. 39 et 40 dts avant et arrière permettent de régler les performances.

注意!
NOTICE

- ★ハイグリップ路面での走行時、前後ギヤデフの歯数が異なる場合、駆動系に負担がかかり、破損する可能性があります。OP.2048 スリッパークラッチセットやOP.2050 センターデフ用 スパークギヤの使用を推奨します。
- ★Pairing differentials with a different number of teeth on high-grip surfaces may cause damage; use of a slipper clutch (Item 22048) or center differential (Item 22050) is recommended.
- ★Die Verwendung von unterschiedlichen Zahnzahlen in den Differentialen auf griffligen Strecken kann zu Schäden führen. Die Verwendung einer Rutschkupplung (Item 22048) oder eines Mittendifferentials (Item 22050) wird empfohlen.
- ★Associer des différentiels de dentelures différentes sur des surfaces à forte accroche peut causer des dommages ; l'utilisation d'un slipper (réf.22048) ou d'un diff. central (réf.22050) est recommandée.

前側
Front
Vorne
Avant

後側
Rear
Hinten
Arrière



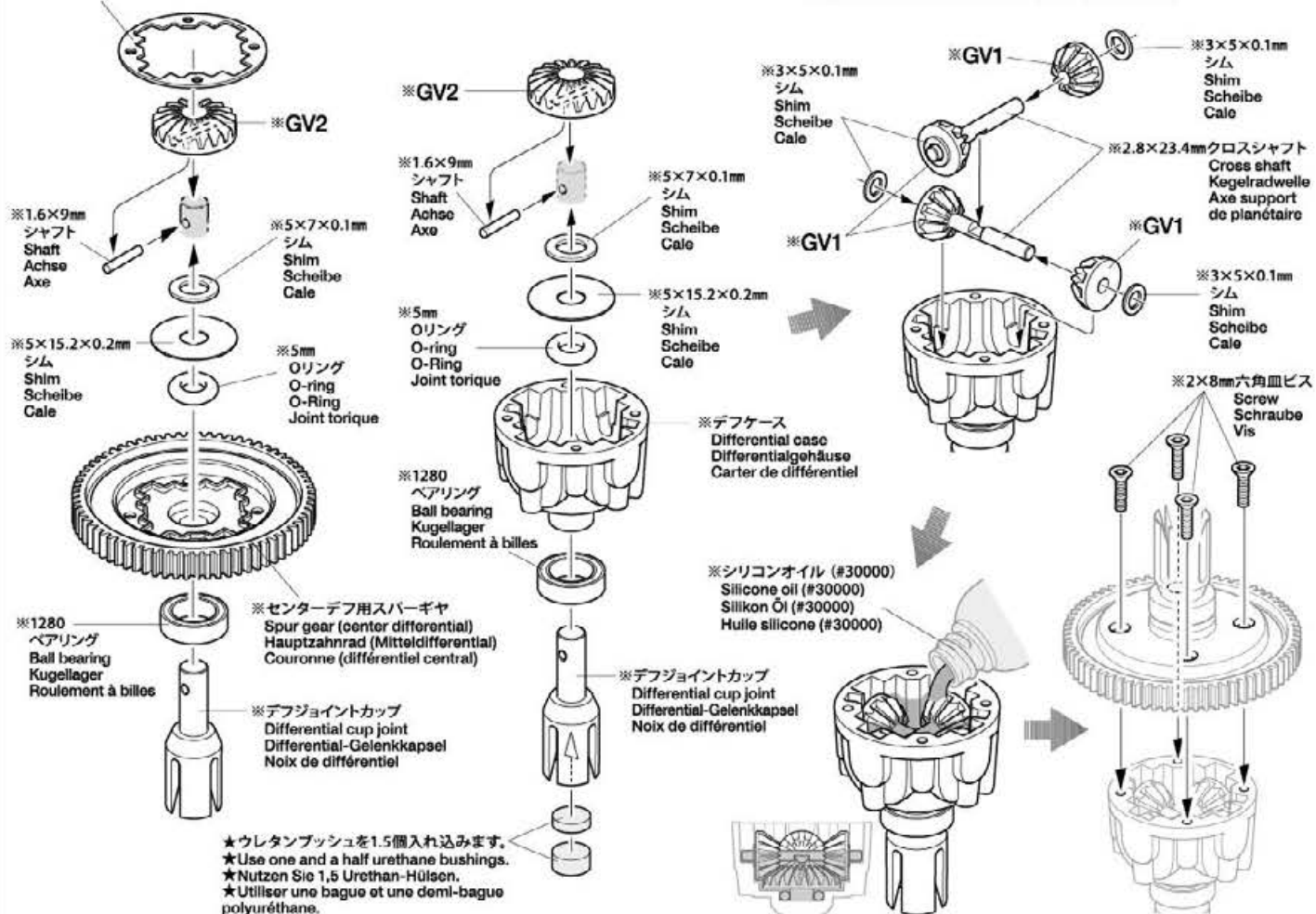
前側 Front Vorne Avant	後側 Rear Hinten Arrière	39T — 39T GB — GB	39T — 40T GB — GC	40T — 39T GC — GB
走行特性 Drive balance and performance Fahrverhalten und Leistung Répartition de puissance et performances		標準の駆動配分で、一般的な四輪駆動の走行特性になります。 Standard balance, offering regular 4WD performance. Standardeinstellung mit normalem 4WD Fahrverhalten. Répartition standard, comportement 4x4 classique.	フロントの回転数が約3%多く、安定性に優れた前輪駆動傾向の走行特性になります。 Front-oriented balance with 3% greater front revolutions and an emphasis on stability. Vorderrachsauslegung mit 3% mehr Umdrehungen vorne für große Stabilität. Répartition à prépondérance avant, avec rotation supérieure de 3% à l'avant. Favorise la stabilité.	リアの回転数が約3%多く、加速と旋回性に優れた後輪駆動傾向の走行特性になります。 Rear-oriented balance with 3% greater rear revolutions and an emphasis on acceleration and cornering. Heckorientierte Auslegung mit 3% mehr Umdrehungen hinten für mehr Beschleunigung und Kurvenwilligkeit. Répartition à prépondérance arrière, avec rotation supérieure de 3% à l'arrière. Favorise l'accélération et la prise de virage.

《センターデフ》
Center differential
Mittendifferential
Diff. central

- OP.2049 XV-02/TT-02 オイル封入式ギヤデフ(39T)ユニット
● Item / Artikel / réf. 22049
XV-02/TT-02 Oil Gear Differential Unit
(sold separately / getrennt erhältlich / disponible séparément)
- OP.2050 XV-02 センターデフ用 スパークギヤ
● Item / Artikel / réf. 22050
06 Module Spur Gear (70T) for XV-02 Gear Differential
(sold separately / getrennt erhältlich / disponible séparément)

- ※デフガasket
- ※Differential gasket
- ※Differentialgehäuse-Dichtung
- ※Joint de carter de différentiel

- ★左記の部品を組み合わせ、スパークギヤをセンターデフとして機能させます。前後輪の回転差を吸収して旋回性能をさらに高めます。
- ★With use of the Hop-Up Options at left, the spur gear can be used as a center differential which neutralizes differences in front and rear wheel rotation speed.
- ★Die links gezeigten Tuningteile können als Mitteldifferential verwendet werden, um die Umdrehungen vorne und hinten auszugleichen.
- ★En utilisant les Hop-Up Options à gauche, la couronne peut agir comme différentiel central qui neutralise les différences de vitesses de rotation des roues avant et arrière.



●こちらのQRコードから使用可能なオプションパーツの情報を見ることが出来ます。
 ●Scan QR code to see compatible optional parts.
 ●QR Code scannen um optionelle Teile sehen zu können.
 ●Scanner le QR code pour voir les pièces optionnelles compatibles.



日本語 / Japanese



英語 / English

《アジャスタブルサスマウント》 / Adjustable suspension mounts
 Einstellbare Aufhängungs-Befestigungen/ Supports de suspension réglables

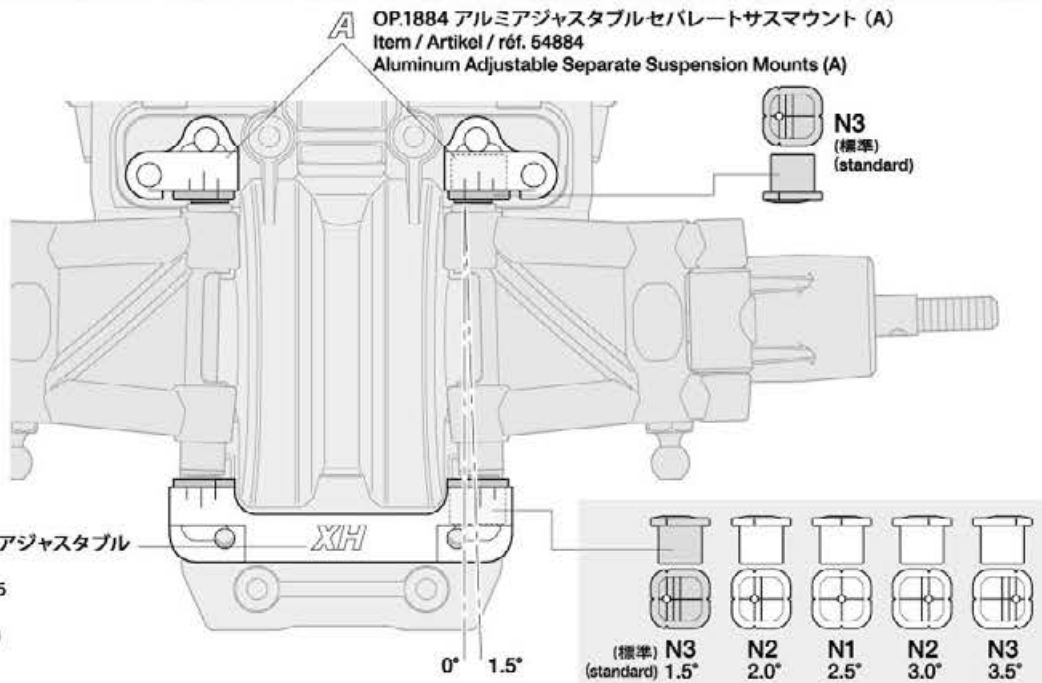
★キット標準のサスマウントをOP.1884 アルミアジャスタブルセパレートサスマウント(A)やOP.2055 アルミアジャスタブルサスマウント(XH)に換えることで、アームのトー角(トーイン)、ロールセンター等を変更することができます。この時、シャーシのホイールベース、トレッドも変更されるので注意してください。
 ★Replacing kit standard suspension mount with separately sold Item 54884 or 22055 allows alteration of toe and roll center settings, and will also change wheelbase and tread.

★Der Ersatz der Bausatzradaufhängung mit den separat angebotenen Tuningteilen 54884 oder 22055 erlauben die Einstellung des Sturzes und des Rollcenters und verändert auch den Radstand und die Vorspur.
 ★Le remplacement du support de suspension standard par la réf.54884 ou la réf.22055 vendues séparément permet la modification des réglages de pincement et de centre de roulis, ainsi que le changement d'empattement et de voie.

《トー角 (リヤ)》
 Toe angle (rear)
 Vorspur (hinten)
 Pincement (arrière)

《下面図》
 Underside
 Unterseite
 Surface inférieure

★ブッシュの交換によりトー角の調整が可能です。フロント側も同様です。
 ★Different bushing offsets give different toe angle. This also applies to the front.
 ★Verschiedene Werte der Lagerungen erzeugen unterschiedliche Vorspurwerte. Das gilt auch für die Vorderseite.
 ★Différents décalages d'inserts font varier le pincement. Cela s'applique également à l'avant.



OP.2055 XV-02アルミアジャスタブルサスマウント (XH)
 Item / Artikel / réf. 22055
 Aluminum Adjustable Suspension Mount (XH)

★右表はXV-02サスマウントとセパレートサスマウントの組み合わせによるトー角の変化を表しています。
 ★Different suspension mount and separate suspension mount combinations alter toe angle. See table at right.
 ★Unterschiedliche Aufhängungs-Befestigungen oder separate Befestigungen ändern die Vorspur. Beachten Sie die Liste rechts.
 ★La combinaison de différents supports de suspension et supports de suspension séparés modifie l'angle de pincement. Voir le tableau à droite.

		セパレートサスマウント Separate Suspension Mounts		A (OP.1884)					XS (OP.1883)				
				N3	N2	N1	N2	N3					
XV-02サスマウント XV-02 Suspension Mount													
								N3	N2	N1	N2	N3	
XH (OP.2055)	N3	XJ	1.5° (リヤ標準) (rear standard)	1.0°	0.5°	0° (フロント標準) (front standard)							
	N2	XI	2.0°	1.5°	1.0°	0.5°	0°						
	N1	XH	2.5°	2.0°	1.5°	1.0°	0.5°	0°					
	N2	XG	3.0°	2.5°	2.0°	1.5°	1.0°	0.5°	0°				
	N3	XF	3.5°	3.0°	2.5°	2.0°	1.5°	1.0°	0.5°	0°			

★N4,N5,N6,N7を使用すればトー角調整に合わせてロールセンター、スキッド角の調整が可能です。
 ★N4, N5, N6 and N7 adjust roll center and skid angle in addition to toe angle.
 ★N4, N5, N6 und N7 ändern das Rollcenter und Schrägwinkel in Verbindung zur Vorspur.
 ★N4, N5, N6 et N7 réglent le centre de roulis et l'angle de dérive en plus de l'angle de pincement.

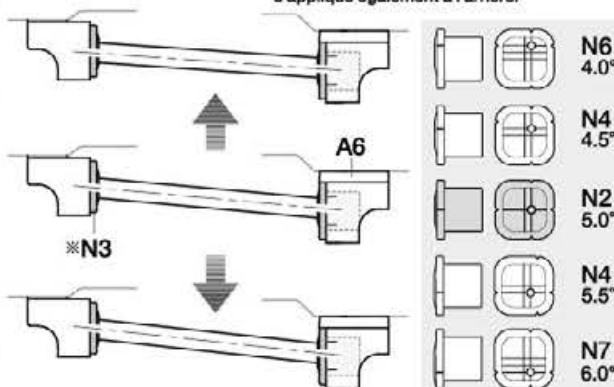
《ホイールベース》
 Wheelbase
 Radstand
 Empattement



★リヤのトー角を大きくするとホイールベースが短くなり、シャーシと干渉する場合があります。トー角を0.5°増やす毎にスペーサーを前側に約0.5mm追加してホイールベースを調整してください。後側は追加した分を減らします。
 ★Increasing rear toe shortens the wheelbase and can cause the wheel to rub. For every 0.5-degree increase in toe angle, add 0.5mm of spacers to the front side and remove the same amount from the rear side.
 ★Eine Vergrößerung der hinteren Vorspur verkleinert den Radstand und kann zum rubbeln der Reifen führen. Für jede Vergrößerung von 0,5 Grad 0,5 mm Unterlegscheiben vorne hinzufügen und hinten die gleiche Menge entfernen.
 ★Augmenter le pincement arrière raccourcit l'empattement et peut provoquer un "grattage" de la roue. Pour chaque augmentation de 0,5 degré de l'angle de pincement, ajouter 0,5 mm de cales à l'avant et enlever autant à l'arrière.

ホイールベースが短くなる
 ...the wheelbase becomes shorter.
 ...der Radstand wird kleiner.
 ... l'empattement raccourcit.

《スキッド角 (フロント)》
 Skid angle (front)
 Schrägwinkel (vorne)
 Angle de dérive (avant)



★前後のブッシュの高さを変えることでスキッド角を調整できます。リヤ側も同様です。
 ★Pairing bushings with different height offsets applies skid angle. This also applies to the rear.
 ★Lagerungen mit unterschiedlichen Höhenwerten ergeben andere Schrägwinkel. Das gilt auch für die Hinterseite.
 ★Apparer des Inserts de décalage en hauteur différents agit sur l'angle de dérive. Cela s'applique également à l'arrière.

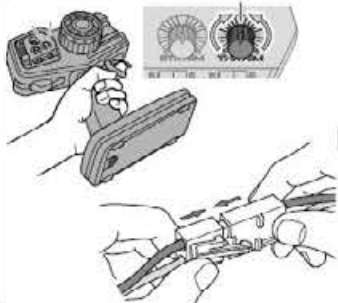


走行時の注意
CAUTION
VORSICHT
PRECAUTIONS

★走行後は、必ずバッテリーをはずし、RCカーについた砂や泥、汚れなどをやわらかな布などできれいにふきとり、軸受け部やギヤ、サスペンションなどの可動部にグリスをさしておきましょう。
★After running, disconnect/remove battery from the car. Completely remove sand, mud, dirt, etc.
★Nach dem Fahrbetrieb die batterie abklemmen/ herausnehmen. Entfahnen Sie Sand, Matsch, Schmutz etc.
★Deconnector/enlever la batterie du modèle après utilisation. Enlever sable, poussière, boue etc...

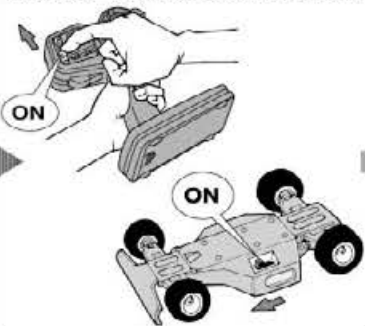
《走行させる前には》

- ①送信機のスロットルトリムが中心の位置になっていることを確認します。
- ②バッテリーのコネクターを繋ぎます。



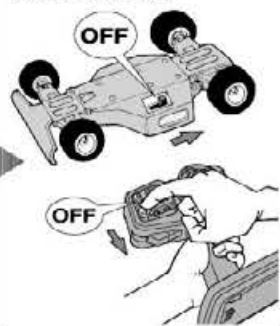
《走行させる時には》

- ③送信機のスイッチをONにします。
- ④次にRCカー側のスイッチをONにしてください。



《走行を終わらせる時は》

- ⑤必ず、走らせる時の逆の手順でスイッチを切っていきます。



- ① Ensure throttle trim is in neutral.
- ② Connect battery pack.
- ③ Switch on transmitter.
- ④ Switch on receiver.
- ⑤ Reverse sequence to shut down after running.

- ① Stellen Sie sicher, dass der Gas-trimm auf neutral steht.
- ② Accupack verbinden.
- ③ Sender einschalten.
- ④ Empfänger einschalten.
- ⑤ Nach dem Fahrbetrieb in umgekehrter Reihenfolge vorgehen.

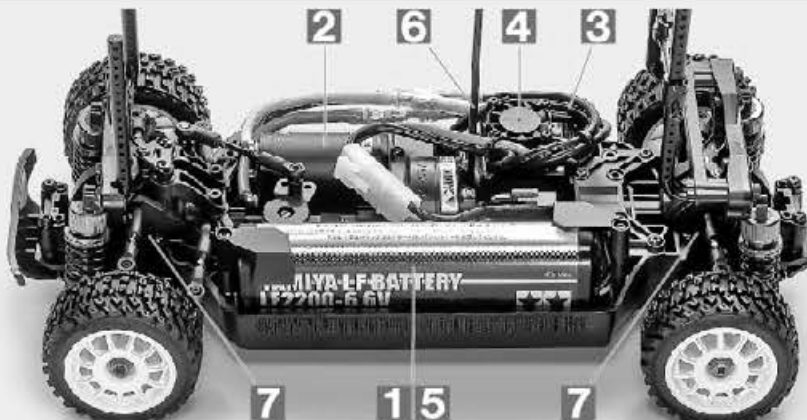
- ① S'assurer que le trim de gaz est au neutre.
- ② Connecter le pack d'accus
- ③ Mettre en marche l'émetteur.
- ④ Mettre en marche le récepteur.
- ⑤ Faites les opérations inverses après utilisation de votre ensemble R/C.

- 人ごみの中や小さな子供のそばでは走らせない。
- 道路では絶対に走らせないでください。
- 混信に注意してください。RCカーが異常な動きをしたら、他の電波によりコントロールが乱されたと考えられます。すぐに走行をやめ、RCカーが送信機の動きに従って動くか確かめてください。
- Avoid running the car in crowded areas and near small children.
- Never run the car on public streets.
- Make sure that no one else is using the same frequency in your running area. Using the same frequency at the same time can cause serious accidents, whether it is driving, flying or sailing.

- Vermeiden Sie das Fahren des Autos an überfüllten Plätzen und in der Nähe von kleinen Kindern. Gebrauchen Sie nie die Straße für R/C Rennen.
- Das Auto niemals auf öffentlichen Straßen fahren lassen.
- Prüfen Sie, daß niemand in der Umgebung dieselbe Frequenz benutzt, denn dadurch können Unfälle entstehen – sowohl beim Fahren, Fliegen oder Segeln.
- Eviter de faire évoluer le modèle à proximité de jeunes enfants ou dans la foule.
- Ne jamais utiliser sur la voie publique.
- Assurez-vous que personne d'autre n'utilise la même fréquence sur le même terrain que vous. Utiliser la même fréquence en même temps peut être source de sérieux accidents, pendant la conduite, le vol ou la navigation des modèles R/C.

トラブルチェック
TROUBLESHOOTING
FEHLERSUCHE
RECHERCHE DES PANNES

★おかしいな?と思ったときは、車(RCカー)を修理に出すまえに、下の表を見てトラブルチェックを行ってください。
★Before sending your R/C model in for repair, check it again using the below diagram.
★Bevor Sie Ihr Modell zur Reparatur einschicken, prüfen Sie es nochmals selbst entsprechend der folgenden Anleitung.
★Avant de renvoyer votre modèle R/C pour une réparation, vérifiez-le à nouveau en suivant ce processus.

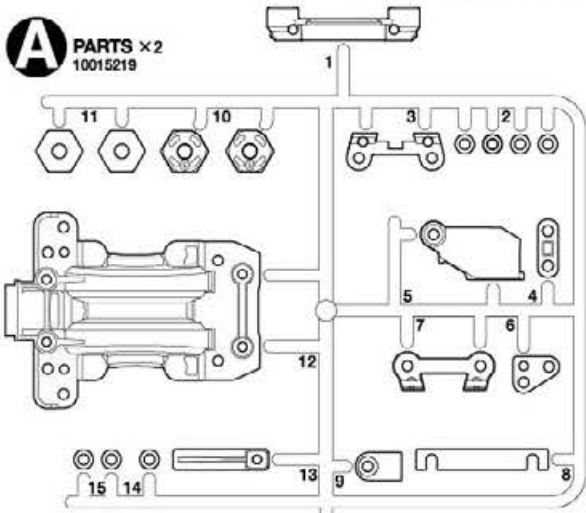


車の異常 PROBLEM PROBLEME	原因 CAUSE URSACHE	直し方 REMEDY LÖSUNG REMEDE	
車が動かない Model does not move. Modell fährt nicht. Le modèle ne démarre pas.	走行用バッテリーが充電されていますか? Weak or no battery in model. Schwache oder keine Batterien in Auto. Pack de propulsion manquant ou insuffisamment chargée.	走行用バッテリーを充電してください。 Install charged battery. Voll aufgeladene Batterien einlegen. Recharger la batterie.	1
	モーターに故障はありませんか? Damaged motor. Motorschaden. Moteur endommagé.	異音や、少しの走行で熱くなるようならモーターを交換してください。 Replace with new motor. Durch neuen Motor ersetzen. Remplacer par un nouveau moteur.	2
	コード類がやぶけてショートしていませんか? Worn or broken wiring. Verschlissene oder gebrochene Kabel. Câblage sectionné ou usé.	コードをしっかりと絶縁するか、メーカーに修理を依頼してください。 Splice and insulate wiring completely. Kabel anspleißen und gut isolieren. Vérifier et isoler le câblage.	3
	ESC (エレクトロニクススピードコントローラー) が故障していませんか? Damaged electronic speed controller. Beschädigter Fahrgregler. Variateur électronique de vitesse endommagé.	ご使用のメーカーにお問い合わせください。 Ask manufacturer to repair. Erkundigen Sie sich über Reparaturmöglichkeit beim Hersteller. Faites réparer par le S.A.V. du fabricant.	4
思うように走らない No control. Keine Kontrolle. Perte de contrôle.	走行用バッテリーや、送信機の電池が少なくなっていますか? Weak or no batteries in transmitter or model. Schwache oder keine Batterien in Sender oder Auto. Accus manquants ou insuffisamment chargés dans l'émetteur ou le modèle.	走行用バッテリーは充電してください。送信機の電池は新品のものに交換してください。 Install charged or fresh batteries. Legen Sie geladene Akkus oder neue Batterien ein. Installez des accus rechargés ou des piles neuves.	5
	受信機のアンテナはのびていますか? Antenna is not fully extended. Die Antenne ist nicht voll ausgezogen. L'antenne n'est pas complètement déployée.	アンテナをアンテナパイプに通して、ボディの外まで伸ばしてください。 Ensure antenna (fully contained in pipe) extends outside the body. Sicherstellen, dass die Antenne (komplett im Röhrchen vorhanden) außerhalb der Karosserie ausgezogen ist. S'assurer que l'antenne (entièrement dans le tube) est déployée hors de la carrosserie.	6
	可動部の組み立て、グリスアップがしっかり来ていますか? Moving parts are incorrectly assembled or insufficiently lubricated. Die beweglichen Teile sind falsch zusammengebaut oder unzureichend geschmiert. Les pièces mobiles sont assemblées incorrectement ou insuffisamment lubrifiées.	説明図をよく見て可動部の確認、組み立て直し、グリスアップをしてください。 Check, reassemble and apply grease as necessary. Prüfen, erneut zusammenbauen und nötigenfalls fetten. Vérifier, réassembler et appliquer de la graisse si nécessaire.	7

PARTS

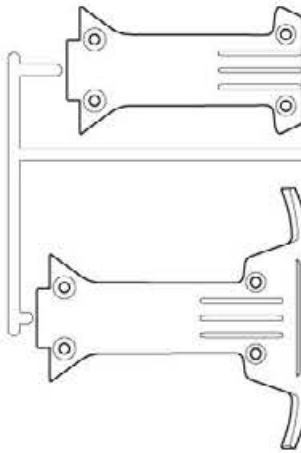
★製品改良のためキットは予告なく仕様を変更することがあります。
 ★Specifications are subject to change without notice.
 ★Technische Daten können im Zuge ohne Ankündigung verändert werden.
 ★Caractéristiques pouvant être modifiées sans information préalable.

A PARTS ×2 10015219

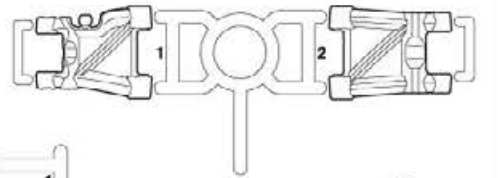


不要部品
Not used.
Nicht verwenden.
Non utilisées.

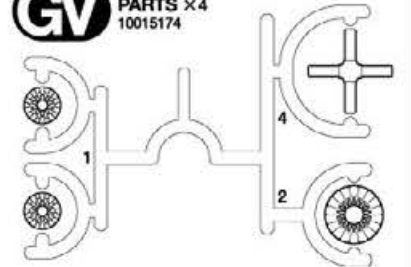
B PARTS ×1 51747



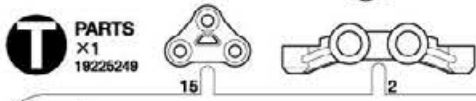
D PARTS ×2 51749



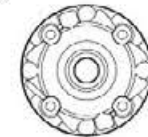
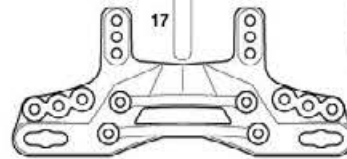
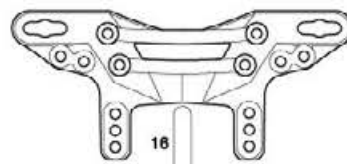
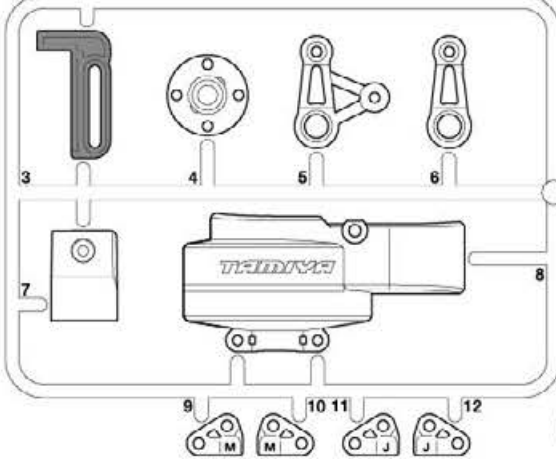
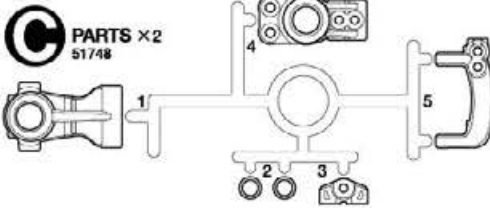
GV PARTS ×4 10015174



T PARTS ×1 19225249



C PARTS ×2 51748



デフケース×2
Differential case
Differentialgehäuse
Carter de différentiel
51895, 51896



70Tスパーギヤ×1
Spur gear 51894
Hauptzahnrad
Couronne

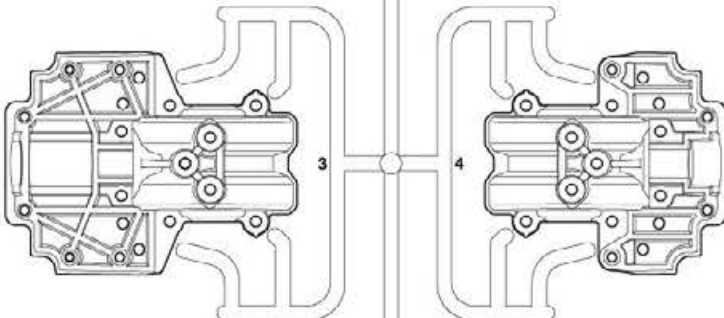
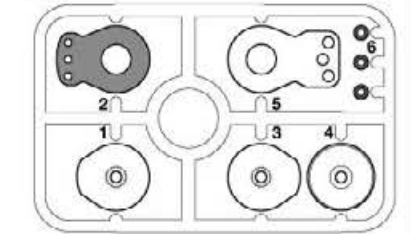
U PARTS ×1 19225250



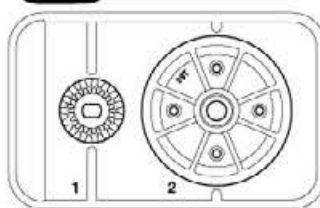
V PARTS ×4 53334



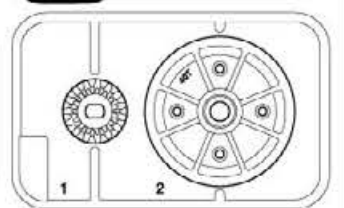
Q PARTS ×1 51000



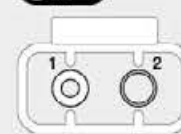
GB PARTS ×2 51895



GC PARTS ×1 51896



GA PARTS ×1 51894



★別売のオプションパーツに使用します。なくさないよう注意してください。
 ★Required when using separately sold Hop-Up Options. Take care not to lose.
 ★Erforderlich bei Verwendung von separat angebotenen Tuningteilen. Nicht verlieren.
 ★Requis si on utilise les Hop-Up Options (vendues séparément). Veiller à ne pas perdre.

PARTS

★金具部品は少し多目に入っています。予備として使ってください。
★Extra screws and nuts are included. Use them as spares.
★Es liegen zusätzliche Schrauben und -muttern bei. Als Ersatzteile verwenden.
★Des vis et des écrous supplémentaires sont inclus. Les utiliser comme pièces de rechange.

ロウデッキ……………×1
Lower deck 19335904
Chassisboden
Châssis

注意ステッカー……………×1
Caution stickers
Vorsicht Aufkleber
Stickers de précaution

アンテナパイプ……………×1
Antenna pipe 16095010
Antennenrohr
Gaino d'antenne

ロゴステッカー……………×1
Stickers 11421901
Aufkleber
Autocollante

ホイール……………×4
Wheel 61394
Rad
Roue

タイヤ (左右)……………×各2
Tire (left and right) x2 each 61427
Reifen (links und rechts) Jedes x2
Pneu (gauche et droite) x2 chacun

シャーシカバー・フェンダー……………×1
Chassis cover, wheel well liners 19335903
Chassis-Abdeckung, Innenkotflügel
Protection du châssis, passages de roue

A ①~⑦

シリコンオイル (#3000・ライトオレンジ)……………×1
Silicone oil (#3000, light orange) 64657
Silikon Öl (#3000, Hellorange)
Huile silicone (#3000, orange clair)

MA1 ×1
19805764
3×20mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA7 ×2
19808189
3×8mmフラットビス
Screw
Schraube
Vis

MA13 ×2
19808022
730ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes

MA19 ×2
19804999
ステアリングポスト
Steering post
Lenkungspfosten
Colonnette de direction

MA2 ×2
51626
3×8mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA8 ×5
19805991
3mmロックナット (薄)
Lock nut (thin)
Sicherungsmutter (dünn)
Ecrou nylstop (fin)

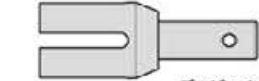
MA14 ×4
19803403
5×15.2×0.2mmシム
Shim
Scheibe
Cale

MA20 ×4
42374
5mmOリング (シリコン・青)
Silicone O-ring (blue)
Silikon-O-Ring (blau)
Joint silicone (bleu)

MA3 ×2
51624
3×6mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA9 ×2
53966
5×5mm六角ピローボール
Ball connector
Kugelkopf
Connecteur à rotule

MA15 ×4
53587
5×7×0.1mmシム
Shim
Scheibe
Cale



MA21 ×4
19803419
デフジョイントカップ
Differential cup joint
Differential-Gelenkkapsel
Noix de différentiel

MA4 ×2
19805990
3×5mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA10 ×1
19804205
5mmピローボール
Ball connector
Kugelkopf
Connecteur à rotule

MA16 ×8
53585
3×5×0.1mmシム
Shim
Scheibe
Cale

MA22 ×2
19803418
デフガスケット
Differential gasket
Differentialgohäuse-
Dichtung
Joint de carter de différentiel

MA5 ×5
51627
3×8mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis

MA11 ×4
19415929
1280ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes

MA17 ×2
19400796
3×18mmターンバックルシャフト
Turnbuckle shaft
Spann-Achse
Biellette à pas inversés

MA23 ×4
54868
5mmアジャスター (M)
Adjuster (medium)
Einstellstück (mittel)
Chape à rotule (medium)

MA6 ×8
19803417
2×8mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis

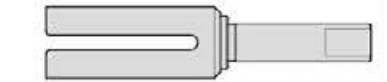
MA12 ×4
94392
850ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes

MA18 ×4
19803336
1.6×9mmシャフト
Shaft
Achse
Axe

B ⑧~⑳

MB8 ×2
19805746
3×8mmキャップスクリュー
Cap screw
Zylinderkopfschraube
Vis à tête cylindrique

MB16 ×1
19808017
2×9mmシャフト
Shaft
Achse
Axe



MB24 ×1
13451547
リアインプットシャフト
Rear input shaft
Hintere Eingangswelle
Axe d'entrée arrière

MB1 ×4
19804412
3×23mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MB9 ×1
50576
3×3mmイモネジ
Grub screw
Madenschraube
Vis pointeau

MB17 ×4
51636
3×43mmシャフト
Shaft
Achse
Axe

MB25 ×1
51444
アクスルリング
Axle ring
Achtring
Bague d'axe

MB2 ×4
19805958
3×14mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA8 ×3
19805991
3mmロックナット (薄)
Lock nut (thin)
Sicherungsmutter (dünn)
Ecrou nylstop (fin)

MB18 ×1
13451314
54mmプロペラシャフト
Propeller shaft
Antriebswelle
Arbre de transmission

MB26 ×7
53577
ウレタンブッシュ
Urethane bushing
Urethan-Hülse
Bague polyuréthane

MA2 ×14
51626
3×8mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MA10 ×4
19804205
5mmピローボール
Ball connector
Kugelkopf
Connecteur à rotule

MB19 ×1
51216
45mmドライブシャフト
Drive shaft
Antriebswelle
Arbre d'entraînement

MA3 ×5
51624
3×6mm六角丸ビス
Screw
Schraube
Vis

MB10 ×8
53709
5mmサスボール
Suspension ball
Aufhängunge-Kugel
Rotule de suspension

MB20 ×1
19805503
ドライブシャフト
Drive shaft
Achswelle
Arbre d'entraînement

MB27 ×1
14305125
モータープレート
Motor plate
Motor-Platte
Plaque-moteur

MB3 ×1
53537
3×14mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis

MB11 ×2
53538
5.5×1.0mmスペーサー
Spacer
Distanzring
Entretoise

MB21 ×1
13451418
フロントインプットシャフト
Front input shaft
Vordere Eingangswelle
Axe d'entrée avant

MB28 ×1
13451415
メインシャフトカップ
Main shaft cup
Anschluss der Hauptwelle
Noix d'axe principal

MB4 ×6
51629
3×10mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis

MB12 ×2
53539
5.5×0.5mmスペーサー
Spacer
Distanzring
Entretoise

MB22 ×1
13451420
メインシャフトカップ
Main shaft cup
Anschluss der Hauptwelle
Noix d'axe principal

MB29 ×1
50357
22Tビニオンギヤ
Pinion gear
Motorritzel
Pignon moteur

MA5 ×8
51627
3×8mm六角皿ビス
Screw
Schraube
Vis

MB13 ×4
19805645
3×0.7mmスペーサー
Spacer
Distanzring
Entretoise

MB23 ×1
13451419
メインシャフト
Main shaft
Hauptwelle
Axe principal

MB29 ×1
50357
22Tビニオンギヤ
Pinion gear
Motorritzel
Pignon moteur

MB5 ×2
19804333
3×40mmキャップスクリュー
Cap screw
Zylinderkopfschraube
Vis à tête cylindrique

MA11 ×2
19415929
1280ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes

MB22 ×1
13451420
メインシャフトカップ
Main shaft cup
Anschluss der Hauptwelle
Noix d'axe principal

MB28 ×1
13451415
メインシャフトカップ
Main shaft cup
Anschluss der Hauptwelle
Noix d'axe principal

MB6 ×2
19804175
3×28mmキャップスクリュー
Cap screw
Zylinderkopfschraube
Vis à tête cylindrique

MB14 ×4
51239
1050ベアリング
Ball bearing
Kugellager
Roulement à billes

MB23 ×1
13451419
メインシャフト
Main shaft
Hauptwelle
Axe principal

MB29 ×1
50357
22Tビニオンギヤ
Pinion gear
Motorritzel
Pignon moteur

MB7 ×2
19804155
3×14mmキャップスクリュー
Cap screw
Zylinderkopfschraube
Vis à tête cylindrique

MB15 ×1
19805776, 51444
2×9.8mmシャフト
Shaft
Achse
Axe

MB23 ×1
13451419
メインシャフト
Main shaft
Hauptwelle
Axe principal

MB29 ×1
50357
22Tビニオンギヤ
Pinion gear
Motorritzel
Pignon moteur

C 26~38

- MA2** ×20 3×8mm六角丸ビス
Screw Schraube Vis 51626
- MA9** ×2 5×5mm六角ビローボール
Ball connector Kuglkopf Connecteur à rotule 53988
- MC5** ×4 クロススライダー
Cross joint Kreuzzapfen Joint en croix 51444
- MB25** ×4 アクスルリング
Axle ring Achsering Bague d'axe 51444
- MB4** ×4 3×10mm六角皿ビス
Screw Schraube Vis 51629
- MA10** ×8 5mmビローボール
Ball connector Kuglkopf Connecteur à rotule 19804205
- MA17** ×4 3×18mmターンバックルシャフト
Turnbuckle shaft Spann-Achse Bielle à pas inversés 19400798
- MC6** ×2 2.6×25mmシャフト
Shaft Achse Axe 53825
- MC8** ×4 スイングシャフト
Swing shaft Querwelle Axe 19805942
- MC1** ×2 3×6mmホロービス
Screw Schraube Vis 19804213
- MB14** ×4 1050ベアリング
Ball bearing Kugellager Roulement à billes 51239
- MC7** ×2 2.6×22mmシャフト
Shaft Achse Axe 53825
- MC9** ×4 ホールアクスル
Wheel axle Rad-Achse Axe de roue 51445
- MB9** ×2 3×3mmイモネジ
Grub screw Madenschraube Vis pointeau 50576
- MC3** ×4 5.5×3.0mmスペーサー
Spacer Distanzring Entroise 53539
- MC4** ×4 3×5×3.5mmパイプ
Pipe Rohr Tube 19803013
- MC2** ×4 5×8mm六角ビローボール
Ball connector Kuglkopf Connecteur à rotule 53989
- MA23** ×8 5mmアジャスター (M)
Adjuster (medium) Einstellstück (mittel) Chape à rotule (medium) 54868

D 39~48

- MD1** ×4 ビストンロッド
Piston rod Kolbenstange Axe de piston 53575
- MD2** ×8 2mmEリング
E-Ring Circlip 50588, 53575
- MD3** ×4 ビストン
Piston Kolben 53573
- MD4** ×4 ロッドガイド
Rod guide Stangenführung Guide d'axe 19804854
- MD5** ×4 オイルシール
Oil seal Ölabdichtung Joint d'étanchéité 53576
- MD6** ×4 12mmOリング
O-ring O-Ring Joint torique 19444361
- MD7** ×6 3mmOリング (黒)
O-ring (black) O-Ring (schwarz) Joint torique (noir) 84195
- MD8** ×4 3mmOリング (シリコン)
Silicone O-ring Silikon-O-Ring Joint silicone 19803473
- MD9** ×4 ダンパーシリンダー
Damper cylinder Dämpfer-Zylinder Corps d'amortisseur 19804248
- MD10** ×4 コイルスプリング
Coil spring Spiralfeder Ressort hélicoïdal 54465

E 49~65

- ME1** ×2 3×18mm六角丸ビス
Screw Schraube Vis 19804378
- ME2** ×2 3×10mm六角丸ビス
Screw Schraube Vis 51628
- ME3** ×2 3×16mm六角皿ビス
Screw Schraube Vis 51633
- ME4** ×2 3×25mmキャップスクリュー
Cap screw Zylinderkopfschraube Vis à tête cylindrique 19805634
- ME5** ×1 2.6×10mmバインドビス
Blinding screw Flachkopfschraube Vis à tête poëlier 19804394
- ME6** ×1 3×10mmタッピングビス
Tapping screw Schnellschraube Vis taraudeuse 19804392
- ME7** ×1 2.6×10mmタッピングビス
Tapping screw Schnellschraube Vis taraudeuse 50575
- ME8** ×4 3×5mmフラットビス
Screw Schraube Vis 51211
- ME9** ×4 4mmフランジロックナット
Flange lock nut Sicherungsmutter Ecrou nylstop à flasque 53159
- MA8** ×4 3mmロックナット (薄)
Lock nut (thin) Sicherungsmutter (dünn) Ecrou nylstop (fin) 19805991
- ME10** ×1 5×6.55mmビローボールナット
Ball connector Mutter Kuglkopf-Mutter Ecrou-connecteur à rotule 19804206
- ME11** ×6 3mmワッシャー
Washer Beilagscheibe Rondelle 19804228
- ME12** ×4 5×7×0.2mmシム
Shim Scheibe Cale 53587
- ME13** ×1 3×32mmターンバックルシャフト
Turnbuckle shaft Spann-Achse Bielle à pas inversés 19805800
- ME14** ×2 5mmアジャスター (L)
Adjuster (long) Einstellstück (lang) Chape à rotule (longue) 54869
- ME15** ×5 6mmスナップピン
Snap pin Federstecker Epingle métallique 51537
- ME16** ×2 サーボセイバースプリング (小)
Servo saver spring (small) Servo-Saver-Feder (klein) Ressort de sauve-servo (petit) 51000
- ME17** ×1 サーボセイバースプリング (大)
Servo saver spring (large) Servo-Saver-Feder (groß) Ressort de sauve-servo (grand) 51000
- スポンジテープ (15×150mm)×1
Sponge tape Schaumgummiklebeband 16294011
- マジックテープ (9×150mm)×2
Touch fastener tape Klebband Bande de fixation 19805343

不要部品
Not used.
Nicht verwendet.
Non utilisées.

3×3mmイモネジ
Grub screw Madenschraube Vis pointeau

スポンジテープ (15×33mm)×2
Sponge tape Schaumstoffband Bande en mousse 19805211

《工具袋詰》

Tool bag
Werkzeug-Beutel
Sachet d'outillage

モリブデングリス×1
Molybdenum grease 87022
Molybdänfett
Graisse de molybdène



六角棒レンチ (2.5mm)×1
Hex wrench (2.5mm) 50038
Imbusschlüssel (2.5mm)
Clé Allen (2,5mm)

板レンチ×1
Wronoh 14305028
Mutterschlüssel
Clé

十字レンチ×1
Box wrench 50038
Steckschlüssel
Clé à tube

六角棒レンチ (2mm)×1
Hex wrench (2mm) 12990027
Imbusschlüssel (2mm)
Clé Allen (2mm)

六角棒レンチ (1.5mm)×1
Hex wrench (1.5mm) 50038
Imbusschlüssel (1,5mm)
Clé Allen (1,5mm)

AFTER MARKET SERVICE CARD

When purchasing Tamiya replacement parts, please take or send this form to your local Tamiya dealer so that the parts required can be correctly identified and supplied. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

PARTS CODE

19335903	Chassis Cover, Wheel Well Liners (F/R)
19335904	Lower Deck
10015219 *2	A Parts (x1)
19225249	T Parts
19225250	U Parts
10015174 *4	GV Parts (White) (x1)
19805764	3x20mm Hex Screw (MA1 x10)
19805990	3x5mm Flat Screw (MA4 x10)
19808189	3x8mm Flat Screw (MA7 x5)
19805901 *3	3mm Lock Nut (Thin) (MA8 x4)
19804989	Steering Post (Blue) (MA19 x2)
19803417	2x8mm Countersunk Head Hex Screw (Black) (MA8 x10)
19400796 *6	3x18mm Turnbuckle Shaft (Black) (MA17 x1)
19804206 *4	6mm Ball Connector (Black) (MA10 x4)
19803403	5x1.5x0.2mm Shim (MA14 x10)
19803336	1.6x9mm Shaft (MA18 x5)
19803418	Differential Gasket (Brown) (MA22 x2)
19803419 *2	Differential Joint Cup (Black) (MA21 x2)
19415929 *2	1280 Ball Bearing (MA11 x4)
19808022	730 Ball Bearing (MA13 x4)
13451415	Motor Mount (Blue) (MB28)
13451314	54mm Propeller Shaft (Black) (MB18 x1)
19805503	Drive Shaft (MB20 x2)
14305126	Motor Plate (MB27)
19805958	3x14mm Hex Screw (MB2 x10)
19808017	2x9mm Shaft (Black) (MB16 x2)
19804412	3x23mm Hex Screw (MB1 x10)
19805746	3x8mm Cap Screw (MB8 x2)
19805645	3x0.7mm Spacer (MB13 x10)
19804155	3x14mm Cap Screw (MB7 x4)
19804176	3x28mm Cap Screw (MB6 x2)
19804333	3x40mm Cap Screw (MB5 x2)
13451418	Front Input Shaft (Black) (MB21)
13451419	Main Shaft (Black) (MB23)
13451420	Main Shaft Cup (Black) (MB22)

KUNDENACHTBEWERTUNGS-KARTE

Wenn Sie Tamiya-Ersatzteile kaufen möchten, nehmen Sie bitte zur Unterstützung dieses Formular mit zu Ihrem örtlichen Fachhändler. Bezüglich der Angaben, der Lagerhaltung der Artikel und der Preise sind Änderungen vorbehalten.

13451547	Rear Input Shaft (Black) (MB24)
19805778	2x9.8mm Shaft (MB15 x10)
19803013	3x5x3.5mm Spacer (Black) (MC4 x4)
19804213	3x6mm Grob Sorow (MC1 x2)
19805942 *2	30mm Swing Shaft (MC8 x2)
19804248 *2	Damper Cylinder (Blue) (w/Cap, Rod Guide Cap, Adjuster) (MD9 x2)
19804854	Rod Guide (MD4 x4)
19444361	12mm O-Ring (MD6 x4)
19803473	3mm Silicone O-Ring (MD8 x10)
19805343	Touch Fastener Tapo (9x150mm) (x2)
16294011	Sponge Tape (15x150mm) (x1)
19805211	Sponge Tape (7x33x15mm) (x2)
19808134	Nylon Band (Small) (Black) (x10)
19804228	3mm Washer (Stainless Steel) (ME11 x10)
19804206	5x8.55mm Ball Connector Nut (3mm) (Black) (ME10 x4)
19804378	3x18mm Hex Screw (ME1 x4)
19805634	3x25mm Cap Screw (ME4 x2)
19804394	2.6x10mm Binding Screw (Black) (ME5 x5)
19804392	3x10mm Tapping Screw (Black) (ME6 x10)
19805800	3x32mm Turnbuckle Shaft (Black) (ME13 x2)
11421901	Stickers
42374	5mm Silicone O-Ring (Blue) (MA20 x4)
50357	22T Pinion Gear (MB29 x1, etc.)
50575	2.6x10mm Tapping Screw (ME7 x5)
51000	Hi-Torque Servo Saver (Black) (Q Parts x1, ME16 x2, ME17 x1, etc.)
51211	3x5mm Flat Screw (ME5 x5)
51216	45mm Drive Shaft (MB19 x2)
51239	*3 1050 Ball Bearing (MB14 x4)
51394	Wheel (x2 pairs)
51427	*2 Tire (L&R) (x1 pair)
51444	*3 Cross Joint Set (MB15, MB25, MC5 x2)
51445	*2 Wheel Axle (MC9 x2)
51537	6mm Snap Pin (ME15 x15)

SERVICE APRES-VENTE/ISTE DE PIÉCES DÉTACHÉES

Afin de vous permettre de vous procurer des pièces de rechange Tamiya, amenez cette liste à votre point de vente Tamiya qui ne manquera pas de vous renseigner. Veuillez noter que les caractéristiques, disponibilité et prix peuvent changer sans avis préalable.

51624	3x6mm Hex Screw (MA3 x10)
51626	*5 3x8mm Hex Screw (MA2 x10)
51627	*2 3x8mm Countersunk Head Hex Screw (MA5 x10)
51628	3x10mm Hex Screw (ME2 x10)
51629	3x10mm Countersunk Head Hex Screw (MB4 x10)
51633	3x16mm Countersunk Head Hex Screw (ME3 x10)
51636	3x43mm Suspension Shaft (Black) (MB17 x4)
51694	GA Parts, 70T Spur Gear (x1)
51695	GB Parts, Differential Case (x1)
51696	GC Parts, Differential Case (x1)
51747	B Parts
51748	C Parts (x2)
51749	D Parts (x2)
53159	4mm Flanged Lock Nut (Blue) (ME9 x5)
53334	*2 V Parts (x2)
53337	3x14mm Countersunk Head Hex Screw (MB3 x5)
53539	*2 5.5mm Spacer Set (0.5mm, 1.0mm, 3.0mm) (MB11, MB12, MC3 x4, etc.)
53573	Piston (MD3 x4)
53575	Piston Rod, 2mm E-Ring (MD1 x4, MD2 x12)
53576	Oil Seal (Black) (MD5 x4)
53577	Urethane Bushing (MB26 x10)
53585	3mm Shim Set (0.1mm) (MA16 x10, etc.)
53587	5mm Shim Set (0.1mm, 0.2mm) (MA15, ME12 x10, etc.)
53709	5mm Suspension Ball (MB10 x8)
53825	*2 2.6x22mm, 2.6x25mm Shaft (MC8, MC7 x2)
53968	5x5mm Hex Ball Connector (Black) (MA9 x5)
53969	5x8mm Hex Ball Connector (Black) (MC2 x5)
54465	*2 Coil Spring Set (MD10 x2, etc.)
54868	*2 5mm Adjuster (Medium) (MA23 x8)
54869	5mm Adjuster (Long) (ME14 x8)
94392	*2 850 Ball Bearing (MA12 x2)

A number with the symbol(*) shows the quantity of that Parts Code required to fully kit out one model.

部品請求について

For use in Japan only!

★部品をなくしたり、こわした方は、このステッカーが貼られたカスタマーサービス取次店でご注文いただけます。また、当社カスタマーサービスに直接ご注文する場合は、右記の方法でご注文することができます。詳しくは当社カスタマーサービスまでお問い合わせください。



《お支払い方法》

タミヤカード (クレジットカード)・代金引換 (代引き) の2通りがあります。どちらの方法もタミヤホームページ内、カスタマーサービスのページにご注文フォームがありますので、そちらからご注文できます。また、電話でもお受けいたします。代金引換の場合は、パーツ代金に加えて代引き手数料をご負担いただけます。

《カスタマーサービスアドレス》

www.tamiya.com/japan/customer/

「タミヤ カスタマーサービス」で検索!!

《住所》 〒422-8610 静岡県駿河区東田原3-7

株式会社タミヤ カスタマーサービス係

《お問い合わせ電話番号》 ※電話番号をお確かめの上、おかけ間違いのないようお願いいたします。
静岡 054-283-0003
東京 03-3899-3765 (静岡へ自動転送)

送料、タミヤカード入会、代引き手数料についてはホームページをご確認ください。



★本体価格(税抜き)は2024年3月現在のものです。諸事情により変更となる場合があります。
*ご購入に際しては、本体価格に消費税を加えてください。(小数点以下を切り捨て)

部品名	本体価格	送料	部品コード
シャーシカバー、フェンダー(F,R).....	1,600円	+税	19335903
ロドデッキ.....	2,000円	+税	19335904
A/パーツ(x1).....	1,400円	+税	10015219
T/パーツ.....	1,460円	+税	19225249
U/パーツ.....	1,480円	+税	19225250
GVパーツ(白x1).....	440円	+税	10015174
3x20mm六角丸ビス(x10).....	240円	+税	19805764
3x5mm六角丸ビス(x10).....	230円	+税	19805990
3x8mmフラットビス(黒x5).....	210円	+税	19808189
3mmロックナット(薄)(黒x2).....	230円	+税	19805991
ステアリングポスト(青x2).....	440円	+税	19804989
2x8mm六角丸ビス(黒x10).....	280円	+税	19803417
3x18mmターンバックルシャフト(黒x1).....	250円	+税	19400796
5mmピロボール(黒x4).....	250円	+税	19804205
5x1.5x0.2mmシム(x10).....	380円	+税	19803403
1.6x9mmシャフト(x5).....	420円	+税	19803336
デフガセット(茶x2).....	320円	+税	19803418
デフジョイントカップ(黒x2).....	880円	+税	19803419
1280ベアリング(x4).....	680円	+税	19415929
730ベアリング(x4).....	700円	+税	19808022
モーターマウント(青).....	1,680円	+税	13451415
54mmプロペラシャフト(黒x1).....	480円	+税	13451314
ドライブシャフト(x2).....	460円	+税	19805503
モータープレート.....	120円	+税	14305125
3x14mm六角丸ビス(x10).....	240円	+税	19805988
2x9mmシャフト(黒x2).....	210円	+税	19808017
3x23mm六角丸ビス(x10).....	240円	+税	19804412
3x8mmキャップスクリュー(x2).....	180円	+税	19805746
3x0.7mmスペーサー(x10).....	280円	+税	19805645
3x14mmキャップスクリュー(x4).....	220円	+税	19804155
3x28mmキャップスクリュー(x2).....	180円	+税	19804175
3x40mmキャップスクリュー(x2).....	210円	+税	19804333
フロントインプットシャフト(黒).....	700円	+税	13451418
メインシャフト(黒).....	700円	+税	13451419
メインシャフトカップ(黒).....	500円	+税	13451420
リヤインプットシャフト(黒).....	720円	+税	13451547
2x9.8mmシャフト(x10).....	250円	+税	19805778
3x5x3.5mmパイプ(黒x4).....	380円	+税	19803013
3x6mmホロービス(x2).....	150円	+税	19804213
30mmスイングシャフト(x2).....	800円	+税	19805942
ダンパーシリンダー(上下キャップ、スプリングアジャスター付き)(x2).....	2,200円	+税	19804248
ロッドガイド(x4).....	640円	+税	19804854
12mm Oリング(x4).....	250円	+税	19444361
3mm Oリング(シリコン)(x10).....	340円	+税	19803473
マジックテープ(9x150mm)(x2).....	220円	+税	19805343
スポンジテープ(15x150mm).....	300円	+税	16294011

スポンジテープ(15x33mm)(x2).....	120円	+税	19805211
ナイロンバンド小(黒x10).....	270円	+税	19808134
3mmワッシャー(ステンレス)(x10).....	250円	+税	19804228
5x8.55mmピロボールナット(黒x4).....	260円	+税	19804206
3x18mm六角丸ビス(x4).....	170円	+税	19804378
3x25mmキャップスクリュー(x2).....	180円	+税	19805634
2.6x10mm/バインドビス(黒x5).....	260円	+税	19804394
3x10mmタッピングビス(黒x10).....	240円	+税	19804392
3x32mmターンバックルシャフト(黒x2).....	270円	+税	19805800
ステッカー.....	340円	+税	11421901

この他にも修理や整備のためのRCスペアパーツ、オプションパーツが発売されています。お近くの模型店店頭、または当社カスタマーサービスでお買い求め下さい。

部品名	本体価格	送料	部品コード
580mmリング青(シリコン)(x4).....	560円	+税	42374
SP.357 22Tビニオンギヤ(x1),他.....	350円	+税	50357
SP.575 2.6x10mmタッピングビス(x5).....	100円	+税	50575
SP.1000 Q/パーツ(黒),サーボセイバーズブリッジ(大x1,小x2),他.....	700円	+税	51000
SP.1211 3x5mmフラットビス(x5).....	100円	+税	51211
SP.1216 45mmドライブシャフト(x2).....	500円	+税	51216
SP.1239 1050ベアリング(x4).....	500円	+税	51239
SP.1394 ホイール(x4).....	600円	+税	51394
SP.1427 タイヤ(左右) (x各1).....	560円	+税	51427
SP.1444 クロススライダー(x2),アクスルリング(x2),2x9.8mmシャフト(x2).....	260円	+税	51444
SP.1445 ホイールアクスル(x2).....	860円	+税	51445
SP.1537 6mmスナップピン(x15).....	200円	+税	51537
SP.1624 3x6mm六角丸ビス(x10).....	200円	+税	51624
SP.1626 3x8mm六角丸ビス(x10).....	200円	+税	51626
SP.1627 3x8mm六角丸ビス(x10).....	200円	+税	51627
SP.1628 3x10mm六角丸ビス(x10).....	200円	+税	51628
SP.1629 3x10mm六角丸ビス(x10).....	200円	+税	51629
SP.1633 3x16mm六角丸ビス(x10).....	200円	+税	51633
SP.1636 3x43mmシャフト(x4).....	300円	+税	51636
SP.1694 70Tスパーギヤ,GA/パーツ.....	300円	+税	51694
SP.1695 GB/パーツ,デフケース.....	500円	+税	51695
SP.1696 GC/パーツ,デフケース.....	500円	+税	51696
SP.1747 B/パーツ.....	800円	+税	51747
SP.1748 C/パーツ(x2).....	700円	+税	51748
SP.1749 D/パーツ(x2).....	700円	+税	51749
OP.159 4mmフランジロックナット(青x5).....	500円	+税	53159
OP.334 V/パーツ(x2).....	400円	+税	53334
OP.537 3x14mm六角丸ビス(x5).....	400円	+税	53537
OP.539 5.5x0.5mm,1.0mm,3.0mmスペーサー(各x4).....	600円	+税	53539
OP.573 ビストン(x4).....	450円	+税	53573
OP.575 ビストンロック(x4),2mm Eリング(x8).....	400円	+税	53575
OP.576 オイルシール(x4).....	150円	+税	53576
OP.577 ウレタンブッシュ(x10).....	200円	+税	53577
OP.585 3x5x0.1mmシム(x10),他.....	400円	+税	53585
OP.587 5x7x0.1mm,0.2mmシム(各x10),他.....	400円	+税	53587
OP.709 5mmサスボール(x8).....	700円	+税	53709
OP.825 2.6x22mm,2.6x25mmシャフト(各x2).....	450円	+税	53825
OP.968 5x5mm六角ピロボール(黒x5).....	800円	+税	53968
OP.969 5x8mm六角ピロボール(黒x5).....	800円	+税	53969
OP.1465 コイルスプリング(黒x2),他.....	1,000円	+税	54465
OP.1868 5mmアジャスター(M)(x8).....	400円	+税	54868
OP.1869 5mmアジャスター(L)(x8).....	400円	+税	54869
AO-1012 850ベアリング(x2).....	660円	+税	94392

(送料について) 送料の欄に「要」と記された品目には、別途送料が必要です。タミヤホームページ、カスタマーサービスの「送料について」をご確認ください。